

Kmetijstvo  
Šest zadrug v družbo  
**Stran 4**



**Ptuj**  
Odprtje, dolgo tri leta  
**Stran 6**



**Dornava**  
Ob občinskem prazniku  
**Stran 9**



**Jurovski Dol**  
30 let folklora  
**Stran 11**



**Nogomet**  
V pričakovanju I. lige  
**Stran 24**



**Ptuj • Kaj s Puhovim mostom**

## V izdelavi idejni projekti

Nad nacionalnim programom gradnje avtocest oziroma celotnim cestnim programom visi "grožnja" rebalansa oziroma celo debalansa, zato se ključni akterji že nekaj časa bolj ali manj držijo ob strani oziroma ne dajejo izjav. Tudi poslanci, ki bi morali svojo bazo še kako podrobno informirati o teh vprašanjih, za zdaj "mirujejo".

Glede gradnje tretjega ptujskega mostu, ki naj bi pomagal omiliti vedno hujšo prometno obremenitev Ptuja, je za zdaj znanega le toliko, da je celotni projekt v izvedbi. Trenutno je v izdelavi idejni projekt, pridobljene pa so tudi že smernice za lokacijski načrt, ki naj bi bil glede na program sprejet novembra letos. Sledili bodo odkupi zemljišč, začetek gradnje mostu pa je predviden v letu 2004.

Trasa mostu se začenja v bližini svinjskih farm v Dražencih (na magistralni cesti Hajdina - Macelj), nadaljuje mimo turniškega gradu in čistilne naprave do kraja, kjer se prične širiti jezero na Dravi, in se na Ormoško cesto priključi ob Super mestu.

Idejni projekt za Puhov most naj bi bil pripravljen do konca meseca, takrat bo o projektu tudi mogoče več pogledati.

**Na Ptujskem jezeru se premika ...**



Foto: Crtomir Goznič  
Na Ptujskem jezeru gre zdaj zares za začetek ureditve območja pri Ranci, v okviru katere bodo najprej pričeli odstranjevati naplavine, ki v tem trenutku najbolj motijo športno-rekreativno dejavnost.



**Ptuj • Gradnja v Gajkah**

## Izbrali dosedanje izvajalce

**Ponudbe za gradnjo druge etape izgradnje Cero Gajke, rok je potekel 2. junija, so oddali štirje ponudniki.**

V tej etapi bodo prestavili balirnico s strojno opremo in jo nekoliko razširili. Odločitev o izbiri izvajalca oziroma najboljšega ponudnika so po temeljiti proučitvi ponudb v Mestni občini Ptuj sprejeli konec prejšnjega tedna.

Če ne bo pritožb, bodo izbrani izvajalci investicijo lahko pričeli še ta mesec, saj mora biti balirnica prestavljena do

konca julija. Na preselitev čaka okrog 22 tisoč bal. Za izvajalca del v drugi etapi gradnje so bili izbrani Gradbeno podjetje Gradiš - Gradnje Ptuj, Cestno podjetje Ptuj in Vodnogospodarsko podjetje Drava Ptuj, ki so tudi pričeli gradnjo v Gajkah.

Dela druge faze so ocenjena na 157 milijonov tolarjev.

MG

**Ptuj • Za večjo varnost v počitnicah**

## Kljub brezskrbnosti - previdno

**Člani sveta za preventivo in vzgojo v cestnem prometu Mestne občine Ptuj so na ponedeljkovi seji večji del razprave namenili varnosti otrok v času šolskih počitnic; že sedaj pa so se dogovorili o preventivnih akcijah, ki jih bodo izvedli ob pričetku novega šolskega leta.**

Uvodoma so se posvetili hitrostnim oviram na Mlinski cesti, ki so čez polovico voznega pasu sicer že postavljene. Ker pa jih nekateri vozniki ne upoštevajo, so sklenili, da jih bo potreбno postaviti čez celo cesto.

Največji del razprave so namenili aktivnostim za večjo varnost otrok v času šolskih počitnic, ki se pravkar pričen-

jajo. V ta namen pozivajo starešine in skrbnike, da se z otroki o tem pogovorijo, predlagajo pa tudi, da naj se otroci čez počitnice vključijo v katero od številnih šolskih delavnic. Še posebej jim polagajo na srce, naj bodo kljub brezskrbnim dnem v prometu previdni.

Že sedaj pa so se dogovorili, da bodo posebno pozornost namenili šolski mladini ob

pričetku novega šolskega leta 2003-2004, zato so se dogovorili o pripravah na konkretne akcije.

Člani sveta so prisluhnili tudi informaciji predsednika Franca Kozela o uspehih osnovno in srednješolske mladine na 5. medobčinskem in državnem prvenstvu pod naslovom Kaj veš o prometu.

-OM



Festival  
Poletje ob Dravi

poletje.obdravi.com

**Doma****Državni svetniki o plačah**

*Ljubljana - Državni svet (DS) je na včerajšnjem zasedanju odločal tudi o zakonodajni pobudi državnega svetnika Adolfa Zupana za vložitev predloga novele zakona o državnem svetu v parlamentarni postopek. Gre za prve spremembe leta 1992 sprejetega zakona, ki se nanašajo na ureditev statusa in plače predsednika in sekretarja DS ter plačila državnim svetnikom za nepoklicno opravljanje funkcije. Slednje zakonske spremembe je DS dolžan predložiti v obravnavo državnemu zboru glede na ugotovitve računskega sovišča v revizijskem poročilu o poslovanju DS v letih 2000 in 2001, ko so v neskladju s predpisi izplačevali plačo sekretarke ter predsednika DS ter nepravilno obračunavali višino "izgubljenega zasluga". Na seji so na novo potrevali tudi sklep o merilih za izplačevanje sejin članom DS za opravljanje nepoklicne funkcije ter plače za poklicno opravljanje funkcije predsednika in sekretarja DS.*

**Novo vodstvo novinarjev**

*Ljubljana - Člani Društva novinarjev Slovenije (DNS) bodo danes popoldne na volilni skupščini za mandatno obdobje štirih let izvolili predsednika, člane upravnega in nadzornega odbora ter predstavnike DNS v Novinarskem častnem razsodišču, ki je skupni organ DNS in Sindikata novinarjev Slovenije (SNS). Na vrhu stanovske organizacije novinarjev ni pričakovati sprememb, saj je edini kandidat za predsednika novinarja Dela Grega Repovž. Ta je bil za predsednika izvoljen junija 2001 na občnem zboru DNS, potem ko so delegati potrdili odstop Branka Maksimoviča, ki je predsedniški položaj zapustil zaradi razbajanj z izvršnim odborom.*

**Konferenca o evropskem voditeljstvu**

*Bled - Evropski center za vodenje (ELC) pri Poslovni šoli Bled je pripravil forum, na katerem so v torek in sredo vidi slovenski in tuji gostje iz sveta politike in gospodarstva razpravljali o vlogi in nalogah evropskega voditeljstva. Srečanja se je udeležilo več kot petdeset ljudi iz sedemnajstih držav, častni predsednik konference pa je bil nekdanji slovenski predsednik Milan Kučan.*

**Svilanovič v Sloveniji**

*Po dobrem letu dni se je včeraj na delovnem obisku v Sloveniji mudil zunanjji minister Srbije in Črne gore (SCG) Goran Svilanovič, ki se je pogovarjal z gostiteljem, ministrom za zunanje zadeve Dimitrijem Ruplom, sprejela pa sta ga tudi predsednik republike Janez Drnovšek in predsednik vlade Anton Rop. Rupel in Svilanovič sta ob tej priložnosti podpisala konvencijo o izogibanju dvojnemu obdavčevanju ter pregledala stanje dvostranskih odnosov med državama in možnosti za njihovo nadgradnjo. Govorili so tudi o približevanju euroatlantskim povezavam, o bližnjem vrhu EU v Solunu kot tudi o sodelovanju pri reševanju problemov v JV Evropi in širši mednarodni skupnosti.*

**Po svetu****Ameriški pritiski na Hrvaško in Slovenijo hinavski**

*New York - Pritiski administracije Georgea Busba na Hrvaško in Slovenijo za sklenitev dvostranskih sporazumov o neizročanju ameriških državljanov Mednarodnemu kazenskemu sodišču (ICC) ob bkratnem vztrajanju pri sodelovanju s haaškim Mednarodnim sodiščem za vojne zločine na ozemlju nekdanje Jugoslavije so čista binavčina, je včeraj sporočila nevladna organizacija za zaščito človekovih pravic Human Rights Watch.*

**Končana pogajanja o širitvi EEA (krajše)**

*Bruselj - Evropska unija je končala pogajanja o širitvi Evropskega gospodarskega prostora (EEA) z desetimi pribodnjimi članicami, med njimi tudi s Slovenijo, je včeraj oznanila Evropska komisija. Dogovor je zadnja dva meseca blokirala Poljska, ki ni bila zadovoljna s predvidenim načinom razdelitve novih kvot za uvoz rib, vendar je bil, kot je pojasnil tiskovni predstavnik Diego Ojeda, v petek z Varšavo dosežen dogovor.*

**V Franciji zaradi stavke ohromljen promet**

*Pariz - V Franciji se nadaljujejo protesti sindikatov proti načrtovani pokojninski reformi. Zaradi stavke javnih delavcev so včeraj v Franciji zabeležili prometne zamaške v javnem prometu. Za stavko so se odločili kontrolorji letenja, kar napoveduje odpovedi letalskih letov, delovna mesta pa so danes zapustili tudi učitelji, poročajo tuje tiskovne agencije*

**Nov meddržavni sporazum o NEK**

*Zagreb - Minister za okolje, prostor in energijo Janez Kopač je za torkovo izdajo hrvaškega časnika Vjesnik izjavil, da ni nobenega dvoma, da Slovenija mora plačati odškodnino Hrvaškemu elektrogospodarstvu (HEP) za polovico električne energije iz krške nuklearke od 11. marca letos, ko je slovenski parlament ratificiral meddržavno pogodbo o Nuklearni elektrarni Krško (NEK), do 19. aprila, ko je po skoraj petih letih HEP znova začel prejemati električno energijo iz Krškega. O odškodnini se Slovenija in Hrvaška po prepričanju Kopača morata še pogajati. "Če bi dosegli dogovor, bi o tem moral skleniti nov meddržavni sporazum, kakor je bilo to narejeno za obdobje do 1. julija 2002," je dejal Kopač v krajšem intervjuju za zagrebski dnevnik. (sta)*

**Evropska unija in mi****Zaposlovanje v institucijah Evropske unije**

S članstvom Slovenije v Evropski uniji se slovenskim državljanom in državljanom odpira možnost zaposlitve v ustanovah EU, kot so: Evropska komisija, Svet EU, Evropski parlament, Evropsko sodišče in Računsko sodišče. Razpise v imenu evropskih institucij objavlja in izvaja novoustanovljeni Evropski urad za izbor osebja - [European Personnel Selection Office - EPSO](#). Doslej je objavil že več razpisov, do 24. junija letos pa je še čas za oddajo prošenj na doslej najobsežnejšem razpisu. Ustanove Evropske unije potrebujejo upravne delavce s področja evropske javne uprave, prava, ekonomije ali finančne revizije, prevajalce pomočnike in sekretarje (tajniško-administrativna dela).

S ciljem enakih možnosti udeležbe vseh državljan in državljanov na spletini strani Službe Vlade Republike Slovenije za evropske zadeve redno objavlja vse razpise in z njim povezane informacije. Vsi prijavljeni kandidati, ki bodo izpolnjevali pogoje razpisa, bodo morali opraviti preizkus znanja, ki bo predvidoma jeseni v Ljubljani in Bruslju. Preizkus znanja je sestavljen iz treh delov: predizbirnega testa, ki preverja poznavanje Evropske unije ter obvladovanje posameznih področij; drugi del je pisni, njegovi rezultati se upoštevajo le, če je kandidat uspešno opravil predizbirni test; na koncu pa se opravi še pogovor s člani izbirnega odbora oziroma ustni preizkus.

Za vse zainteresirane kandidate bo Upravna akademija Ministrstva za notranje zadeve skupaj s Službo Vlade RS za evropske zadeve do sredine septembra 2003 organizirala tudi pripravljalne seminare o tehnikah in metodah opravljanja preizkusa znanja. Sicer pa podrobnosti o poteku testiranja najdete na spletni strani Evropske službe za izbor osebja, ki objavlja tudi vzorčne teste: [http://europa.eu.int/epso/competitions/com-a-8-98-test\\_en.htm](http://europa.eu.int/epso/competitions/com-a-8-98-test_en.htm)

Svoje znanje lahko preverite z interaktivnimi testi:  
[http://europa.eu.int/epso/competitions/test\\_interactif\\_en.cfm](http://europa.eu.int/epso/competitions/test_interactif_en.cfm)

**V Bruselj tudi ptujski in slovenjebistički župan?**

V Bruselju bodo v prihodnje občasno ob izbranih na razpisih "zaposleni" tudi nekateri slovenski župani in svetniki. Slovenska vlada je namreč na zadnji majski seji imenovala sedem opazovalcev in njihovih namestnikov v Odbor regij Evropske unije. Odbor ima sedež v Bruselju in šteje 222 članov, predstavnikov regionalnih in lokalnih oblasti iz vsake države članice, nameščenih po nacionalnem ključu, njihov mandat pa traja štiri leta. Najpomembnejša naloga Odbora regij je omogočiti regionalnim in lokalnim interesom sodelovanje pri oblikovanju evropske integracijske politike ter nadzorovanje in aktivno sooblikovanje takšne evropske zakonodaje, ki bo ustrezala potrebam regij in lokalnim skupnostim.

Člani delegacije v Odboru regije so mariborski župan Boris Sovič, župan Novega mesta Boštjan Kovačič, izolska županja Breda Pečan, kamniški župan Anton Smolnikar, župan Rogatec Janko Halb, župan Pavle Robert Smrdelj ter župan Mengša Tomaz Štebe. Ker pa imenovani verjetno vedno ne bodo imeli časa za obveznosti v Bruselju, je vlada imenovala tudi njihove namestnike. Občinski svetnik v Mestni občini Ljubljana Anton Colarič, ptujski župan Stefan Čelan, občinska svetnica v občini Grosuplje Breda Škrjanec, župan Slovenske Bistrike Ivan Žagar, župan občine Rače-Fram Branko Ledinek, občinski svetnik v občini Bovec Siniša Grmovšek ter župan Podvelke Anton Kovše.

**Anemari Kekec**

**Ljubljana • Poslansko vprašanje o južni meji****Zgornji Leskovec v parlamentu****Ministrstvo za notranje zadeve in policija nimata zadržkov, da ostane mejni prehod Zgornji Leskovec meddržaven.**

Ko je bil sredi aprila v Leskovcu posvet o mejni problematiki, vezani na poostren policijski nadzor in spremenjeni mejni režim ob bodoči schengenski meji, je poslanec v državnem zboru in župan občine Žetale Anton Butolen obljubil, da bo s problematiko seznanil pristojna ministrstva in v obliki poslanskega vprašanja zahteval nekatere odgovore na pojasnila. Na eni naslednjih sej državnega zborna, namenjenih vprašanjem poslancev, je bila mejna problematika tako še enkrat v obravnavi poslancev in ministrov.

Butolen je pojasnil, da prihaja na terenu ob meji do mnogih težav in nejasnosti. Čeprav je bil s sosednjo državo Hrvaško sprejet sporazum (SOPS), ki naj bi živiljenje ob meji olajšal, sedaj kaže, da ga je le zapletel. "Težave nastajajo predvsem v odnosih med mejno policijo in prebivalci, deloma zaradi načina dela policije kot tudi zaradi neobveščenosti prebivalcev na obmejnih območjih. Težave so tudi zaradi neurejene gospodarske infrastrukture ob južni meji." Ministru dr. Radu Bohincu je Butolen postavil vprašanje, kakšne so bile priprave državne uprave in obmejne policije na izvajanje sporazuma, ali so bili policisti, kadrovani v obmejne enote, deležni posebnega usposabljanja glede na posebnost njihovega dela in kakšne so dosedanje izkušnje države pri izvajanju SOPS-a. Butolen je posebej izpostavil problematiko mejnega prehoda Zgornji Leskovec, ki je od leta 1994 meddržavni, z uveljavljivijo sporazuma pa bo postal zgolj prehod za obmejni promet. Ministra in vladu je vprašal, ali razmišljata

obveščajo z območij od Bele krajine do Pomurja. Obljubila je, da bodo v letošnjem letu nadaljevali s politiko skladnega regionalnega razvoja tako, da bodo posamezna območja prejela konkretne razvojne vzpodbude v obliki finančiranja izvedbenih projektov regionalnih razvojnih programov. Ministrica je menila, da obstaja možnost krepitev gospodarske moći in socialnega razvoja obmejnih območij. Poudarila je, da slovensko vstopanje v Evropsko unijo poleg vseh omejitve, ki jih prinaša južna meja, pomeni tudi razvojne priložnosti in možnosti odpiranja novih delovnih mest. Tudi struktturni sklad za čezmejno sodelovanje s Hrvaško daje nove priložnosti za gospodarsko sodelovanje med državama. Za ta namen bo v letih 2004 do 2006 zagotovljenih 2,6 milijarde tolarjev evropskih in domačih sredstev, namenjenih prav območjem ob tromeji Slovenije, Madžarske in Hrvaške. Poudarila je tudi, da v okviru SOPS-a pripravljajo tako imenovane turistične cone, v katerih bo možno prosto prehajanje s posebnimi dovolilnicami. Te turistične cone pa morajo biti pripravljene in označene še pred dokončnim vstopom v Evropsko unijo. Pomembno je tudi, je poučila ministrica, da v programih za črpanje evropskih strukturnih skladov pripravimo projekte, ki bodo krepili resnično gospodarsko moč posameznih regij. Pri tem je omenila poslovno infrastrukturo, kot so industrijske cone, investicije v turizem ... "V okviru sklada za regionalni razvoj bo v letošnjem letu namenjenih 600 milijonov tolarjev posebne pomoči v obliki povrat-

nih in nepovratnih sredstev, namenjenih območjem ob meji." Možnosti je torej veliko in ministrica je izrazila upanje, da bodo znala območja ob meji pripraviti ustrezne projekte za koriščenje teh sredstev.

**Neuspodbjenost policistov in uradnikov**

Anton Butolen je z dodatnim vprašanjem opozoril na mnenje prebivalcev ob meji, da policisti bolj kontrolirajo državljane kot pa mejo in opozoril na dejstvo, da mejo najbolje varujejo državljanji, ki živijo ob njej, med policijo in njimi bi moral biti vzpostavljen pristen stik, sicer še tako močno policijsko varovanje ne bo uspešno. Opozoril je tudi na (ne)uspodbjenost policistov, predvsem pa uradnikov, ki izdajajo obmejne prepustnice. Ti namreč pogosto ne znajo odgovoriti na konkretna vprašanja državljanov. Težava je tudi cena prepustnic, ki jih morajo ljudi plačati, čeprav jih mnogi potrebujejo zgolj zato, da lahko nemoteno pridejo do svojih domov, ker je infrastruktura zgrajena tako, da pri tem večkrat prečkajo mejno črto. "Pošteno bi bilo, da bi prepustnice dobili zastonj!"

Minister Bohinc je odgovoril, da bodo preverili uspodbjenost policistov, ki varujejo južno mejo, dopustil pa je tudi možnost, da do kratkega stika prihaja na upravnih enotah, kjer izdajajo prepustnice. Obljubil je posebne aktivnosti za dodatno obveščanje ljudi, ki živijo ob meji. Upoštevanja vredna se mu je zdela tudi pobuda o brezplačnih prepustnicah, "ki jo bomo proučili."

**J. Bratič**

**Videm** • O policijski pisarni tudi uradno

# Varnostne razmere že ugodnejše

Ni naključje, da so redno ponedeljkovo tiskovno konferenco Policijske uprave Maribor minuli ponedeljek, 9. junija, pripravili v prostorih občine Videm, saj je po štirih letih poizkusnega obdobja s 1. junijem tamkašnja policijska pisarna pričela tudi uradno uradovati.

Delo policijskih pisarn je direktor policijske uprave mag. Jurij Ferme označil kot izredno primerno in vedno bolj dobrodošlo obliko policijskega dela, predvsem zaradi neposrednega stika z občani, ki lahko na enem mestu dobijo več koristnih informacij, kar je koristno tudi za policiste. Ob tem je poudaril, da bodo takšno obliko povezave in sodelovanja z občani v kratkem ša nadgradili, za sodelovanje pa se je posebej zahvalil občini Videm in županu Frideriku Bračiču, saj so tako prostor kot vse ugodnosti infrastrukture za policijsko pisarno v Vidmu brezplačni.

Zadoljstvo ob pomembni pridobitvi za občane, kraj in celotno občino je izrazil videmski župan Friderik Bračič ter pri tem izpostavil pristno in partnersko sodelovanje s policiisti. Komandir Postaje mejne policije Podlehnik Mojmir Šimunič pa je ob ugotovitvi, da so prometno varnostne razmere območju PMP Podlehnik in videmske občine v prvih petih

mesecih letošnjega leta dokaj ugodne med drugim povedal, da so letos obravnavali 48 kaznivih dejanj ali 4 manj kot lani v tem času. Poleg tega so leta obravnavali 68 primerov kršenja javnega reda in miru ali 32 primerov manj kot lani ter 96 prometnih nesreč, v katerih ni letos umrl nihče, lani pa so v tem času imeli eno smrtno žrtev. Tudi stanje na področju varovanja državne meje se izboljšuje.

Nič manj vzpodbudni niso rezultati za občino Videm, kjer so na področju kriminalitete letos obravnavali 11 kaznivih dejanj (lani 23), na področju javnega reda in miru so obravnavali 33 kršitev (lani 38), v rahlem porastu je le število prometnih nesreč, saj so jih letos obravnavali 44 ali 9 več kot v istem obdobju lani.

Vodja policijskega okoliša Miran Brumec je ocenil, da se je v minulih štirih letih poizkusno delo policijske pisarne pri občanah zelo dobro uveljavilo, saj to potrjujejo tako izboljšane varnostne razmere kot



Foto: M. Ozmeč  
Vodja policijskega okoliša Miran Brumec v policijski pisarni v Vidmu.

vedno večji obisk. Od odprtja pisarne v drugi polovici leta 1999 je do konca leta pisarno obiskalo 53 občanov, v letu 2001 jih je bilo 108, lani 120, letos pa so imeli že 53 obiskov.

V prvih štirih letih poizkusnega delovanja je bila policijska pisarna na Vidmu občanom

na voljo enkrat tedensko, vsako sredo od 9. do 11. ure. Zaradi potreb in na željo občanov pa so v letošnjem letu od 1. januarja na voljo dvakrat tedensko in sicer vsako sredo od 14. do 15. ure ter vsak petek od 8. do 9. ure. Vodja policijskega okoliša Miran Brumec pa je v tem času dosegljiv tudi po telefonu 765-09-08.

Preden so si ogledali prostore nove policijske pisarne pa je inšpektor Stanislav Mlakar predstavil še prizadevanja za ustanovitev varnostnega sestava za vse štiri občine na območju Postaje mejne policije Podlehnik. Gre za dokaj obsežno območje haloških občin Majšperk, Videm, Žetale in Podlehnik, ki se razprostira na 232 kvadratnih kilometrov površin in na katerem živi skupaj prek 13.000 prebivalcev. Na območju policijske uprave Maribor že sedaj uspešno deluje 7 varnostnih sestavov, njihova želja pa je, da bi do konca leta varnostni sestav ustavovili tudi v občini Videm.

M. Ozmeč

## Ta teden

### Sedem suhih let?



Subim in vročim dnem ni videti konca. Naravo in ljudi bo žgalo vsaj do konca tedna, dolgoročnejši napovedovalci govorijo o neznosni vročini do konca junija. Ob napovedovanju vremena nam vremenoslovci sicer tuintam obljujijo kakšno kapljo dežja v obliki lokalnih nevibrat, toda te se ponavadi spretno ogreje našim krajem.

Ko začno z drevja odpadati listi, je to znak, da tudi v globljih plasteh zemlje že primanjkuje vlage. Da trpijo rastline s površinskimi koreninami že veliko sušo, je vidno na vsakem koraku. Travniki in pašniki postajajo rjavi, poljščine ovenele. Kmetijstvu se znova obeta katastrofa.

Izrazita suša se že nekaj let zapored, z izjemo lanskega, pojavlja v Podravju in Pomurju, nekoc zelena podoba narave je v poletnih mesecih vse bolj podobna tisti na Krasu in ob morju. Kmetijstvo razmišlja o nujnosti namakanja, država pa o tem, da za velike projekte nima denarja. Stroka se deli na tiste, ki namakanje zagovarjajo, in one, ki ga zaradi neekonomičnosti odsvetujejo. Sicer pa, poudarjajo, bo dolgoročna sprememba klime zahtevala tudi nov način kmetovanja, s pridelavo spremenjenemu podnebju primernejših kultur.

Napovedi so zastrašujoče: ker se dviga temperatura tal in zraka, se povečuje izhlapevanje vode iz tal in rastlin. Tudi če bo ostala količina padavin nespremenjena, bo suša vse pogosteja in bo zajela večja območja severovzhodne in južne Slovenije. Vse bolj verjetne postajajo napovedi, da se bo povprečna temperatura zraka v naslednjih 50 letih zvišala za okoli 2 stopinji Celzija. Območij, vsačkoletno ogroženih s sušo, bo v Sloveniji kar 25 odstotkov. Ker je verjetno, da se bo ob tem za desetino zmanjšala količina padavin, bo v poletnih mesecih zaradi suše ogroženega že kar 40 odstotkov slovenskega ozemlja. Ko bi le bilo res, da gre vendarle zgolj za sedem subih let!

Jože Bračič

**Kidričovo** • 6. občinski praznik

# Prireditev v novem šotoru

Z odprtjem razstave likovnih izdelkov skupine Delavsko-prosvetnega društva Svoboda Kidričovo v tamkajšnji knjižnici so v torek, 10. junija, pričeli prireditve ob 6. prazniku občine Kidričovo.

Prireditve ob prazniku bodo nadaljevali v petek, 20. junija, ko se bodo zvrstile kar tri: ob 17. uri bodo v dvorani osnovne šole Kidričovo pripravili srečanje obrtnikov in podjetnikov občine Kidričovo, ob 18. uri bodo v kulturni dvorani v Kungoti izvedli tradicionalno srečanje pevskih skupin pod naslovom Pesem naj doni, ob 19. uri pa bodo v športnem parku v Lovrencu pričeli turnir v malem nogometu.

V soboto, 21. junija, bodo v pozdrav poletju v restavraciji Pan ob 9. uri odprli razstavo

ročnih del kidričevskih deklet in gospodinj, ob 18. uri bo slovesno v Školah, kjer bodo ob 110-letnici prostovoljnega gasilskega društva razvili gasilski prapor in blagoslovili gasilski avtomobil, ob 20. uri pa bodo v Športnem parku v Apačah pričeli nogometni turnir veteranov. V teniškem centru v Kidričevem bo v soboto in nedeljo, 21. in 22. junija, obakrat ob 16. uri, turnir v tenisu.

Sicer pa se bodo osrednje prireditve ob letošnjem 6. občinskem prazniku zvrstile v nedeljo, 22. junija, ko bodo ob

-OM

8. uri na strelišču Lovske družine Kidričeve začeli tekmovanje v strelijanju na glinaste golobe. Ob 9. uri bo v dvorani v Školah razstava Od zrnja do kruha, osrednja občinska slovesnost pa se bo pričela ob 15. uri v novem prireditvenem šotoru v Školah.

V sredo, 25. junija, bodo v počastitev 110-letnice PGD Škole pripravili gasilska tekmovanja, praznovanja pa bodo sklenili v soboto, 28. junija, ob 20. uri s koncertom skupine Ogenj in led v parku mladosti v Kidričevem.

Glede na ponudbo zasebnega podjetja GP Projektting iz Ptuja za izvajanje nadzora nad občinsko investicijami, ki jo je na seji sveta predstavil Anton Daljevac, so svetniki menili, da je za dokončno odločitev o tem potreben pridobiti še kakšno drugo ponudbo, sicer pa je nadzor nedvomno smiseln in za občane koristen. V skladu z določili novega zakona o urejanju prostora so sprejeli predlog odloka o predkupni pravici občine Zavrč, ki natančno določa, v katerih primerih in na kakšen način je predkupna pravica tudi zagotovljena. Soglašali so s prizadevanjem vodstva občine Zavrč, da se zaradi pomanjkanja sredstev prijavijo na javni razpis za sofinanciranje projekta digitalizacije prostorskih sestavin planskih aktov občine.

Glede na dve ponujeni možnosti so se po kraji razpravili odločili, da je za občino Zavrč ugodnejše, če postane soustavniteljica Knjižnice Ivana Potrča na Ptaju. Manj dobre volje so pokazali svetniki ob obravnavi vloge občanov za poglobitev prepusta na lokalni cesti v Turškem Vruhu, saj so menili, da bi v primeru

**Zavrč** • 6. seja sveta

# Kljub 14 točkam brez zapletov

Svetnica in svetniki občine Zavrč so se na 6. redni seji na predlog župana Mirana Vuka prejšnji petek, 6. junija, lotili kar 14 točk in jih brez posebnih zapletov v celoti obravnavali.

V uvodnem delu so tokrat prisluhnili ravnateljici zavrske šole Diani Bohak-Sabath, ki jih je seznanila s strokovnimi ugotovitvami in utemeljitvami, da nameravajo na OŠ Cirkulane-Zavrč pričeti uvajati poučevanje nemškega jezika kot prvega tujega jezika na obeh šolah. Sicer pa se bodo o tem dokončno odločili v vodstvu šole oziroma na svetu zavoda.

Glede na ponudbo zasebnega podjetja GP Projektting iz Ptuja za izvajanje nadzora nad občinsko investicijami, ki jo je na seji sveta predstavil Anton Daljevac, so svetniki menili, da je za dokončno odločitev o tem potreben pridobiti še kakšno drugo ponudbo, sicer pa je nadzor nedvomno smiseln in za občane koristen. V skladu z določili novega zakona o urejanju prostora so sprejeli predlog odloka o predkupni pravici občine Zavrč, ki natančno določa, v katerih primerih in na kakšen način je predkupna pravica tudi zagotovljena. Soglašali so s prizadevanjem vodstva občine Zavrč, da se zaradi pomanjkanja sredstev prijavijo na javni razpis za sofinanciranje projekta digitalizacije prostorskih sestavin planskih aktov občine.

Glede na dve ponujeni možnosti so se po kraji razpravili odločili, da je za občino Zavrč ugodnejše, če postane soustavniteljica Knjižnice Ivana Potrča na Ptaju. Manj dobre volje so pokazali svetniki ob obravnavi vloge občanov za poglobitev prepusta na lokalni cesti v Turškem Vruhu, saj so menili, da bi v primeru

visoke vode potok na drugi strani ceste lahko poplavil kmetijska zemljišča na tej strani ceste. Zato so poglobitev prepusta odsvetovali.

Zadeva Ulm ali tretjinsko lastništvo hiše na Belskem Vruhu pa bo - kot kaže - vendarle kmalu dočakala svoj konec, saj so člani sveta menili, da po opravljeni javni ocenitvi vrednosti hiše proti ustrezemu plačilu kupevine vendarle odprodajo svoj tretjinski delež tričetrtinskemu lastniku Ulmu. Soglašali so tudi z vlogo Irene Veselič za delno sofinanciranje priklopa električne energije, višino sofinanciranja občine pa bodo določili šele, ko bo predložen natančen predračun potrebnih del.

Na predlog komisije za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja so svetniki ponovno pretehtali pravilnik o plačah občinskih funkcionarjev ter nagradah članov občinskih organov oziroma komisij, vendar so menili, da jih glede na možnosti zaenkrat ne bodo spreminali. Delno bodo popravili le odlok o nagradah funkcionarjev.

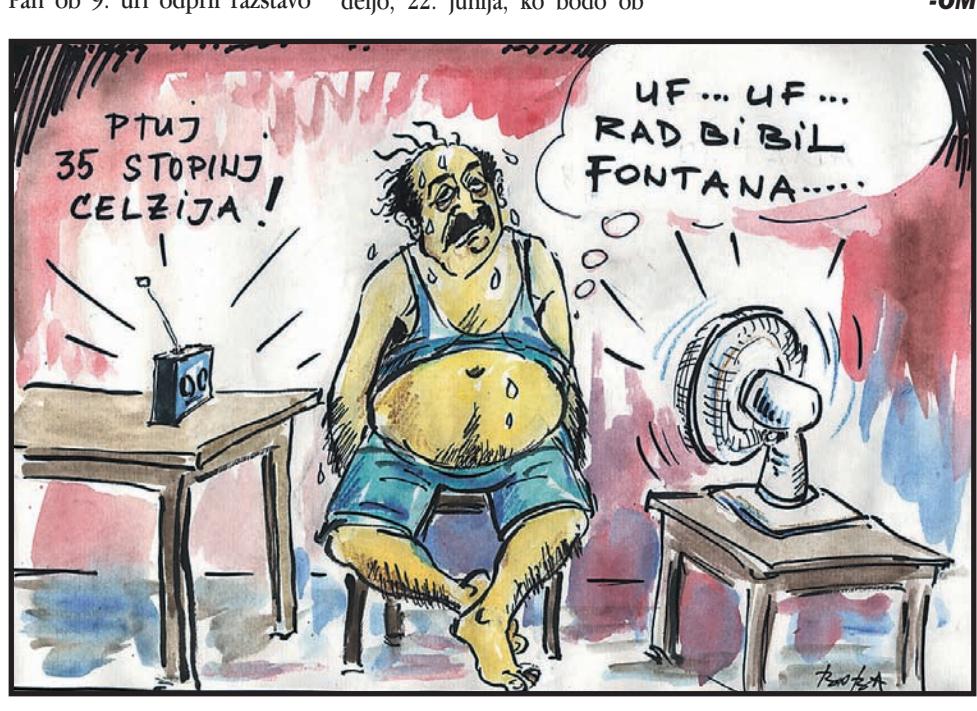
Glede na določila in možnosti, ki izhajajo iz Sporazuma o obmejnem sodelovanju in prometu, so svetniki soglašali z odločitvijo, da se haloške občine Zavrč, Podlehnik, Gorišnica, Žetale in Videm med seboj povežejo in skupaj z obmejnimi občinami na Hrvaškem ustanovijo turistično cono. Na ta način želijo pridobiti uradno dovoljenje za sedaj prepovedan promet po obmejnih cestah. Določila SOPS-a namreč dajejo

možnost, da država dovoli promet po obmejnih cestah do posameznih turističnih objektov in turističnih kmetij le v primeru, da gre za turistično cono; ta pa mora biti uradno ustanovljena in registrirana, poti do posameznega turističnega objekta pa morajo biti natančno določene in vrisane.

Ko so razpravljali o predlogu plana modernizacije lokalnih cest v prihodnjem letu 2004, so zavrski svetniki menili, da bodo lahko modernizirali le okoli 3000 m lokalnih cest, ter ob tem sklenili, da bodo obnovitvena in vzdrževalna dela opravljala le na tistih odsekih, kjer bodo pripravljeni sofinancirati tudi koristniki oziroma občani sami, seveda pa bodo poskušali tudi s sofinanciranjem oziroma pridobitvijo državnih sredstev, saj se nameravajo prijaviti na vsak javni razpis.

Med vprašanjami in pobudami pa smo med drugim izvedeli, da bo osrednja prireditev ob letošnjem 7. občinskem prazniku predvidoma v soboto, 16. avgusta pred osnovno šolo v Zavrču, da na predlog stroke svetniki zavračajo pripombe občana na projekt izgradnje pokopališča v Zavrču, da se bodo v občini prijavili na javni razpis za sredstva iz programa CRPOV (celostnega razvoja podeželja in vasi), da bodo ponovno proučili zadeve okrog ceste Zelena meja-Koranjak ter da bodo obnovili in posodobili pogodbo o pobiranju ekološke pristojbine na mejnem prehodu v Zavrču.

M. Ozmeč



Hajdoše • Štajersko sadje in zelenjava

# Šest zadrug v družbo

**V torek je bila v prostorih Področne zadruge KZ Ptuj v Hajdošah ustanovna skupščina delniške družbe Štajersko sadje in zelenjava. Družbo so ustavile kmetijske zadruge Ptuj, Ormož, Lenart, Rače, Hoče, in Selnica ob Dravi.**

Ministrstvo za kmetijstvo gozdarstvo in prehrano je namreč odločilo, da se morajo pridelovalci sadja in zelenjave, ki želijo uveljavljati državne subvencije oziroma neposredna plačila, povezati v gospodarske subjekte, s čimer bodo rezultati njihove dejavnosti bolj transparentni. Omenjene kmetijske zadruge so na osnovi tega ugotovile, da je najboljša oblika sodelovanja in izpolnjevanja določil ministrstva ustavitev delniške družbe.

Nova družba, katere ustavitev so se udeležili direktorji vseh zadrug, bo imela po vplisu ustanovitvenih deležev 10 milijonov osnovnega kapitala. Po opravljenih formalnostih v letošnjem letu bo gospodarsko zaživelva v letu 2004, ko



Foto: jb  
**Direktor nove družbe Srečko Primožič:** "Do prve skupščine v naslednjem letu bom delo direktorja opravljaj neprofesionalno."

in Franc Rožanc, vodja komerciale v KZ Ormož. Slednjega je nadzorni svet na prvem sestanku po skupščini izvolil za



Foto: jb  
**Predstavniki šestih kmetijskih zadrug so ustanovili delniško družbo Štajersko sadje in zelenjava.**

svojega predsednika. Nadzorni svet je imenoval tudi direktorja družbe; to je postal Srečko Primožič, sicer predsednik nadzornega odbora Kmetijske zadruge Ptuj. Sedež nove družbe bo v Ptaju, v prostorih KZ Ptuj, ki je s 520 delnicami največji, več kot 50-odstotni lastnik družbe, KZ Ormož ima 400 delic, KZ Lenart 50 in Kmetijske zadruge Rače, Hoče in Selnica ob Dravi po 10 delnic. Pričakujejo, da bodo v delniško družbo vstopali novi člani,

tako pravne kot fizične osebe.

Kot je po uvodnih formalnostih dejal predsednik nadzornega sveta Franc Rožanc, bo postala Štajersko sadje in zelenjava, d.d., vodilna dužba na področju sadjarstva in zelenjadarstva v tem delu Slovenije in tudi širše v slovenskem prostoru. "V novo firmo zaupam in verjamem, da bomo uspeli, saj je to osnovni namen današnje ustanovitve."

J. Bračič

Ptuj • Zadrege, ki kar nočajo miniti

# Sparovo parkirišče je za kupce brezplačno

**Hipermarket Spar je za svoje kupce zagotovil 68 parkirnih mest.**

"Kupci imajo možnost parkiranja na našem parkirišču brezplačno pri nakupu nad tisoč tolarjev, čeprav je na tabli ob vhodu še vedno naveden znesek 1500 tolarjev. Čas nakupa je omejen na uro in pol. Tudi pri času nakupa je prišlo do sprememb. Prej je bil eno uro, ugotovili pa smo, da nekaterim kupcem ta ne zadostuje za nakup, zato smo ga podaljšali. Žeton za parkiranje dobijo kupci pri blagajni. Če kupci čas, namenjen za brezplačno parkiranje, prekoračijo, je potrebno doplačilo," je uvodoma

o režimu parkiranja na Sparovem parkirišču povedal vodja hipermarketa Spar na Ptiju Tone Muršec.

Za druge uporabnike parkirišča, torej tiste, ki niso Sparovi kupci, pa je parkiranje zasoljeno, znaša 500 tolarjev na uro. Da je temu tako, uporabnike opozarja velika tabla ob vhodu na parkirišče, ki pa je nekateri ne opazijo. To se še kar naprej dogaja, čeprav je Sparovo parkirišče aktivno že nekaj let in bi se ljudje že moralni privaditi na pravila igre, ki veljajo na njem. Ker pa niso pozorni, kaj

MG



Foto: Črtomir Goznik  
**Napis ob vhodu na parkirišče hipermarketa Spar sam po sebi pove dovolj ...**

piše na tabli ob vhodu na parkirišče, jih čaka "kazen" v višini 500 tolarjev, če niso kupci. Tako visoko postavljena cena naj bi jih tudi odvračala od parkiranja na tem parkirišču, ki je izključno namenjen kupcem Spara. V nobenem primeru Spar ne želi kasirati za parkiranje, ampak zagotavlja prostor za parkiranje svojim kupcem, še poudarjajo v Sparu. Če pa nekdo uporablja njihovo parkirišče mimo hišnih pravil, pa mora plačati, ker izjem ni.

MG

dov nadvse veseli in hvaležni. Župan in preko njega svetnikom sedanje in prejšnje sestave so se zahvalili z besedami in spominskim darilom. Na Frmijah in v drugih delih Haloz se že čuti nov življenski optimizem, izrazen tudi v lepih domovih in počitniških hišicah, ki sedaj, ob zagotovljeni vodi in dobri prevoznosti cest, prinašajo tudi v Haloze nekoliko lepše življenje. Otvoritvenih slovesnosti bo v občini Podlehnik v naslednjih tednih še nekaj.

J. Bračič

Podlehnik • Praznovanje še traja

# Po osrednjem lokalna slavja

**V občini Podlehnik so svoj drugi praznik slavili v soboto, 31. maja, slavno pa je tudi ob predajah posameznih pridobitev.**

Na osrednji slovesnosti ob drugem prazniku občine Podlehnik so priznanja občine prejeli: Srečko Feguš, p. Janez Ferlež, Janez Kurež, PGD Podlehnik, Športno društvo Podlehnik, Davorin Sluga in Janez Gajšek. Zahvalno listino občine Podlehnik je prejelo Kulturno društvo Podlehnik, medtem ko je župan svoja priznanja namenil podjetnikom: Alojzu Grabrovcu, Francu Toplaku in Silvi Hrnec.

Pridobitve in počastitev 2. občinskega praznika so trajale vse

od 18. maja. Organizirali so številne športne, kulturne in družabne prireditve. Osrednja je bila v soboto, 31. maja, v predkratkiem šotoru, ki so ga postavili v središču Podlehnika. Podlehnik je na pot samostojne občine stopil pred petimi leti, vendar so, kot pravi župan Vekoslav Fric, najprej štiri leta trdo delali, da so imeli prave razloge za praznovanje. V tem času so prav v vsa gospodinstva pripeljali pitno vodo, kar je lahko vzorčni primer delovanja



Foto: Langerholc  
**Z osrednje slovesnosti ob 2. občinskem prazniku. Na fotografiji so ob županu Vekoslavu Fricu dobitniki priznanj in voditelji osrednje prireditve.**

Potem ko se je formalno praznovanje končalo, se nadaljujejo lokalne slovesnosti v zaselkih, kjer se ljudje veselijo novih pri-

dobitev. V soboto je bilo nadvse veseli in hvaležni.



## Z borze

**Na Ljubljanski borzi vrednostnih papirjev je bilo v preteklem tednu največ zanimalja za obveznice. Očitno je trenutno trg delnic še nekoliko premalo likviden, tako da investitorji raje sklepajo posle z obveznicami in PID-i.**

Slovenski borzni indeks, SBI 20, se je v preteklem tednu gibal zelo razgibano, ob koncu tedna pa je bila njegova vrednost za slabib 20 indeksnih točk nižja - trenutno se giblje okrog 3.155 indeksnih točk.

Tudi indeks pooblaščenih investicijskih družb je zabeležil padec ob koncu tedna, in sicer za 30 indeksnih točk. Vrednost se je ustavila pri 2.600 indeksnih točkah.

Borzni indeks obveznic pa je v nasprotju z ostalimi indeksi pridobil nekaj svoje vrednosti. Njegova vrednost se je za malenkost dvignila iz 114,1 točke na 114,3 točke. Rast je sicer minimalna, toda glede na padec ostalih indeksov vsekakor nezanemarljiva.

Na borznem trgu je bilo največ prometa ustvarjenega z delnicami Krke. Tečaj se je zvišal za slab odstotek.

Tudi z delnicami Pivovarne Laško je bilo sklenjenih veliko poslov. Tečaju pa se ni uspelo dvigniti, temveč rawno nasprotno, znižal se je za 2,4 odstotka. Med ostalimi delnicami se je največ trgovalo še z delnicami Mercatorja, ki je pridobil slab odstotek, z delnicami Term Čatež in delnicami Delo Prodaja.

Delnica Geodetskega zavoda Slovenije je v preteklem tednu zabeležila kar 8,4-odstotno rast tečaja, medtem ko se je tečaj delnice Gradbenega podjetja Grosuplje povečal za slabe štiri odstotke.

Med delnicami prostega trga se je najbolje odrezala delnica Tovarne sladkorja, pri kateri se je enotni tečaj povisil za dobri 33 odstotkov. Sledila ji je delnica Belinke s slabimi sedmimi odstotki in delnica Alpetour potovanja z dobrima dvema odstotkoma porasta enotnega tečaja.

Na trgu obveznic se je najbolje izkazala obveznica Stavanskega skladnika Slovenije, pri kateri se je nominalna vrednost obveznice povečala za 3,3 odstotka. Sledila ji je republiška obveznica 53. izdaje, pri kateri se je tečaj povisil za 1,46 odstotka. Nominalna vrednost obveznice je tako narasla na nivo 102,7 odstotka.

Med PID-ovskimi delnicami se je najbolje odrezala delnica Aktiva Avant 1 PID, pri kateri se je enotni tečaj povisil za slaba dva odstotka, sledila ji je delnica KS-sklad 4 s slabima dvema odstotkoma.

Med delnicami PID-ov je bilo največ poslov sklenjenih z delnicami Krona DZU, Zvon 2, Modra linija in delnicami Nacionalne finančne družbe 1.

Nova Ljubljanska banka se po nakupu Montenegro banke zanimala za nakup Tuzlanske banke. Pogajanja naj bi bila končana že konec tega meseca.

Iz družbe Mercator pa je prisla vest, da namerava Mercator postaviti nov hipermarket v Banjaluki, kjer so že našli primereno zemljišče.

Jaka Binter, Ilirika BPH, d.d.  
jaka.binter@ilirika.si

Ormož • Zavod za informiranje

# Ni šlo za prodajo

**Minuli teden so bile v javnost lansirane nasprotujoče si novice - enkrat naj bi šlo za sklenitev pogodbe o pripravi programa, protest Koalicije Slovenija pa je govoril o prodaji Radia Ormož.**

Zupan Vili Trofenik, občina je namreč ustanovitelj radia, je zatrdiril, da je novica o prodaji "čista laž". "Odpredaje radia ne bo, ker je obveljala ocena, da bi bilo to za zavod neprimerna rešitev." S sklenitvijo pogodbe se status radia ne spremeni, lastnik ostane izključno občina. Zatrdiril je, da bodo radio še vedno delali honorarni sodelavci iz Ormoža, najavljal pa je možnost sprememb imena radia v radio Prlek, ki bo po novem oddaljal 24 ur na dan.

Po neuradnih podatkih je bila podpisana pogodba med zavodom, ki ga zastopa mag. Križnik, in 1. Radiom, d.o.o., iz

Ljubljane o sodelovanju pri pripravi, izvedbi, promociji in trženju programa Radio Ormož. V veljavnost naj bi stopila s 1. junijem, vendar je radio še 6. junija deloval in oddaljal po strem. Občina se je v pogodbni menda zavezala, da bo za nujne posodobitve naprav in zagonke stroške priskrbela 1,5 milijona tolarjev. Za pripravo in izvedbo programa pa bo v naslednjih šestih mesecih, za kolikor so se zavezali k sodelovanju, vsak mesec za pripravo in izvedbo programa plačala 1,2 milijona tolarjev. Prihodki, ki se jih nadejajo od komercialnih vsebin, se bodo delili v ra-

zmerju 40 % izvajalcu in 60 % ustanovitelju. Ker naj bi radio ostal lokalnega značaja, se izvajalec zavezuje pripraviti vsaj dvakrat dnevno lokalne novice, zato pa bodo menda k sodelovanju povabili sedanje sodelavce radia. Prednost bodo imeli tisti, ki se enako dobro znajdejo za mešalno mizo in pred mikrofonom, saj tovrstni radii delujejo z minimalnim človeškim faktorjem in seveda stroški.

Več o celotnem projektu bo menda mogoče slišati kmalu na predstavitev prenovljenega radia.

vki

Ptuj • Z Alenko Kovšca o družinski politiki

# Od asfaltov k potrebam ljudi

**Ženski forum ZLSD Slovenije se ukvarja s specifičnimi temami in tudi t.i. velikimi državnimi temami. Ženski forum je kot prvi v Sloveniji odpri vprašanja preprečevanja nasilja.**

*Šestega junija ustanovljen Ženski forum ZLSD Ptuj je interesno združenje žensk, ki bi želete v javnost ponesti glas o določenih vprašanjih, ki jo razumejo, kot urejanje zadev za ljudmi, v sodelovanju z moškimi, je povedala pobudnica ustanovitve foruma Anka Ostrman. Predsedstvo, ki so ga izvolile v petek, bo do jeseni pripravil izbodišča za program dela in obliko delovanja. Ponovno pa bi rade oživele tudi ženske večere kot eno od oblik družabnega življenja.*

naj bi bilo že konec, v ospredje naj bi prišle teme, ki se neposredno dotikajo ljudi in njihovih potreb," je med drugim povedala Alenka Kovšca.

**Št. tednik: Katere so osnovne značilnosti družinske politike v Sloveniji?**

A. Kovšca: "S težavo sprejemam trditve, da je slovenska država mačehovska do družin. Naj samo spomnim, Slovenija ima najdaljši starševski dopust s 100-odstotnim nadomestilom na svetu. Povprečje v Evropi na podlagi evropske socialne liste je 14 tednov, mi jih imamo 56. Ob tem pa imamo še vrsto možnosti za podaljšanje dopusta. Uvedli smo tudi nove pravice. Zelo pomembno pa se mi zdi, da tudi z zakonom spodbujamo enakopravno starševstvo in povečujemo vlogo moških. Če bo delitev dela večja in boljša v bodoče, kot je sedaj, trenutno smo v tem pogledu še zelo patriaharna družba, bo tudi problemov z rodnostjo manj. V okviru priprave nacionalnega programa za družino bomo identificirali glavne probleme. Eden teh je gotovo varnost zaposlitve. Vedno bolj pa prihaja v ospredje "nezlomljiva karierna veriga" mladih, ki si želijo zagotoviti vse, preden se odločijo za otroke. Ko pa se zanj odločijo, pa ga ne morejo več imeti. Mlada generacija je danes tudi "prevarovana", ker smo ji želete preveč dati na razpolago in želi živeti svoje življenje, v njem pa so se pri-

pravljeni odreči tudi otroku."

**Št. tednik: Kaj pa pove primerjava slovenske družinske politike s politiko EU na tem področju, nekaj ste o tem že povedali?**

A. Kovšca: "Kar zadeva socialno in zdravstveno varnost, je Slovenija že v tem trenutku primerljiva z državami EU. Podrobnejši vpogled pa pokaže, da v tem prostoru obstajajo velike razlike. Upam, da bomo to individualnost ohranili tudi v prihodnje, saj bi bilo skrajno neodgovorno zmanjševati in omejevati pravice. Vprašanje bodoče natalitete ni samo vprašanje preživetja naroda, ampak gre tudi za vprašanje odnosov, partnerstva med starimi in mladimi."

MG



Alenka Kovšca, predsednica Ženskega foruma ZLSD Slovenije in državna sekretarka na Ministrstvu za delo, družino in socialne zadeve

Lenart • Seja občinskega sveta

# Prekinjena zaradi vrtca

**V torek, 3. junija, so se na 6. seji sestali svetniki lenarskega občinskega sveta.**

Po pregledu sklepov zadnje seje, pobudah in vprašanjih so nadaljevali sprejem zaključnega računa za lansko leto. Na 5. seji so namreč zahtevali, da se pred tem naredi jasen pregled investicij, ki so bile narejene lani, plačale pa se bodo iz letosnjega proračuna. Zato je župan točko umaknil z dnevnega reda. Svetniki so skupaj z gradivom za šesto sejo omenjeno gradivo prejeli in odklopili o zaključnem računu sprejeli. Iz predloženega gradiva je razvidno, da je 13 odstotkov investicij, ki so zavedene v letosnjem proračunu, že izvedenih, 10 odstotkov je pogodbeno sprejetih, v izvedbi pa je odstotek

investicij.

V nadaljevanju seje so sprejeli odlok o predkupni pravici občine Lenart in odlok o ureditvenem načrtu za kompleks centra Globovnica - Polena ter odlok o spremembah in dopolnitvah odkloka o zazidalnem načrtu dela industrijske cone v Lenartu za podjetje Klemos, Ljubljana in Unior. Svetnikom pa je bilo podano tudi poročilo o delu komunalne inšpekcije za leto 2002. Svetniki so menili, da so inšpekcijske službe na območju občine Lenart premašile prisotne.

Sledilo je sprejemanje odlokov o ustanovitvi štirih javnih vzgojno-izobraževalnih zavo-

dov v občini Lenart, s katerimi bi k šolam priključili tudi enote lenarskega vrtca, ki sedaj z 20 oddelki deluje kot samostojen zavod. V razpravi o priključitvi vrtcev k šolam so se kresala različna mnenja. Svetniki so menili, da je pripravljen gradivo premalo strokovno, drugi so se spraševali, zakaj svetniki niso prejeli dokumenta Ministrstva za šolstvo, iz katerega je razvidno, da Ministrstvo ne soglaša z ukinitvijo zavoda. Župan občine Lenart mag. Ivan Vogrin je sredi razprave seje prekinil, svetniki jo bodo nadaljevali v pondeljek, 16. junija.

Zmagog Salamun

Ptuj • Dr. Vlado Dimovski v Prlekiji

# Novi prostori za VDC in Urad za delo

**Minister za delo, družino in socialne zadeve dr. Vlado Dimovski je konec maja obiskal Gornjo Radgono, kjer je odpril nove prostore tamkajšnje enote Varstveno-delovnega centra Murska Sobota, ter Ljutomer, kjer je prerezl trak ob otvoritvi novih prostorov Urada za delo.**

Minister se je srečal tudi s predstavniki murskosobškega zavoda za zaposlovanje, s katerimi se je pogovarjal o aktualni problematiki na področju zaposlovanja. Izpostavil je regionalni pristop pri politiki zaposlovanja, saj naj bi to pri pomoglo k zmanjševanju razvojnih razlik med regijami. Prednostni cilj aktivne politike zaposlovanja za leto 2003 izpostavlja vključevanje brezposelnih zlasti v tiste programe, ki vodijo neposredno v zaposlitev oziroma močno povečujejo zaposlitvene možnosti težje zaposljivih brezposelnih oseb.

Varstveno-delovni center (VDC) Gornja Radgona, ki tako kot Ljutomerska in lendavska enota sodi v pristojnost VDC Murska Sobota, je tako poleg prostorov dnevnega varstva v Črešnjevcih dobil bivalno enoto Gornja Radgona, v kateri bo odslej živel osem ljudi s posebnimi potrebami. Ob odprtju novih prostorov VDC je minister izpostavil pomen pomoči osebam, ki se zaradi motenj v duševnem ali telesnem razvoju brez pomoči drugih ne morejo vključiti v samostojno življenje in delo. Ob tem je poudaril, da bodo imeli sedanji in bodoči varovanci radgonskega centra vse pogoje za ohranjanje in pridobivanje znanj, sposobnosti in spremnosti, za pridobivanje socialnih in delovnih navad, za razvijanje individualnosti in za vključevanje v okolje.

Urad za delo Ljutomer, ki pokriva področje štirih občin Upravne enote Ljutomer, in sicer občin Ljutomer, Križevci pri Ljutomeru, Razkrije in Veržej, je od minulega petka uradno v novih prostorih na Prešernovi cesti 17/a v Ljutomeru. Leta 1998 se je Urad zaradi zrušenega stropa začasno preselil iz

stavbe na Ormoški cesti v Ljutomerski hotel Jeruzalem. Skupaj z Ministrstvom za delo, družino in socialne zadeve dr. Vlado Dimovski pa je v svojem nagonu zbranim povedal: "Prleška regija se že vrsto let srečuje s težavami v gospodarskem razvoju, vendar pa so njeni razvojni cilji jasno opredeljeni in usmerjeni v razvoj ustvarjalnega gospodarstva, temeljčega na znanju, podjetni in prilagodljivi delovni sili, odzivnih lokalnih skupnosti ter razvoju partnerstev, zdravem okolju in enakomerinem razvoju v regiji. Skupna vloga zavoda za zaposlovanje, območne službe in urada za delo je spodbujati te procese ter s tem motivirati in aktivirati delodajalce pri iskanju novih delovnih in zaposlitvenih možnosti, hkrati pa posredovati pri ustvarjanju partnerskih odnosov ter skupni odgovornosti za razvoj območja. Brez takšnega sodelovanja je težko doseči začeleni nivo regionalnega razvoja in ustvariati nova delovna mesta, ki bodo prispevala k skupni blaginji."

Miha Šoštaric



Foto: Miha Šoštaric  
Od desne: direktorica območne službe Murska Sobota Cvetka Čuhuk - Mandič, minister za delo, družino in socialne zadeve dr. Vlado Dimovski, generalni direktor Zavoda Republike Slovenije za zaposlovanje Jože Glaser, vodja Urada za delo Jelka Jež ter poslanec Državnega zbora in župan občine Ljutomer Jožef Spindler so v Ljutomeru odprli nove prostore Urada za delo.

Ptuj • Na Ptujskem jezeru se nekaj premika

## Končno začetek urejanja

**Deveti junij bo za Mestno občino Ptuj pomemben z dveh razlogov: prvi je odprtje mladinskih prenočišč, drugi za začetek udejanjanja projekta sonaravne ureditve Ptujskega jezera.**

Že odkar jezero obstaja, nastalo je z izgradnjo hidroelektrarne Formin v letu 1978 in je veliko 420 ha ter je največje umetno jezero v Sloveniji in ob Bohinjskem jezeru največje v Sloveniji, ob njegovi energetski in vodnogospodarski funkciji poudarjajo tudi njegove možnosti uporabe za številne druge namene, od turističnih naprej. Leta 1997 je bila s spremjem odloka o spremembah in dopolnitvah prostorskih stavin srednjeročnega družbenega plana določena conacija jezera z usmeritvami za razvoj interesnih dejavnosti. S srednjeročnim in dolgoročnim družbenim planom Republike Slovenije iz leta 1999 pa je Ptujsko jezero opredeljeno kot naravni spomenik. Zato je na njem mogoč le takšen razvoj, ki ne bo okrnil osnovne namembnosti jezera. V tem smislu dajejo podporo načrtovanim razvojnima posegom na jezeru tudi na Ministrstvu za okolje in prostor ter energijo, je povedal državni sekretar Milenko Hočurščak.

Razvojna poanta na jezeru je mogoča le z angažiranjem kapitala, je prepričan ptujski župan dr. Štefan Čelan. N obenomo društvo tega ni zmožno, kar lahko zagotovi le podjetniška pobuda. Zelo je vesel, da mu je uspelo za prvo fazo sanacije, ki se bo pričela pri

Ranci, kjer so naplavine zaradi vodnih športov, ki se tod odvijajo, tudi najbolj moteče, pridobiti Dravske elektrarne Maribor. V četrtni stoletju obstaja Ptujsko jezero se je na njegovo dno odložilo že okrog štiri milijone kubičnih metrov mulja, njegova prostornina je zarađi tega manjša za 18 odstotkov. V prvi fazi sonaravne ureditve Ptujskoga jezera, stala bo 50 milijonov tolarjev, bodo prenestili naplavine z območja okrog Rance z oblikovanjem vzdolžnega objekta, največ pa jih načrtujejo odložiti na asfaltne brežine jezera, jih zasaditi in s tem ustvariti čim naravnnejši prehod iz kopnega dela v vodni del.

Del revitalizacije brežin Ptujskoga jezera na območju Rance je pilotski projekt, ker je posledice takšnega projekta težko definirati vnaprej, bo potrebno sprotno spremljanje njegovih učinkov in monitoringa. Izselki bodo izrednega pomena pri nadaljnji revitalizaciji.

Kot je povedal direktor DEM-a Danilo Šef, je projekt izdelan, do septembra, ko naj bi ga pričeli izvajati, morajo pridobiti vsa dovoljenja in soglasja. Končati ga nameravajo še letos.

Pilotski projekt, ki je povezel interes DEM-a in Mestne občine Ptuj, predstavlja dobro osnovo za začetek investicij na

Ptujskem jezeru. V DEM-u upajajo, da bodo njihovo potezo znali Ptujčani dobro vnovčiti, ne izključujejo pa možnosti, da se bodo vključili v nadaljnje projekte sonaravnega urejanja Ptujskoga jezera.

Direktor DEM-a Danilo Šef je prepričan, da je začetek dogajanja na Ptujskem jezeru tudi začetek dogajanja na celotni potezi reke Drave v Sloveniji. Že ko je jezero nastalo, so razmišljali o njegovi rabi v druge namene, rekreacijske in turistične, a z občinami niso nikoli prišli skupaj. Z letošnjim letom pa se tudi v DEM-u pričenja nova poslovna politika, s katero se odpirajo v širši prostor, da temu okolju čim več vrnejo in da se razvojno vključijo v njegove programe. S prvim majem letos so DEM na podlagi nove zakonodaje pridobile koncesijo za izkorisčanje energetskega potenciala reke Drave v Sloveniji. S tem datumom so prenehale biti tudi plačnice za uporabo stavbnega zemljišča, ki je bil pomemben vir finančiranja v obdravskih občinah. Uveden je nov davek, ki ga država deli na vodni sklad in občine. Slednjega naj bi si občine povrnile nazaj s pravimi razvojnimi projekti, zato je projekt urejanja Ptujskoga jezera za Mestno občino tudi tako pomemben projekt, poudarja ptujski župan dr. Štefan Čelan, ki pričakuje, da bodo podjetja našla poslovni izviv v takšnem ali drugačnem sonaravnem izkorisčanju le-tega. Lahko da bodo uspeli ponovno vzbudit zanimanje Sandoza, katerega lastnik je Novartis, ki pa je z nakupom Lek-a sedaj prisoten že tudi v Sloveniji. Nekoč je že kazal zanimanje za razvoj projekta v sodelovanju s PS Perutnino v zvezi z razvijanjem encimov za prehrambeno industrijo, za katerega je potreboval veliko hladilne vode.

MG

Ptujsko mladinsko prenočišča bodo ob mladih popotnikih polnili udeleženci aktivnosti v okviru Centra šolskih in obšolskih dejavnosti, učenci osnovnih šol in dijaki srednjih šol, saj kot je na ponedeljkovi otvoriti mladinskih prenočišč povedal direktor CŠOD Ljubljana Jelko Gros, ne bodo prodajali sob, temveč dogodke. CŠOD že od leta 1992 izvaja programe šole v naravi za osnovnošolsko in srednješolsko mladino. Le-ti temeljijo na naravoslovnih, družboslovnih in športnih vsebinah, ena od pomembnih

Konec marca je bil konstituiran novi upravni odbor KTV Ptuj, ki ima osem članov, vodi pa ga Janez Rožmarin.

V odboru so predstavniki vseh četrti v Mestni občini Ptuj: Stojan Žižek, mag. Metod Grah, Rudi Belšak, Janko Čuš, Ignac Vrhovšek, Janez Rožmarin in Marjan Germovšek, enega člana (Milana Petka) je imenoval mestni svet. Na 2. seji, ki je bila konec aprila, so pregledali realizacijo programa dela v lanskem letu in sprevjeli program za leto 2003.

V lanskem letu je bilo v posodobitev sistema vloženih 22,6 milijona tolarjev. Sistem je v lanskem letu pozitivno posloval. Opravili so rekonstrukcijo notranjih instalacij (zvezda sistem) v večstanovanjskih objektih v 29 vhodih. Kot je povedal predsednik UO KTV Ptuj Janez Rožmarin, pa še vedno ni rešena zadeva okrog vlaganja, ki se še ved-

no prikazujejo kot strošek. Vlaganja v posodobitev sistema nadaljujejo tudi v letošnjem letu. Ker so se počeli stroški zakupov programov in licenc, in da bi zagotovili kontinuiteto vlaganj, se je naročnina za vzdrževanje sistema s prvim junijem letos povečala na 2200 tolarjev. V znesek je vključen tudi DDV.

"Ne glede na politiko Mestne občine Ptuj in županove komisije se UO zaveda svoje odgovornosti za kvalitetno delo in gospodarjenje s premoženjem KTV Ptuj, ki je v vseh primerih pregledno, vrednost sistema se izboljšuje, ne pa znižuje, kot to trdijo nekateri. Kar pa zadeva priznanje amortizacije, krivde ne nosita ne upravni odbor ne upravitelj, izvirna krivda je v pogodbah, ki stvari ne rešuje tako, kot bi mo-

rala. Dosedanji operater ima pogodbo za upravljanje do konca junija. Kot predsednik upravnega odbora si želim, da bi Ptuj imel kvaliteten kabelsko-distribucijski sistem in kvalitetne programe, da bi bili zadovoljni vsi naročniki. V tem duhu bi morali delovati vsi, ki so na kakršnoli način povezani s ptujskim KTV sistemom," je še povedal Janez Rožmarin.

Za reševanje ptujske kabelske zgodbe, in da bi stvari doble ustreznost strokovno podlago, je ptujski župan dr. Štefan Čelan na podlagi februarja letos sprejetega odloka imenoval komisijo za ureditev statusa kabelsko-distribucijskega sistema KTV Ptuj. Predsednik komisije je mag. Metod Grah, ki je kot predsednik Mestne četrti Center tudi

član druge KTV komisije, ki jo ima Mestna občina Ptuj, oziroma njenega upravnega odbora. V komisiji za ureditev statusa so še Miroslav Bernhard, Ignac Vrhovšek, Stojan Žižek, Albin Pišek in mag. Janez Merc. Z odlokom je urejeno tudi razmerje med obema komisijama KTV Ptuj, upravnemu odboru je naloženo, da sodeluje s komisijo, ker pri svojem delu potrebuje določene podatke.

Mag. Metod Grah je do dela upravnega odbora zelo kritičen, meni tudi, da je neučinkovit in zato nepotreben. Kako si sicer razlagati dejstvo, da je potem, ko je prvega decembra lani potekel mandat prejšnjemu upravnemu odboru, bil sistem kar štiri mesece brez novega upravnega odbora, brez organa, ki



Foto: Črtomir Goznik

Ptuj • Zgodbe okrog KTV se nadaljujejo

## Rešitev po vzoru Telekoma?

Konec marca je bil konstituiran novi upravni odbor KTV Ptuj, ki ima osem članov, vodi pa ga Janez Rožmarin.

V odboru so predstavniki vseh četrti v Mestni občini Ptuj: Stojan Žižek, mag. Metod Grah, Rudi Belšak, Janko Čuš, Ignac Vrhovšek, Janez Rožmarin in Marjan Germovšek, enega člana (Milana Petka) je imenoval mestni svet. Na 2. seji, ki je bila konec aprila, so pregledali realizacijo programa dela v lanskem letu in sprevjeli program za leto 2003.

V lanskem letu je bilo v posodobitev sistema vloženih 22,6 milijona tolarjev. Sistem je v lanskem letu pozitivno posloval. Opravili so rekonstrukcijo notranjih instalacij (zvezda sistem) v večstanovanjskih objektih v 29 vhodih. Kot je povedal predsednik UO KTV Ptuj Janez Rožmarin, pa še vedno ni rešena zadeva okrog vlaganja, ki se še ved-

no prikazujejo kot strošek. Vlaganja v posodobitev sistema nadaljujejo tudi v letošnjem letu. Ker so se počeli stroški zakupov programov in licenc, in da bi zagotovili kontinuiteto vlaganj, se je naročnina za vzdrževanje sistema s prvim junijem letos povečala na 2200 tolarjev. V znesek je vključen tudi DDV.

"Ne glede na politiko Mestne občine Ptuj in županove komisije se UO zaveda svoje odgovornosti za kvalitetno delo in gospodarjenje s premoženjem KTV Ptuj, ki je v vseh primerih pregledno, vrednost sistema se izboljšuje, ne pa znižuje, kot to trdijo nekateri. Kar pa zadeva priznanje amortizacije, krivde ne nosita ne upravni odbor ne upravitelj, izvirna krivda je v pogodbah, ki stvari ne rešuje tako, kot bi mo-

rala. Dosedanji operater ima pogodbo za upravljanje do konca junija. Kot predsednik upravnega odbora si želim, da bi Ptuj imel kvaliteten kabelsko-distribucijski sistem in kvalitetne programe, da bi bili zadovoljni vsi naročniki. V tem duhu bi morali delovati vsi, ki so na kakršnoli način povezani s ptujskim KTV sistemom," je še povedal Janez Rožmarin.

Za reševanje ptujske kabelske zgodbe, in da bi stvari doble ustreznost strokovno podlago, je ptujski župan dr. Štefan Čelan na podlagi februarja letos sprejetega odloka imenoval komisijo za ureditev statusa kabelsko-distribucijskega sistema KTV Ptuj. Predsednik komisije je mag. Metod Grah, ki je kot predsednik Mestne četrti Center tudi

član druge KTV komisije, ki jo ima Mestna občina Ptuj, oziroma njenega upravnega odbora. V komisiji za ureditev statusa so še Miroslav Bernhard, Ignac Vrhovšek, Stojan Žižek, Albin Pišek in mag. Janez Merc. Z odlokom je urejeno tudi razmerje med obema komisijama KTV Ptuj, upravnemu odboru je naloženo, da sodeluje s komisijo, ker pri svojem delu potrebuje določene podatke.

Mag. Metod Grah je do dela upravnega odbora zelo kritičen, meni tudi, da je neučinkovit in zato nepotreben. Kako si sicer razlagati dejstvo, da je potem, ko je prvega decembra lani potekel mandat prejšnjemu upravnemu odboru, bil sistem kar štiri mesece brez novega upravnega odbora, brez organa, ki

bi nadziral njegovo delovanje, in organa, na katerega bi se lahko obračala njegovi uporabniki v primeru težav.

"Pravno gledano ni nobenih dvojmov, da je lastnina krajevnih skupnosti prenehala obstajati in leta 1995 prešla po zakonu na občine, torej tudi kabelski sistem. Lahko bi ga sicer vrnili krajevnim skupnostim oziroma njenim naslednicam, vendar mestni svet nikoli ni sprejel posebnega akta, s katerim bi ta prenos opravil. Brez pravega sklepa je bil torej kabelski sistem prepričen v uporabo mestnim četrtim kot lastnikom," je povedal mag. Metod Grah, ki je pojasnil lastnino KTV sistema Ptuj, o katerem večina še vedno meni, da nikakor ne more biti "občinski", ker gre za vlaganja po individualnih pogodbah.

V nadaljevanju pogovora mag. Metod Grah pojasnjuje, da so pogodbe o izgradnji KTV sistema Ptuj zelo nejasne in v ničemer ne govorijo o lastnini posameznika. Da bi ta gordijski vozel končno razvzolali, ponujajo v županovi komisiji za ureditev statusa KTV Ptuj salomonko rešitev, podobno kot je pri Telekomu: vlagateljem naj se vrnejo sredstva, ki so jih vložili

v izgradnjo KTV Ptuj.

"Ker vlaganj ni mogoče vrniti v delnico, saj ga ni, predlagamo ustavitev delniške družbe, da se delnice te delniške družbe razdelijo občinom, ki so sklenili pogodbo o finančiranju izgradnje KTV Ptuj. Zato smo tudi izvedli natečaj za ocenitev vrednosti sistema v času izgradnje in zdajšnje vrednosti. Vse gradivo v zvezi z urejanjem bodočega statusa KTV Ptuj bomo županu predali do konca junija. Naš namen je, da bi sočasno na mestnem svetu skupnosti odločali o statutu delniške družbe KTV Ptuj in posebnem odloku za vračanje. Javno želimo objaviti tudi seznam vseh vlagateljev - investorjev, vrednost njihovih vlaganj in odstotek vlaganj, da se vidi, kdo so lastniki. Če bomo delali javno, se bomo že v kali otreli morebitnim novim dvomom o poštenosti naših namenov pri urejanju statusa KTV Ptuj," je še dodal mag. Metod Grah, ki je tudi glasoval proti povisjanju naročnine za KTV sistem, ker naj bi zdajšnji upravni odbor ne sprejemal nobenih sklepov, ki bi bili zavezujoči za bodočo delniško družbo.

V nadaljevanju pogovora mag. Metod Grah pojasnjuje, da so pogodbe o izgradnji KTV sistema Ptuj zelo nejasne in v ničemer ne govorijo o lastnini posameznika. Da bi ta gordijski vozel končno razvzolali, ponujajo v županovi komisiji za ureditev statusa KTV Ptuj salomonko rešitev, podobno kot je pri Telekomu: vlagateljem naj se vrnejo sredstva, ki so jih vložili

v izgradnjo KTV Ptuj.

"Ker vlaganj ni mogoče vrniti v delnico, saj ga ni, predlagamo ustavitev delniške družbe, da se delnice te delniške družbe razdelijo občinom, ki so sklenili pogodbo o finančiranju izgradnje KTV Ptuj. Zato smo tudi izvedli natečaj za ocenitev vrednosti sistema v času izgradnje in zdajšnje vrednosti. Vse gradivo v zvezi z urejanjem bodočega statusa KTV Ptuj bomo županu predali do konca junija. Naš namen je, da bi sočasno na mestnem svetu skupnosti odločali o statutu delniške družbe KTV Ptuj in posebnem odloku za vračanje. Javno želimo objaviti tudi seznam vseh vlagateljev - investorjev, vrednost njihovih vlaganj in odstotek vlaganj, da se vidi, kdo so lastniki. Če bomo delali javno, se bomo že v kali otreli morebitnim novim dvomom o poštenosti naših namenov pri urejanju statusa KTV Ptuj," je še dodal mag. Metod Grah, ki je tudi glasoval proti povisjanju naročnine za KTV sistem, ker naj bi zdajšnji upravni odbor ne sprejemal nobenih sklepov, ki bi bili zavezujoči za bodočo delniško družbo.

V nadaljevanju pogovora mag. Metod Grah pojasnjuje, da so pogodbe o izgradnji KTV sistema Ptuj zelo nejasne in v ničemer ne govorijo o lastnini posameznika. Da bi ta gordijski vozel končno razvzolali, ponujajo v županovi komisiji za ureditev statusa KTV Ptuj salomonko rešitev, podobno kot je pri Telekomu: vlagateljem naj se vrnejo sredstva, ki so jih vložili

v izgradnjo KTV Ptuj.

"Ker vlaganj ni mogoče vrniti v delnico, saj ga ni, predlagamo ustavitev delniške družbe, da se delnice te delniške družbe razdelijo občinom, ki so sklenili pogodbo o finančiranju izgradnje KTV Ptuj. Zato smo tudi izvedli natečaj za ocenitev vrednosti sistema v času izgradnje in zdajšnje vrednosti. Vse gradivo v zvezi z urejanjem bodočega statusa KTV Ptuj bomo županu predali do konca junija. Naš namen je, da bi sočasno na mestnem svetu skupnosti odločali o statutu delniške družbe KTV Ptuj in posebnem odloku za vračanje. Javno želimo objaviti tudi seznam vseh vlagateljev - investorjev, vrednost njihovih vlaganj in odstotek vlaganj, da se vidi, kdo so lastniki. Če bomo delali javno, se bomo že v kali otreli morebitnim novim dvomom o poštenosti naših namenov pri urejanju statusa KTV Ptuj," je še dodal mag. Metod Grah, ki je tudi glasoval proti povisjanju naročnine za KTV sistem, ker naj bi zdajšnji upravni odbor ne sprejemal nobenih sklepov, ki bi bili zavezujoči za bodočo delniško družbo.

V nadaljevanju pogovora mag. Metod Grah pojasnjuje, da so pogodbe o izgradnji KTV sistema Ptuj zelo nejasne in v ničemer ne govorijo o lastnini posameznika. Da bi ta gordijski vozel končno razvzolali, ponujajo v županovi komis

Ptuj • Svetniki na 8. seji

# Nova oblast - novi projekti, občani pa nezadovoljni

**Svetniki ptujskega Mestnega sveta so imeli na 8. seji sveta, ki je bila 2. junija, več konkretnih pobud, predlogov in vprašanj. Izluščili smo najzanimivejše.**

Vaščani Podvincet so prepričani, da so bili pri gradnji Centra za ravnjanje z odpadki izigrani, na kar opozarja vse večje nezadovoljstvo občanov tega naselja v primestni četrti Rogoznica. V njihovem imenu je zato svetnik SDS s tega ob-

močja Marjan Kolarč ptujskemu županu dr. Štefanu Čelanu na 8. seji sveta Mestne občine Ptuj predlagal, da sklice zbor krajjanov v Podvincih. Krajani želijo županu postaviti več zelo konkretnih vprašanj, prvo je seveda gradnja v Gajkah, ki njim,

čeprav so od novega odlagališča oddaljeni le tisoč metrov, ni prineslo nobenih ugodnosti, razen smradu, drugim vaščanom oziroma meščanom pa zaradi zmanjšane kakovosti bilvalnega okolja, čeprav so od Gajk oddaljeni 1500, veliko, od

infrastrukture, športa, kulture, brezplačnega odvoza odpadkov in podobno. Na zboru krajjanov v Podvincih naj bi ptujski župan podrobno pojasnil svoje odločitve glede prioritet razvoja primestnih četrti v Mestni občini Ptuj. Seveda želijo tudi odgovor glede reševanja cestne problematike, ki je iz dneva v dan hujša, zahteva po ureditvi ceste skozi naselje in gradnji pločnika je stara že nekaj let. Še pod prejšnjo oblastjo so pripravili razvojni načrt primestne četrti, ki naj bi postal sestavni del mestnega razvojnega načrta do leta 2006. Kot kaže, pa bo pot do uresničitve vsega, kar so se dogovorili še dolga. Vse bolj postajajo tudi vprašljivi projekti glede urejanja fekalne kanalizacije v Podvincih, ulične razsvetljave, pločnikov, kolesarske steze in sanacije strelskega jarka, kjer jim črno odlagališče odpadkov povzroča hude probleme.

Svetniška skupina SDS pa je na 8. seji predlagala, da se za izgradnjo osnovnošolskega prostora na Ptiju najamejo kratkoročni krediti. Kot je v

laga tudi, da bi po mestu, med blokovskimi naselji in večjimi stanovanjskimi hišami postavili večje število klopi, s čimer naj bi omogočili večje druženje med ljudmi, starejšim občankam in občanom pa počitek na poteh, kot je na primer od semaforiziranega križišča na Potrčevi do bolnišnice ali od avtobusne postaje do bolnišnice. Na Ptiju naj bi po vzoru občin Velenje in Maribor pričeli delati tudi mestni redarji.

V okviru svojega delovanja naj bi ljudi opozarjali na nepravilno ravnjanje, nadzirali izvajanje občinskih predpisov in nekatere odlokov, pomagali ljudem v težavah ter tudi usmerjali turiste. V Združeni listi se zavzemajo tudi za več reda pri ravnjanju z odpadki domačih živali, posebej psov, za katerimi sedaj večina lastnikov ne čisti. Ker to ni urejeno, domači ljubljenčki še naprej onesnažujejo peskovnike in igrišča, kjer se igrajo otroci, kar pa je velika grožnja zdravju naših najmlajših.

MG



Foto: Črtomir Goznič  
Cesta skozi Podvinice že dolgo kliče po ureditvi in po pločnikih.



Klopi v mestu in v stanovanjskih naseljih je premalo. Ene najstarejših in najbolj obiskanih so ob tržnici.

Ptuj • Nova oprema v bolnišnici

## Čez 170 milijonov tolarjev v novo opremo

**Prejšnji četrtek so v ptujski bolnišnici tudi uradno predali namenu nekaj novih sodobnih aparatov, ki so jih kupili z lastnimi sredstvi.**

"Če želimo biti dobra bolnišnica, vse to potrebujemo. Vsi novi aparati so za nas velika pridobitev. Z njimi smo obogatili kvaliteto in obseg storitev v korist bolnikov, ki se zdravijo pri nas," je na krajišču svečnosti ob uradni predaji novih sodobnih medicinskih aparatov v uporabo povedal direktor ptujske bolnišnice Lojze Arko, dr. stom., spec.

V letu investicij, kot so pojmenovali lansko leto, so kupili več nove opreme, ki je sedaj

že v funkciji. S sodobnim rentgenskim aparatom na oddelku za rentgenologijo in ultrazvočno diagnostiko so nadomestili 20 let stari aparat, ki so ga moralni v zadnjem času že skoraj vsak mesec servisirati. Z nakupom aparata Toshiba, to znamko nosijo tudi drugi novi aparati, se odpirajo možnosti tudi za nove preiskave, kot je diagnostika ožilja.

Zadovoljni so tudi ginekologji in porodničarji, ki se z novim, sodobnim ultrazvočnim aparatom vračajo v sam vrh najsodobnejše fetalne diagnostike. Uporabljajo ga tudi kardiologi za oceno stanja funkcije srca, stene žil ter zaklopk. Dodatno pa bo kardiologom nova aparatura omogočila ishemično diagnostiko srca.

Na oddelku za anestezijo, intenzivno terapijo in terapijo bolečine pa so vseh deset postelj opremili z najsodobnejšimi monitorji, ki omogočajo lažji in stalni nadzor pomembnejših življenskih funkcij bolnikov in poškodovancev. Monitor za intenzivni nadzor pri vsaki postelji spremlja bolnika, njegov krvni tlak, srčni utrip, EKG, nasičenost kisika v bolnikovi arterijski krvi, pritiske v srcu in v večjih žilah ter temperaturo v telesu. Monitorje med seboj povezuje centralna računalniška postaja, ki spremlja življenske funkcije in opozarja na morebitna odstopanja, nepravilnosti in na morebitno hujše poslabšanje zdravstvenega stanja posameznih bolnikov.

MG



Predstojnik oddelka za rentgenologijo in ultrazvočno diagnostiko Robert Čeh, dr. med. spec. rentgenolog (levo), ob novem sodobnem rentgenskem aparatu Toshiba, ki bo omogočil vrsto novih preiskav.

MG

Ptuj • Ustanovitev koronarnega društva

## Vseživljenjska rehabilitacija

**Koronarna društva in klubi so v Sloveniji nosilci vseživljenjske rehabilitacije. Trenutno jih deluje sedem.**

Po Ljubljani, Celju, Izoli, Kranju, Postojni, Sevnici in Radencih ga bodo 17. junija (ustanovni zbor bo ob 19. uri v prostorih ZD Ptuj -jedilnici), Potrčeva 19/a) ustanovili tudi na Ptiju, nanj pa iniciativni odbor vabi koronarne bolnike po prebolelem srčnem infarktu ali z angino pektoris ali po posugu na koronarnih arterijah. Člani pa lahko postanejo tudi zdravi posamezniki, ki so zarađi dejavnikov tveganja močno

ogroženi pred koronarno bolezni, in tudi svojci bolnikov.

Koronarna bolezen srca je v Sloveniji s svojimi posledicami (srčni infarkt in angina pektoris) podobno kot v svetu glavni vzrok smrti. Kot je povedal eden od ustanoviteljev Koronarnega društva Ptuj Franci Golob, imajo prav društva in klubi s svojo dejavnostjo pomembno vlogo pri preprečevanju pojavitv novih koronarnih zapletov in tudi smrti. Najpomembnej-

ši dejavnosti sta telesna vadba in zdravstvena vzgoja, v društvtih in klubih pa razvijajo tudi družabno življenje in skupinsko psihoterapijo.

Na Ptiju so se za ustanovitev društva dobro pripravili, usposobili so strokovni tim, ki bo vodil telovadbo in zdravstveno vzgojo. Pričakujajo, da se bo vabilu za članstvo odzvalo čim več bolnikov, saj bo to njihovemu zdravju samo v korist.

MG

G. Radgona • Pred letošnjim kmetijskim sejemom

## Začetek z mesom

**Kot so sporočili s Pomurskega sejma, se je 22. maja z ocenjevanjem svežega mesa pričelo tradicionalno ocenjevanje izdelkov v okviru 41. mednarodnega Kmetijsko-živilskega sejma.**

Na ocenjevanje se je prijavilo 11 proizvajalcev presnega mesa z enaindevetdesetimi izdelki in kolekcijami izdelkov.

Vzorce presnega mesa je ocenjevala šestčlanska komisija strokovnjakov s področja tehnikije mesa in mesnih izdelkov, predsednik komisije prof. dr. Božidar Žlender pa je po-

vedal, da so bili vsi prijavljeni izdelki izredno kvalitetni, saj noben vzorec ni bil izločen.

Od 3. do 6. junija je potekalo mednarodno ocenjevanje mleka in mlečnih izdelkov, 11. junija se je pričelo mednarodno ocenjevanje sadnih sokov in brezalkoholnih pičač, sledila pa bodo še: mednarodno

ocenjevanje mesa in mesnih izdelkov od 17. do 20. junija, ocenjevanje slovenskih vin od 21. do 25. julija ter ocenjevanje vin v konkurenči sosednjih držav, katero bo 29. julija. Mednarodno ocenjevanje kmetijske mehanizacije bo potekalo na dan pred otvoritvijo Kmetijsko-živilskega sejma, 22. avgusta. 41. mednarodni Kmetijsko-živilski sejem bo na Pomurskem sejmu v Gornji Radgoni potekal od 23. do 30. avgusta in v tem času bo potekala tudi svečana podelitev priznanj nagrajenim izdelkom.

Natalija Škrlec

**Stoperce • 11. kmečki praznik**

# V 11 letih več kot 200 telic

**Člani združenja rejcev plemenskih telic iz Stoperc so po tradiciji zadnji teden v maju pripravili že 11. Kmečki praznik.**

V petek so slavili dan podružnične šole v Stopercu, kmečke gospodinje so v avli šole pripravile razstavo kulinaričnih dobrot, zvečer pa so izvedli še tradicionalno ocenjevanje vina. Drugi dan, v soboto, so kljub nezgodni vročini popoldne izvedli še kmečke igre.

Združenje rejcev plemenskih telic v Stopercu združuje kmete iz hribovitega območja Haloz, ki si v boju za lažje preživetje sredi strmih travnatih pobočij in dolin pomagajo z reje plemenskih telic. Njihov predsednik Alojz Galun enajst let po ustanovitvi ugotavlja, da

pokazal v več pogledih za kmetnega, so rejci iz Stoperc pričeli tudi uslužnostno rejo za kmetovalce iz drugih krajev in občin, kjer paše primanjkuje. Tako jim svojo živino vozijo na pašo iz Majšperka, Placarja in celo iz Lenarta. Običajno jo tam pustijo čez poletje, v jeseni pa jo odpeljejo nazaj v svoje hlevne. Korist je vsestranska, saj gre za reje plemenskih telic, obenem pa ni potrebno kosit travnikov po strmih pobočjih.

Ker je enkrat letno potrebno travnike očistiti, da ne zraste preveč plevela, so zadnja leta pašo pričeli kombinirati tako,



Foto: M. Ozmeč  
**Alojz Galun, predsednik Združenja stoperskih rejcev telic**

rejec iz kontroliranih rej. Na prosti paši jih vzredijo do brejosti 6 ali 7 mesecev, nato pa jih prodajo. V enajstih letih jim je uspelo vzrediti že blizu 200 plemenskih telic, ki so jih v glavnem prodali rejecem izven halškega območja.

Sicer pa se rejci ob trdem kmečkem delu radi družijo, zato pripravljajo tradicionalne kmečke praznike. Letošnji je bil že enajsti zapovrstje, kot običajno pa so ga izvedli zadnji konec tedna v maju.

V petek popoldne so skupaj proslavili dan podružnične šole, zato so se najprej zbrali v avli tamkajšnje šole, kjer so članice društva kmečkih gospodinj pripravile razstavo domaćih jedi. Tokrat so se osredotočile predvsem na zaviteke in peciva iz črešenj in jagod. Slavje so nadaljevali v kulturni dvorani, kjer je zbrane nagovorila Vera Planinc, vodja podružnične šole Stoperce, ki sodi pod OŠ Majšperk, učenci pa so pripravili bogat kulturni program.

Zvečer so izvedli še tradicionalno ocenjevanje vina. Petčlan-

ska strokovna komisija, ki jo je tudi letos vodil mag. Anton Vodovnik, je tokrat prejela 32 vzorcev in ugotovila, da se kvaliteta vin iz leta v leto dviguje. To dokazuje tudi dejstvo, da so podelili kar 8 zlatih medalj, poleg tega pa še 18 srebrnih in 2 bronasti. Slabih, nekvalitetnih ali slabo donegovanih vin tako rekoč ni več. Z oceno nad 18,00 so si zlate medalje prislužili Viktor Lampret iz Grdine za rumeni muškat, Marica Gajšek iz Sveče za muškat otonel, Vinko Jerič iz Zgornje Sveče za sovinjon in rumeni muškat, Franc Ducman iz Grdine za laški rizling ter Jože Topolovec iz Grdine za zvrst.

V soboto popoldne pa so izvedli še tradicionalne kmečke igre v ročni košnji, grabljanju, podiranju ploha na balon in kleščenju drevja. Kosci so se pomerili v ročni košnji travnika v dolžini 25 m. Po oceni strokovne komisije je svojo nalogu najbolje in najhitreje opravil Jože Kamenšek iz Grdine, drugi je bil Rafael Hronek iz Stoperc, tretji pa Branko Kidrič iz Grdine. Prava paša za oči obiskovalcev je bilo podiranje ploha na balon, saj je bilo treba z motorno žago spodžagati okoli 5 m visok hlad tak, da je padel čim bliže na tleh pritrjenemu balonu; največ točk pa si je tekmovalec prislužil, če je ploh padel kar na balon. Pri tem opravilu je bil najboljši Vinko Jerič iz Sveče, drugi je bil Rafael Hronek iz Stoperc, tretji pa njegov sovaščan Srečko Taciga. Praznovanje v Stopercu so pozno nedeljsko popoldne zaokrožili s kmečko južino, Stopersko bando in halškim veseljačenjem.

M. Ozmeč

posamezne vasi in vsa tri delujoča gasilska društva na območju KS Sv. Trojica. Zvečer so na šolskem igrišču potekale igre Martin Krpan - najmočnejši Slovensec, v katerih se je pomerilo 10 tekmovalcev. Najboljši predstavnik Sv. Trojice Bojan Švarc je zasedel tretje mesto.

V ponedeljek popoldne je krajevna organizacija RK Sv. Trojica pripravila tradicionalno srečanje starejših krajanov.

Prireditve se bodo nadaljevale nočjo (12. junija) ob 19. uri v kulturnem domu Sv. Trojica, kjer bosta celovečerni program pripravila osnovna šola in vrtec Sv. Trojica. V petek (13.6.) bo v cerkvi Sv. Trojice koncert KUD Frančišek, ob isti uri pa na šolskem igrišču nočni nogometni turnir. V soboto bodo vaško kmečke igre, ob 20. uri pa bo osrednja proslava ob krajevnem prazniku in nastop Završkih fantov. Praznovanja 19. krajevnega praznika bodo zaključili v nedeljo s tradicionalno trojško spomladansko kvatrnicno, ko bodo Sv. Trojico obiskali številni romarji.

Zmagog Salamun



Foto: M. Ozmeč  
**Tudi tokrat so se pomerili v košnji trave s kosami.**

**Sv. Trojica • 19. praznik krajevne skupnosti**

## Zaključili bodo s kvatrnicu

**V soboto, 7. junija, so se s predstavitvijo kasete gasilsko-ljudskih pevk PGD Osek v domu kulture v Sv. Trojici pričele prireditve ob 19. prazniku KS Sv. Trojica.**

Nedeljsko praznovanje se je pričelo s tekmovanjem koscev za pokal občine Lenart in KS Sv. Trojica. Na travniku za kulturnim domom se je pomerilo 27 posameznikov in 8 ekip (moške ekipe: PGD Gočova, PGD Sv.

Trojica, PGD Boreci, PGD Destrnik, PGD Osek, Jamna - Stara Gora in Podgradje pri Ljutomeru ter ženska ekipa PGD Osek). Pri košnji posamezno - moški je zmagal Alojz Knuplež iz Oseka pred Ivanom Volkom iz Jamne -

Po končani košnji pa so člani turističnega društva pripravili povorko, v kateri so prikazali kmečiske in obrtniške dejavnosti kraja nekoč in danes. Povorko je podprtlo vseh 37 podjetij in obrtnikov v kraju, v njej se jih je predstavilo 15, pa tudi



Foto: ZS  
**Kosci so se odzeli s pravim jabolčnikom, ki ga je koscem postregel "virt" Franc Rojko, predsednik KS Sv. Trojica**

# Z METALKO BARVATE CENEJE

**od 5 do 15 junija  
smo vam pripravili odlično ponudbo**

|  |                |
|--|----------------|
| Jubolin, kit, 25 kg .....              | <b>2.399.-</b> |
| Jupol - barva, 15 l .....              | <b>3.599.-</b> |
| temeljna barva, 0,75 l .....           | <b>750.-</b>   |
| temeljna barva, nitro, 1kg .....       | <b>920.-</b>   |
| nitro razredčilo, 1 l .....            | <b>320.-</b>   |
| oljno razredčilo, 1 l .....            | <b>360.-</b>   |
| Lesoton lazura, vse nihanje, 4 l ..... | <b>3.850.-</b> |
| čopiči, grt. 5 kos .....               | <b>599.-</b>   |

**Novi odpiralni čas: 7-19, sobota 7-13**

Metalka Trgovina d. d.  
Prodajni center Ptuj  
Rogozniška 7,  
tel: 02/749 18 00



**Ekart Design d.o.o.  
Tiskarna**  
Računalniška postavitev, osvetljevanje na film, ter izdeleva vseh vrst tiskovin v offset in sitotisk tehniki  
SP. JABLNE 19, 2326 CIRKOVCE  
TEL.: 02 789 01 30, FAX: 02 789 01 31, GSM: 070 784 792

| Rabljena vozila             | RENAULT        |
|-----------------------------|----------------|
| TIP                         | LETNIK CENA    |
| AUDI A4 2,6 TIPTRONIC       | 1997 2.400.000 |
| CHRYSLER VOY 3,3 LE         | 1996 2.000.000 |
| DAEWOO NUBIRA WAGON 1,6     | 2000 1.750.000 |
| FIAT PALIO WEEKEND 1,2      | 2000 1.360.000 |
| FIAT PUNTO 1,2 - 16V ELX 3V | 2000 1.650.000 |
| R LAGUNA 1,6 - 16V RXE      | 1998 1.900.000 |
| R MEGANE BREAK 1,9          | 2001 2.450.000 |
| FIAT BRAVA 1,6 SX           | 1997 1.150.000 |
| <b>Testna vozila</b>        |                |
| VEL SATIS EXPRE. 2,2 dCi    | 2002 6.990.000 |
| CLIO EXP 1,5 dCi, 5V        | 2002 2.290.000 |
| TWINGO 1,2 - 16V            | 2002 1.600.000 |
| MEGANE EXP. CONF. 1,6       | 2002 3.300.000 |
| MEGAN PRIV. LUX. 1,9 dCi    | 2002 4.245.100 |
| KANGOO PRIV. 1,5 dCi, 80 KM | 2003 2.990.000 |
| LAGUNA GRA. PRIV. 2,0 - 16V | 2002 4.850.000 |

OBLJUBA KUPCU:  
- Brezplačen preizkus  
- 105 točk kontrole na vozilu  
- Tehnična kontrola po 2000 prevoženih kilometrih  
- Pomoč na cesti, vleka ali popravilo  
- 3 mesečna tehnična garancija  
(za določena vozila)

**petovia avto**  
Ptuj, Ormoška cesta 23; tel.: 02/749 35 38; www.petovia-autov.si

**Popravilo kmetijskih strojev in prodaja**  
**Štangler Peter s.p.**  
Brezula 20, 2327 Rače, tel.: 02 / 609 51 20, GSM: 041 / 625-978  
www.stangler-sp.si



**Prodaja traktorjev STEYR in CASE (traktorji na zalogi)**  
Prodaja rezervnih delov za traktorje: STEYR, CASE, NEW HOLLAND, LANDINI, ZETOR, TORPEDO, SIP, FIAT ...

Dornava • Pogovor z županom F. Šegulo

# Praznik - čas za obračun

**Ko se pelješ po občini Dornava, takoj opaziš, da občanom ni vseeno, v kakšnem kraju živijo.**

Župan Franc Šegula je vodil občino že v prejšnjem mandatu in pravi, da tudi z novim svetom dobro sodeluje, pri njegovem delovanju pa ni čutiti politične različnosti.

V prejšnjih mandatih je osebni dohodek, ki ga je zaslužil kot župan, namenil v humanitarne namene, v sedanjem pa se je odločil, da bo to storil le tu in tam, saj so nekateri županski kolegi menili, da gre za razvrednotenje dela župana.

"Se vedno si prizadevamo za

enakomerni razvoj vseh krajev v naši občini. Lani smo priceli gradnjo pločnikov v centru Polenšaka, vendar smo naleteli na težave. Letos smo jih uspeli odpraviti in delo nadaljujemo. V vseh strnjeneh naseljih bomo letos uredili cestno razsvetljavo. Prav gotovo pa je na področju komunalne infrastrukture najzahtevnejši projekt v zadnjih letih izgradnja čistilne naprave in kanalizacije. Čistilno napravo in del kanalizacije bi radi dokončali že prihodnjo

*Ob letošnjem praznovanju se je v občini Dornava zvrstilo že nekaj prireditvev. Konec tedna so na Polenšaku pripravili vaške igre. V nedeljo so se številni prebivalci s kolesi odpravili spoznavati zanimivosti občine. V petek bo ob 18. uri slavnostna seja občinskega sveta. Odbor za obnovo baročnega dvorca pa je isti dan ob 19. uri v slavnostni dvorani gradu pripravil predstavitev Vrišarjevega zbornika s kulturnim programom. V soboto, ob 11. uri bo na igrišču v Dornavi nogometni turnir, ob 17. pa tekma med ekipama župana in svetnikov ter predstavniki društva. V nedeljo bo ob 7. uri tekmovanje za pokal ribiškega društva Dornava ob tamkajšnjem ribniku. Osrednja slovesnost s kulturnim programom in podelitvijo občinskib priznanj bo v nedeljo, ob 16. uri, v vaški kulturni dvorani v Dornavi.*



Občankam in občanom  
občine Dornava  
čestitam  
ob 8. občinskem prazniku.

Posebej pa Vas vabim na osrednjo prireditvev,  
ki bo v nedeljo, 15. junija 2003 ob 16. uri  
v Vaški dvorani Dornava.

Franc ŠEGULA, inž.

leto. Pri iskanju finančnih rešitev za izvedbo kanalizacije in čistilne naprave smo se pogovarjali z nekaterimi domaćimi in tujimi podjetji. V središču Dornave moramo poskrbeti tudi za varni promet, zato bomo uredili krožišče, drugo pa bo ob novi občinski zgradbi in cerkvi."

bnost gradu. Občina bi namreč lahko za svoje potrebe koristila le del prostorov. Vemo, da pa bo bodoči najemnik moral vzdrževati dvorec v celoti. Zato smo se odločili, da bomo gradili novo občinsko zgradbo na lokaciji stare šole."

**Štajerski tednik:** Bo v teh prostorih poleg občine še kaj?

Franc Šegula: "Naši občani si že dalj časa želijo ambulanto splošnega zdravnika in zobozdravnika. Prav gotovo bomo morali v teh prostorih urediti tudi novo pošto sedanja namreč deluje v neustreznih."

**Štajerski tednik:** Občina Dornava je pozvana tudi po številnem zasebnem sektorju. Še vedno pa ni ustreznega središča.

Franc Šegula: "Kar nekaj naših prebivalcev je podjetnikov ali ima obrtno dejavnost. V letošnjem letu naj bi dobili prostorski plan in potem bomo lahko gradili industrijsko cono, ki jo načrtujemo v prihodnjem

**ORODJARSTVO**  
in izdelava drobnih kovinskih predmetov

Branko Vajda s.p.  
Polenci 45, 2257 Polenšak  
tel/fax: 02/761 03 19

Vsem občankam in občanom občine Dornava ter našim cenjenim strankam želimo prijetno praznovanje občinskega praznika.

**KLJUČAVNIČARSTVO**  
FRANC HANŽELIČ s.p.  
Dornava 40 a, 2252 Dornava, telefon: 02/ 754 00 70

- zidani štedilniki na centralno ogrevanje
- izdelki iz Inox materiala

Vsem občankam in občanom občine Dornava čestitamo ob občinskem prazniku.

## "Občina ne sodi v grad"

**Štajerski tednik:** Sedanji prostori občine so zelo utesnjeni. V zadnjem času so vse pogosteje pobude, da občina imela svoje prostore v baročnem dvorcu, ki je po izselitvi varovancev zavoda dr. Marijana Borštnarja ostal prazen?

Franc Šegula: "Res so v zadnjem času vse pogosteje pobude, da naj bi prostore, ki jih potrebuje občina, preselili v baročni dvorec. Nad tem predlogom osebno nisem najbolj navdušen, nasprotno, kot prebivalec Dornave menim, da občina ne spada v grad. S tem bi lahko ogrozila bodočo namem-

šča. Občina bi namreč lahko za svoje potrebe koristila le del prostorov. Vemo, da pa bo bodoči najemnik moral vzdrževati dvorec v celoti. Zato smo se odločili, da bomo gradili novo občinsko zgradbo na lokaciji stare šole."

**Štajerski tednik:** Občina Dornava je pozvana tudi po številnem zasebnem sektorju. Še vedno pa ni ustreznega središča.

Franc Šegula: "Kar nekaj naših prebivalcev je podjetnikov ali ima obrtno dejavnost. V letošnjem letu naj bi dobili prostorski plan in potem bomo lahko gradili industrijsko cono, ki jo načrtujemo v prihodnjem

## Markovci • Parada pihalnih godb

# Po vasi gor in dol

**Markovci so 8. junija, na binkoštno nedeljo, gostili parado pihalnih godb.**

Organizator prireditve je bila Godba na pihala občine Mar-

kovci, ki je v goste povabila godbenike iz Dornave, Središ-

ča ob Dravi in Kostanjevici na Krki. S slednjo je markovska godba lani podpisala listino o pobratenu. V promenadnem delu prireditve so godbeniki prigrali iz različnih koncev vasi in se zbrali pred pročeljem ob-

činske stavbe. Tam jih je pozdravil župan občine Markovci, program koncerta pa so goðbeniki nadaljevali na občinskem dvorišču. V koncertnem delu nedeljske prireditve pa so se godbe obiskovalcem predstavile najprej posamično, ob izteku koncerta pa so ponovno vse štiri zaigrale naenkrat.

Ob zaključku prireditve je Mirko Janžekovič, predsednik domače godbe, nastopajočim podelil pisne zahvale za sodelovanje.

**Mojca Zemljarič**

## Sanjate o počitnicah?

Ob nakupu novega Renaulta  
do 400.000 SIT prihranka!

(Twingo, Clio, Thalia, Mégane I, Scénic, Laguna in Kangoo)

Vsem občankam in občanom občine Dornava želimo prijeten občinski praznik.

**Avtoservis**  
**Franc Terbuc s.p.**

Dornava 116/b - 2252 Dornava, Telefon.: 02/754-0080



Župan občine Dornava Franc Šegula

letu graditi v Mezgovcih pri želežniškem prehodu."

**Štajerski tednik:** Kako pa je poskrbljeno za kmetijstvo?

Franc Šegula: "Pomagamo toliko, kot nam omogoča naš občinski proračun. Prizadevamo si opraviti zložbo zemljišč ali komasacijo, kar je nujno za izgradnjo namakalne naprave. Ta pa bi, glede na zadnja vroča in sušna poletja, velika pridobitev za naše kmetovalce."

**V občini številna društva**

**Štajerski tednik:** Kvaliteta življenja se poleg urejene komunalne infrastrukture kaže tudi v društvenem življenju.

Franc Šegula: "Iz občinskega proračuna namenjam vsem društvom v občini toliko de-

narja, da lahko obstajajo, saj se zavedamo, da je njihovo delovanje za naše prebivalce zelo pomembno. Vsa leta je v naši občini zelo razgibano društveno življenje.

V zadnjih letih pa se pojavlja v naši občini tudi problem, ki bremeni naš občinski proračun. Mnogi varovanci doma dr. Marijana Borštnarja so namreč prijavljeni kot naši občani in po zakonu o socialnem varstvu moramo plačevati nadomestilo za bivanje v domu."

"Prav gotovo so praznovanja še posebna priložnost za druženje in v teh dneh je v naši občini veliko teh možnosti", dodaja na koncu župan občine Dornava.

**Marija Slodnjak**



Občine ne bodo preselili v grad, ampak si bodo zgradili novo stavbo.

**KROVSTVO, KLEPARSTVO, HIDROIZOLACIJE, POSREDNIŠTVO**  
**LAST**  
Janez Lah s.p.  
Mezgovci ob Pesnici 70/c,  
2252 Dornava,  
tel & faks: 02 / 755 74 21,  
GSM: 041 / 375 838

Ob občinskem prazniku občine Dornava iskreno čestitamo občanom in našim cenjenim strankam ter se priporočamo s svojimi storitvami!

**Kmetijska apoteka Ajda**  
Anita Špes, s.p., Dornava 111b, tel.: 02/755 02 11

CENJENIM STRANKAM TER  
OBČANKAM IN OBČANOM OBČINE DORNAVA  
ISKRENO ČESTITAMO  
OB OBČINSKEM PRAZNIKU.

PRIPOROČAMO SE S PESTRO PONUDBO  
ZAŠČITNIH SREDSTEV ZA VARSTVO RASTLIN.

**RENAULT**



Foto: Mojca Zemljarič



**Jurovski Dol • 30 let folklorne skupine****S pesmijo in plesom je lažje živeti**

**V soboto zvečer je v kulturnem domu v Jurovskem Dolu potekala prireditve ob 30-letnici folklorne skupine, ki deluje v okviru Kulturnega društva Ivana Cankarja iz Jurovskega Dola.**

Prireditve se je pričela z nastopom Noneta Certus iz Maribora in z nastopom otroške folklorne skupine OŠ Sv. Jurij. Zbrane je pozdravil predsednik kulturnega društva Ivan Cankar Jurovski Dol Miroslav Breznik in med drugim povedal, da so s pomočjo sponzorjev in na podlagi terenske raziskave dr. Marije Makarovič, opravljene na območju KS Sv. Jurij, opremili folkloriste z novimi nošnimi.

Domača folklorna skupina se je najprej predstavila v dopolnjenih prekmurskih nošah z venčkom prekmurskih plesov. VSledil je venček štajerskih plesov, ki so ga člani folklorne skupine odplesali v novih folklornih nošah, ki so stale dobra 2 milijona tolarjev. Polovico sredstev sta prispevali občina Lenart in Zveza kulturnih društev občin Benedikt, Cerkvenjak, Lenart in Sv. Ana, ostala sredstva so zbrali s pomočjo sponzorjev in donatorjev. Kot gostje so na prireditvi nastopili še člani folklorne skupine kulturnega društva Sv. Ana.

Ob koncu prireditve so donatorjem podelili zahvale, članom pa priznanja za občasno sodelovanje v folklorni skupini ter zlate, srebrne in bronaste Maroltovne značke. Ob koncu je Marko Studen, sekretar nadzornega sveta JSKD RS, mentorica folklorne skupine Cilki Neuvirt podelil častno jubilejno Maroltovo značko za dolgoletno delo v ljubiteljski kulturi.



Mentorica folklorne skupine Cilka Neuvirt prejema iz rok Marka Studena, sekretarja nadzornega sveta JSKD RS, častno jubilejno Maroltovo značko za dolgoletno delo v ljubiteljski kulturi.



Jurovski folkloristi so zaplesali v novih nošah, ki so narejene po terenski raziskavi dr. Marije Makarovič na območju KS Sv. Jurij.

Po končani prireditvi pa je potekalo družabno srečanje s pogostitvijo, za katero so poskrbeli članice društva kmečkih gospodinj Sv. Jurij.

Zmaglo Šalamun

**Ormož • Iz Rdečega križa****Pokazali dobro znanje**

**Na tradicionalnem srečanju ob koncu šolskega leta je predsednica OO RK Ormož Majda Keček podelila priznanja in nagrade sodelujočim na natečaju Mladost brez odvisnosti in na preverjanju znanja iz prve pomoči.**

Na občinskem preverjanju znanja iz prve pomoči za osnovnošolce je svoje znanje pomnil devet ekip. S po dvema ekipama so nastopili učenci OŠ Velika Nedelja, OŠ Ormož, OŠ Tomaž pri Ormožu in OŠ Sre-

dišče ob Dravi, tekmovanja pa se je udeležila tudi ena ekipa OŠ Stanka Vraza. Sodelujoči so pokazali dobro znanje, najboljši pa so bili tekmovalci druge ekipke OŠ Velika Nedelja, njihovi kolegi iz prve ekipe so

zasedli tretje, druga ekipa OŠ Ormož pa drugo mesto.

Na slovesnosti, za katero so kulturni program pripravili na OŠ Ormož, so podelili tudi številne nagrade najboljšim za sodelovanje na razpisu Mladost brez droge. Strokovna žirija je pregledala 168 likovnih in 32 literarnih del, ki so prispevala iz dveh vrtcev in večine šol ormoške občine. Majda Keček je v svojem nagovoru izrazila zaskrbljenost, ker so droge dostopne vedno mlajšim mlađostnikom. Prireditve je potekala na Dan krvodajalcev in govornica se je ob tej priložnosti zahvalila tudi vsem krvodajalcem, posebnim ljudem, ki se premorejo humanost, da darujejo dragoceno nenadomestljivo tekočino. V občini Ormož jih je evidentiranih kar 2000, 750 pa jih redno daruje kri v treh večjih krvodajalskih akcijah letno.



Predsednica OO RK Ormož Majda Keček je sodelujočim učencem in mentorjem predala nagrade in priznanja.

**Žetale • Tradicionalni ekstempore****Slikalo nad sto slikarjev**

**V nedeljo so v Žetalah podelili nagrade slikarjem, ki so slikali žetalsko in haloško krajinu v okviru tretjega ekstempora.**

Župan občine Žetale Anton Butolen je s ponosom ugodovinjal, da Žetale vsako leto privabijo več slikarjev, ki jih navduhuje razgibana haloška krajina in zato je žetalski ekstempore postal tradicionalen. V Žetale so uspeli pripeljati številne sponzorje, ki so tokrat pripravili kar dvajset nagrad. Tokrat je bilo vpisanih 110 slikarjev, oddanih pa je bilo 100 slik. Strokovno komisijo

sta predstavljala umetnostna zgodovinarja Nuša Podgornik in Lado Jakše, ki sta imela težko delo - izbrati slike za razstavo v dvorani občine in v šoli ter izbrati dela za nagrade.

Grand prix je tokrat prejel Igor Somrak s Pragerskega za sliko Žetalska krajina. Prvo nagrado je prejel Pavle Ščurk iz Ljubljane, drugo Igor Dolenc, tudi iz Ljubljane, tretjo pa Ana Mlekuž — Višnar iz Mojstrane.

Med nagrajenci so tudi Branko Gajščič iz Majšperka, Branko Zupančič iz Gorišnice, Elfrida Brenčič iz Polenšaka, Jože Folatin iz Ptuja, Igor Dacinger iz Slovenske Bistrike in Leon Pišek iz Cirkovca.

Za kulturni program sta poskrbela pevska zborna, in sicer ženski zbor iz Žetale in moški pevski zbor iz Majšperka. Prireditve je vodil Jože Krivec.

Franc Lačen

**Gorišnica • 5. mala likovna kolonija****Podobe domačije na platnu**

**Na Dominkovi domačiji v Gorišnici sta tamkajšnja osnovna šola in občina tudi letos poskrbeli za likovno srečanje mladih likovnikov Spodnjega Podravja. V čudovitem majskem dnevu so na domačiji risali likovniki iz desetih osnovnih šol.**

Kot nam je povedal Boštjan Rihtar, idejni vodja likovne kolonije, sicer pa likovni pedagog na OŠ Gorišnica, so tudi z letošnjo udeležbo več kot zadovoljni, še bolj pa z deli, ki so nastala izpod rok mladih, nadarjenih likovnih ustvarjalcev. Dominkova domačija kot prostor namreč še zmeraj ponuja enkratno priložnost za ustvarjanje, številne motive, ki pa jih, vsaj tako pravijo mladi likovniki, sploh nikoli ne zmanjka.

Novonastala dela je po končani koloniji ocenila posebna komisija, sodelujoči so prejeli priznanja ter vabljive nagrade,

najboljši trije pa so si tudi letos prisluzili polet z letom, ki ga poklanja letališče Moškanjci. Mladi likovniki so se po peti



Foto: Laura

**Ptuj • Peli izbrani mladinski zbori****Pester program in lepo petje**

**Prejšnji četrtek je bila v dvorani Gimnazije Ptuj medobmočna revija mladinskih pevskih zborov, kjer je nastopilo devet zborov, izbranih na območnih revijah v Lenartu, Ormožu, Slovenski Bistrici in Ptuju.**

Zbori so se predstavili s petstrim programom, čisto intonacijo, dodelano dinamiko in lepim zvokom. Na programu so bile zahtevne skladbe zborovske klasiche in sodobnih avtorjev, vsak zbor pa je poskrbel tudi za kakšno posebnost v izvedbi programa, kar nedvomno pritegne mlade pevce in razgiba poslušalce.

Tokrat med nastopajočimi ni bilo slabega zobra, vidi se da zborovodje resno in zavzeto

delajo s svojimi mladimi pevci, posebej polno pa so zazveneli zbori, kjer mentorji posebno skrb posvečajo vokalni tehniki in takšni tudi nimajo problemov pri visokih tonih oziroma so le-ti sigurno zapeti, pa tudi sicer takšni zbori polno, barvito zvenijo v altih in sopranih.

Tokrat so nastopili zbori iz: OŠ Ivanjkovci pod vodstvom Leonida Lah ob klavirski spremljavi Darje Žganec Horvat, OŠ Marakovci z Jernejo Bombek Gobec,

pianistka je bila Polona Strelec, OŠ Lenart z zborovodkinjo Marino Zimič, na klavirju je spremljala Slavica Kurbus, z bobni je pomagal Rok Poštrak, OŠ Gorišnica pod vodstvom Slavice Cvitančič in s pianistko Tanjo Kozar Stošič, OŠ Pohorskega bataljona iz Slovenske Bistrike pod vodstvom Milene Trojner in s pianistko Vesno Torič, ki je na klavirju pomagala tudi zboru iz OŠ Poljčane, ki je pel pod vodstvom Majde Stepanič. Zapel je tudi pevski zbor iz OŠ Mladika pod vodstvom Jasne Drobne, pianistka je bila Katja Sevšek, zbor od Sveti Ana pa je vodila Nataša Kompersak, niso imeli klavirske spremljave.

Revijo je zaključil mešani mladinski zbor ptujske gimnazije pod vodstvom Jožice Lovrenčič Lah.

Program je povezoval Peter Kirič, revijo pa so organizirali: Območna izpostava Sklada kulturnih dejavnosti Ptuj, ZKD Ptuj in Gimnazija Ptuj.

Franc Lačen



Mladinski zbor OŠ Ivanjkovci

Ptuj • Zaključek SKUP-a

# Že drugič ljubljanska Drama

V petek se je s predstavo Drame SNG iz Ljubljane Izboljševalec sveta Thomasa Bernharda v ptujskem gledališču končal drugi festival slovenskega komornega gledališča.

Letos so se na festivalu predstavila vsa poklicna slovenska gledališča, tako smo videli deset komornih predstav, ki so jih gledališča sama izbrala, saj festival nima selektorja.

V soboto je bila slavnostna podelitev nagrad občinstva in strokovne žirije, ki so jo letos sestavljeni Tatjana Doma, dramaturginja, Petra Vidali, gledališka kritičarka, in Gorazd Trušnovec, publicist in filmski kritik.

Občinstvo je po glasovanju za najboljšo predstavo izbralo delo Izboljševalec sveta v izvedbi Drame iz Ljubljane. Delo je režiral Dušan Mlakar, v predstavi pa je glavno vlogo ob Katji Levstik, Kristjanu Mucku, Borisu Juhu, Matiji Rozmanu, Zvonetu Hribaru zaigral Radko Polič, ki je bil nagrajen za igralski dosežek.

FI

Nagrado za igralski dosežek je prejela tudi Pia Zemlič za uprizoritev likov Pam in Popo Martin v Silverjevih Debeluhih v krilcih v izvedbi SNG Drame Maribor in v režiji Sama M. Strelca, ki je dobil nagrado za režijo.

Nagrado za izvirno glasbo in zvočno opremo je prejela skupina Niovit v uprizoritvi Play it again Caligula v produkciji Slovenskega mladinskega gledališča iz Ljubljane.

Nagradi za scenografijo ali luč in za kostumografijo ali masko strokovna žirija tokrat ni podelila.

Podelitev nagrad je vodila igralka Iva Krajnc, v glasbenem delu pa se je predstavil mlad kabaretni ansambel Patečico. Nagrade, kipce satirov, je izdelal akademski slikar Marko Jakše.

FI

Ptuj • Ptujski slikarji v BiH-u

# Likovni Ptuj se predstavlja

V Pokrajinskem muzeju Ptuj so pripravili razstavo **Sodobna likovna poetika na Slovenskem - Ptujski slikarji druge polovice 20. stoletja, s katero go stujejo po muzejih BiH že od lanskega oktobra.**

Premierno so razstavo postavili v Muzeju grada Sarajevo. Marca 2003 so jo postavili v Travniku, v Zavičajnem muzeju, od 23. maja pa je na ogled v Galeriji LIKUM 76 (drushtvo likovnih umetnikov) v Visokem.

Razstava je izbor del zbirke sodobne likovne umetnosti, ki jo hrani Pokrajinski muzej Ptuj v svojih depojih. Predstavljenih je 16 umetnin priznanih slovenskih umetnikov, ki vsi izhajajo iz Ptuja in njegove bogate kulturne tradicije. S svojo likovno poetiko presegajo meje lokalnega in prehajajo na občelo veško raven. Iz bogatega fundusa so v Pokrajinskem muzeju Ptuj izbrali slikarje: Janeza Mežana (1897-1972), Albina Lugiča (1927), Franceta Anžela (1940-1977), Dušana Kirbiša (1953), Dušana Fišerja (1962), Viktorja Rebernika (1967), To-

maža Plavca (1972) in kiparja Vitorja Gojkoviča (1945). Ob tej priložnosti so izdali tudi katalog z besedilom Stanke Gačnik, ki je preveden v hrvaški jezik, in barvnimi reprodukcijami umetnikov.

Razstava je v Bosni in Hercegovini izredno odmevna, zato načrtujejo gostovanje še v Muzeju v Tuzli. Gre za prvo tovrstno sodelovanje med ptujskim muzejem in sorodnimi ustanovami v tujini, ki kaže na to, da sodobna likovna umetnost ptujskih ustvarjalcev "govori" univerzalno govorico umetnosti, ki ne pozna časovnih in prostorskih mej. Doživljamo umetnost na pragu tretjega tisočletja, ki se napaja iz bogate tradicije mesta Ptuja, ki živi današnji čas in ki odzvanja s svojo osebno likovno izraznostjo v prihodnost.

Stanka Gačnik

Tednikova knjigarnica

## Nov roman ob kocu šolskega leta!

Zadnji šolski dnevi so že leta zaznamovani s čezmernim stresem. Kje so časi, ko je med šolskimi klopmi divjala ena sama misel: bura, počitnice - med učenci in učitelji in starši? Zdaj so časi taki, da učenci, učitelji in starši trepetajo za ocene, za točke, za vpise, za tako ali drugačno uspešnost, za potrditev celoletnega dela, za denarce, ki omogočajo lažje napredovanje ... In kje je kdo, ki bi ga zaskrbelo nenormalno število inštrukcij že v osnovnošolskih kloplih? Kdo se sprašuje o izmoženih učiteljih, učencih, starših? Se kdo zaveda, da konec šolskega leta prinaša ugasla mlada življenja po lastni volji? Ali šolski oblastniki sploh vedo, da občutljive otroške duše niso samo zato na svetu, da se pregrizejo skozi trdščen, okorel šolski sistem, ki temelji na memoriranju brezstivila podatkov in akcijah, ki imajo premalo skupnega z resnično, poglobljeno kvaliteto? Ali je komu mar čas otroštva, ki oblikuje in nalaga v mlade osebe vse tisto, čemur rečemo spoznavanje sebe in drugih?

Morda bo komu pomagala odpreti oči in srce knjižna novost založbe Prešernova družba, roman ŽIGANA, ki je dne priromal na knjižne police.

Žigana je čez tristo strani zajetno pisanje z glavnima junakoma osmošolko Ano in šestošolcem Žigom. Njuna usodna povezanost je domeselno zajeta v knjižnem naslovu, kjer sta združeni njuni imeni, zapisani s črno, le skupni, srednji A je drugačen: rdeč, nakracan in zapančan.

Avtor Ivan E. Tič začenja roman z zaključno sliko dogajanja, ko Anina družina sprejme Žigo v svoj dom, dokler fanticeva mama ne ozdravi. V romanu tečeta dve zgodbi, predstavljeni sta dve sodobni družini: v Anini drži vajeti v rokah mama, uspešna in zagrizena podjetnica, ki je tako pogreznjena v svoje delo, da ji je družina domala odveč. Žigova družina je razbita, mama, ki je pravo nasprotje Anini roditeljici, skuša urediti svoje življenje z novim partnerjem.

Pri Ani je oče tisti, ki dekle podpira in razume, sam nesrečen, ker je nezadovoljen s partnerskim odnosom. Razmerja med družinskim članom zaznamujejo vedenje otrok. Ana se upira mamini želji po vpisu v gimnazijo, saj si želi srednjo medicinsko šolo. Toda mama si želi uspešno kemikarko in je neprizanesljiva pri uresničevanju svojih ambicij. Ano zraven šolskih težav muči ljubezen, vrstnik Klemen ji povzroča razočaranja. Tudi zato se dekle zagleda v mlajšega Žigo, ki slovi po prikupnosti in prijaznosti. Le-ti sta tudi vzrok, da se povsem zapletejo odnosi v njegovi družini, ko se priseli mamin priatelj Aleš. Ta otroka ustrabjuje in zlorabi, kar je avtor zelo spremno prikazal skozi zgodbo, ki jo zaznamujejo zraven družinskih likov še socialna delavka, šolska psihologinja, zdravnik v bolnišnici ter Anini in Žigovi ožji prijatelji.

Avtorju teče beseda tekoče, roman, ki je nabit s podobami spolnega dozorevanja pa odslikava notranji otroški svet, ki mu je težko doumeti odnose med odraslimi partnerji.

Kljub tematski tematiki je povsem realistična zgodba enostavno berljiva ter odpira številna vprašanja otrokom in odraslim. Roman Žigana je odlična popotnica v odrasčanju, dozorevanju in zavedanju osnovnih pravic otrok do varnosti in zasebnosti.

Knjigo zelo priporočam mladim bralcem in vsem odraslim, ki tako ali drugače skrbijo za mladež. Tudi zato, da bi se spomnili, kako majbna težava je labko šolski uspeh!

Liljana Klemenčič

## POVABILO NA BRALNO TERASO

To soboto, 14. junija, bo zopet odprta BRALNA TERASA pred knjigarno Mladinske knjige Ptuj. Od 10. do 12. ure bo stregla z pravljicami in knjižnimi, knjižničarskimi in še kakšnimi informacijami Liljana Klemenčič. Knjige, ki bodo predstavljene na terasi, boste na ta dan kupovali s popustom. Pridite, zelo vas bomo veseli

Ptuj • Razstava miniaturnih knjig

# Podvigi tiskarjev, strast zbiralcev

**Prejšnji četrtek je bilo v Knjižnici Ivana Potrča na Ptiju odprtje razstave z naslovom Najmanjše knjige na svetu. Kot se za temo razstave spodobi, smo tokrat dobili tudi miniaturni katalog, ki razstavo spremija.**

Avtor razstave je zbiralec tovrstnih knjižic dr. Martin Žnidrišič, ki je ob odprtju predstavil zgodovino tiskanja miniatur-

nih knjižic. Izvedeli smo veliko zanimivega, veliko zanimivega pa ponuja tudi sama razstava v dvorani knjižnice.



Predstavitev doslej najmanjše knjige na svetu

Za tiskarje je bilo velikega pomena in prestiža izdelati zelo majhne knjige in to vse od Guttenbergovega izuma tiska. Že do leta 1500 so tiskarji izdelali zelo majhne inkunabule. V vseh obdobjih do 20. stoletja je izšlo do stotine izvodov miniaturnih knjig, v prejšnjem, torej 20. stoletju pa na tisoče, preko tri tisoč, pri nas jih je izdelovala Cankarjeva založba.

Dr. Martin Žnidrišič se z zbiranjem miniaturnih knjig ukvarja že petindvajset let in ima v zbirkri okrog 3000 primerkov. Na ptujski razstavi jih predstavlja nekaj manj kot tristo, na ogled pa so svetovno znani primerci. Tudi najmanjšo knjigo je mož videti (brez močne luke bi ne šlo), to je Kameleon Antona Čehova, ki jo je izdelal Rus Aleksander Kolenko in je

velika 0.9 krat 0.9 milimetra in je za 0.05 milimetra večja od japonskega primerka, ki je do leta 2002 veljal za najmanjšo knjigo.

Po evropskih standardih spadajo med miniaturne knjižice tiste, ki so manjše od 10 krat 10 cm, po ameriških pa tiste, ki so manjše kot 3 cole (7,72 cm).

Kot zanimivost razstave velja omeniti tudi glineno ploščico iz Mezopotamije, staro 4000 let, s hieroglifi, in naslikana polovica riževega zrna s čapljo, ki jo je avtor, zbiralec kupil na Kitajskem.

Razstava je zelo zanimiva, obiskovalci pa se naj opremijo vsaj z dobrimi očali ali povečevalnim steklom.

Franc Lačen

FI

Dr. Martin Žnidrišič v pogovoru s ptujsko pravljicarko Liljano Klemenčič

MS • Mladi tehniki

## Mladi Prleki odlični

**Regionalni center Zveze za tehnično kulturo s sedežem v Murski Soboti je konec maja na kopališču, v parku in v prostorih III. osnovne šole v Murski Soboti ter na letališču v Rakičanu pripravil regijsko tekmovanje mladih tehnikov Prekmurje in Prlekija 2003.**

Nastopilo je 72 mladih tehnikov, odlične rezultate pa so dosegli prleški udeleženci tekmovanja. Prva mesta so zabeležili: Niko Kardinar, Gregor Rožič in Miha Starovasnik (OŠ Gornja Radgona, mentor Ana Zagorc), Roman Rožman in Robert Flegar (OŠ Gornja Radgona, Željko Aleksič), Timotej Časar (OŠ Gornja Radgona, Milena Dvoršak) in učenci OŠ Gornja Radgona (OŠ Gornja Radgona, Ana Zagorc in Željko Aleksič); druga mesta so osvojili: Tadej Juranič (OŠ Veržej, Ivan Poljanec), Gregor Filipič (OŠ Ivan Cankar Ljutomer, Srečko Štuhec) ter Vid Zima, Gregor Filipič in Tomaž Ščavnčič (OŠ Ivan Cankar Ljutomer); tretji pa so bili: Matej Zih (OŠ Gornja Radgona, Ana Zagorc), Tadej Sinič (OŠ Gornja Radgona, Milena Dvoršak), Damjan Copo (OŠ Križevci, Lenart Barat) ter Matej Trstenjak, Tadej Juranič in Simon Štampar (OŠ Veržej, Ivan Poljanec).

MS

Ptuj • Predstavitev delavnic

# Skrb za dragocene muzealije

**Ob 110-letnici Pokrajinskega muzeja Ptuj se v muzejskih prostorih vse leto odvijajo prireditve, posvečene ustanovitvi muzeja. Prejšnji teden je potekala predstavitev konservatorsko-restavratorskih delavnic.**

V ptujskem muzeju delujejo tri delavnice, v katerih skrbijo za dragocene muzealije, ki jih je skozi stoletja načel zob časa in so potrebne strokovne nege. Najstarejša med njimi je delavnica za kovino, ki danes skrbi za kovinsko gradivo vseh oddelkov, vključno z zbirko orožja, ki je razstavljen v romanskem paliciju in ima naziv zbirke nacionalnega pomena.

1984 je bila ustanovljena delavnica za tekstil, ki se je lani preselila v nove prostore v viših zaporih in je prva tovrsna delavnica na Slovenskem, delavnico vodi Eva Ilec. Dobro desetletje pa deluje tudi delavnica za les.

Vse delavnice delujejo v tesni povezavi, saj gre mnogokrat za sestavljenje predmete, ki so potrebni temeljnih predhodnih preiskav in medsebojnega sodelovanja vseh treh strokovnjakov.

Delavnico za tekstil smo v lanskem letu ob preselitvi v nove prostore obširnejše predstavili, zato smo se tokrat pogovarjali z vodnjem ostalih dveh, Danilom Goričanom in Boštjanom Roškerjem.

Kot nam je dejal Danilo Goričan, restavrator za kovino,

v delavnici nima sodelavcev, saj dela sam, tu in tam dobi pomoč v delavcu iz javnih del ali pogodbene sodelavca, v tem pa je težava, saj mora vedno na novo usposabljati ljudi za ta posel. Velik problem pri restavriranju kovine je, da v Sloveniji ni ustrezne visoke šole za ta opravila in si je znanje pridobil preko najrazličnejših seminarjev in tečajev doma in v tujini (Madžarska, Nemčija). V ptujski delavnici restavrirajo vse kovine, od zlata do železa, ki ga je največ, ukvarjajo se z vsemi zgodovinskimi obdobji, od arheoloških do današnjih. Čez dобра dva meseca se bo delavnica za kovino preselila iz dominikanskega samostana na Prešernovo ulico.

Restavratorsko delo lesenih predmetov je predstavil vodja delavnice Boštjan Rošker, ki je dejal, da v delavnici restavrirajo predvsem pohištvo, ker ga je v muzeju največ, restavrirajo pa tudi lesene skulpture, ohišja glasbenih instrumentov, imajo pa tudi naročila od drugod. Boštjan se je za restavratorsko navdušil že v srednji lesarski šoli, ko je redno obiskoval mojstra Blatnika, kjer se je naučil rezbarstva in restavririra-



Foto: FI  
Boštjan Rošker tokrat kot pozlatar



Foto: FI  
Danilo Goričan, restavrator kovine

nja. Danes restavratorji za les morajo obvladati več poklicev (mizarstvo, rezbarstvo, pozlastarstvo), včasih so bili ti poklici ločeni in vsi so lahko preživeli, saj so imeli dovolj dela.

Boštjan nam je opisal in tudi pokazal posamezne stopnje dela restavratorja, konkretno je prikazal pozlatarsko veščino. Izvedeli smo, da so še v osemnajstem stoletju mojstri dobivali sijaj na svojih delih z laki, ki so bili narejeni iz najrazličnejših naravnih smol, saj politura do konca osemnajstega stoletja ni bila običajna. Poznali so sicer voščeno polituro in razne oljne premaze ter smolne lake. Danes več v Sloveniji ni težko dobiti materialov za restavriranje, saj obstajajo specializirane trgovine za to. Tudi Boštjanu v delavnici pomaga zgolj mizar, ki je zaposlen preko javnih del, nujno pa potrebuje pomočnika, saj je veliko mizarovih del pa tudi sicer je staro pohištvo zaradi dimenzij in masivnega lesa težko prestavljivo za enega človeka. V delavnici sami furnirajo zgolj manjše historične dele, večje pa prepustijo mizarjem.

FI

## Pa brez zamere

### Lingvistični nesmisli



**Slovenščina ne izumira, le poneumlja se včasih**

Čeprav se niti najmanj ne prištevam med tisto podskupino slovenskih dušebrižnikov, katerih skupno točko predstavlja manična fobia pred izumrtjem klenega slovenskega jezika, pa včasih vseeno sumničavo privzdignem obrv nad kakim zares čudnim besednim umetvorom ali neberljivim skrpucalom, ki je že na meji razumljivega, če ne že kar izraz popolne bebabosti avtorja dottične fraze ali skovanke. Pa takoj nimam v mislih raznih Toporiščev in podobnih jezikovnih mesij in izboljševalcev, ampak če se tako izrazim, jezikovne laike. Seveda od njih ni pričakovati bravuroznega obvladovanja vsake potankosti našega jezika, je pa zato popolnoma upravičeno pričakovati vsaj minimalno poznavanje nekaterih pravil in smernic, kombiniranih z vsaj ščepcem zdrave pameti.

Za ponazoritev primer: poimenovanje gostiln ali barov. Jezikovni fundamentalisti vijejo roke v nebo in jadikujejo nad tujimi poimenovanji le-teb. Kar je rablo pretiravanje, še posebej v primeru, če so ta poimenovanja v nekih razumnih mejah in okvirih. A včasih kakšen še posebej neposrečen primer dvigne pritisk tudi takemu flegmatiku, kakršen sem spodaj podpisani. Ko iz poimenovanja veje en sam nesmisel, prava babilonska změšávka tujih popačenk, pomešanih z naravnost bedastim potujočjem slovenskih besed. Tak primer labko opazite, če se spreobodite po Murkovi ulici v centru mesta. Tam na novo odprt bar se namreč diči z imenom, sestavljenim iz treh besed, od katereh je prva italijanska, drugo bi labko označili kot nekakšen italo-francosko-slovenski bibrid, zadnja, morda najčistejša, pa pribaja iz angleških logov. Skratka, labko si predstavljate, da vse tri skupaj tvorijo popoln nesmisel in neberljivo ter neizgovorljivo skrpucalo. Katastrofa tako z lingvističnega kot tudi s stališča zdrave pameti.

Če se za konec vrnemo k upravičnosti fobije o izumrtju slovenskega jezika: jezik bo zagotovo izumrl, če bo izumrl slovenski rod, saj potem ne bo osnove za njegovo preživetje že na čisto biološkem nivoju. Ne bo pa jezik izumrl, če se tu in tam vanj vrne kaka angleška, nemška ali katerakoli druga beseda, jezik se konec končev vedno spreminja in to ne zgolj sam v sebi, ampak tudi s pritekanjem vplivov od zunaj. Poglejte samo nemščino in mnogo večjo poplavno angleških besed v njej, pa zato nibče kaj preveč ne javka. Apokaliptična mentaliteta je zato odveč. Popolnoma druga stvar pa je, kadar gre za takšne nebuloze, kot smo jo navedli zgoraj. Tukaj skrb zagotovo ni odveč. V zgornjem primeru namreč ne gre zgolj za jezikovno uprašanje, ampak tudi za uprašanje zdrave pameti.

Gregor Alič



Eva Ilec in direktor Aleš Arik

## Cirkovce • Ob zaključku leta

# Veselo in uspešno v šoli

**V petek, 23. maja, so na OŠ Cirkovce pripravili zaključno šolsko prireditve, s katero so staršem predstavili ustvarjalnost v šolskem letu 2002/2003.**

Nastop učencev je bil v letošnjem letu glasbeno obarvan, saj so pod vodstvom učitelja glasbene vzgoje Marjana Krajnca nastopili otroški in mladinski pevski zbor, ki ju je na klavirju spremjal Peter Krajnc, ter vokalno-instrumentalne skupine. Seveda pa v Cirkovcah ni nastopa brez folklorne skupine

pod vodstvom Marije Jurtela in instrumentalne spremmljave Ivana Kojca. Posamezne točke programa so med sabo povezovala razmišljanja osmošolcev o sončnih in senčnih plateh njihovega šolanja. Zbrane je pozdravila tudi ravnateljica OŠ Cirkovce Ivanka Korez.

Delček svoje ustvarjalnosti pa

je posvečal mladini, ki more "zagotoviti obstoj in vrednost nemške narodnosti".

25-letnica septembrskih dogodkov je pokazala, da je Ptuj na pragu novega vala narodnoobrambnega boja.

Ob jubileju je Sokolsko društvo s CMD izdalо Spominski list septembrskih dogodkov, ki je razkrival grenko preteklost slovenstva v Ptaju.

(ZAP, Robbinski in osebni fondi, Komac Radoslav)

Ptuj je ob sklicu Glavne skupščine CMD v Narodnem domu doživel manifestacijo slovenstva z zborovanjem pred magistratom. "Svoji k svojim!" je bil moto odpora, izraženega v popisni in listkovni akciji "napredne in zavedne mladine". Premazana so bila imena nekaterih ptujskih Nemcev na njihovih hišah in lokalih,

tekmovanjih v znanju iz različnih predmetov in športa ter pri izvenšolskih dejavnostih. Ponošni so na 5 zlatih in 21 srebrnih priznanj, na srebrno priznanje za raziskovalno nalogo, imajo tri državne pravke, tri pravke v športu in še veliko uvrstitev na različna državna tekmovanja in likovne natečaje. Na revijah lutkovnih skupin, pevskih zborov in folklornih skupin so se z območnih revij uvrstili na medobmočne. V letošnjem šolskem letu se je šola vpisala med EKO ŠOLE; pripravili so eko dan s podpisom eko listine in pridobili eko zastavo, nam je povedala ravnateljica Ivanka Korez.

Ur

za Ptuj leto 1938. Spremljale so ga mnoge narodnoobrambne aktivnosti, ki so jih izvzvali nacistična nevarnost in dejanja ptujskega nemštva.

Dr. Ljubica Šuligoj



25-letnica septembrskih dogodkov je dosegla vrh 25. sept. 1933 z osrednjo manifestacijo po mestu in zborovanjem pred ptujskim magistratom. Listkovna in popisna akcija sta opozorili na dejavnost ptujskega nemštva.

## Spoznavajmo novejšo zgodovino Ptuja

# Skozi kroniko dogajanj /7

Januarja 1933 je socialdemokratka Ana Podlaha v imenu Zveze delavskih žena in deklet opozorila Mestno načelstvo na draginjo in naraščajočo bedo ter na nujnost ukrepanja pri banski upravi.

Na gimnaziji so neposredna

sposoznanja družbenih krivic vzbujala med dijaštvom socialna občutja. Zaradi kritične obravnavе družbenih razmer je bilo šolsko glasilo Rast literarnega društva Oton Župančič, katerega jedro so predstavljali Ivan Bratko, Mirko Centrih, Franc Čuček, Rudi Ilec, Dušan Kveder, Ivan Potrč in Tone Žni-

darič, leta 1933 prepovedano.

Zagon društvenemu življenju na gimnaziji so dajali člani dijaške celice KP, ustanovljene tega leta. Ta dijaška skupina se je oblikovala pod vplivom naprednih profesorjev in dr. Jožeta Potrča.

Istega leta je bil upokojen ravnatelj, dr. Josip Komljanec, ki je do leta 1918 vodil Ljudsko knjižnico ptujske čitalnice. Sledil mu je Maistrov borec dr. Maks Kovačič.

Pod gledališkim odrom je 1933. leta pričela z delom ilegalna ciklostilna "tehnika" KP. V gledališču je Sokolsko društvo

Izbrali smo najbolj priljubljenega natakarja

# Aleš - zabaven, zgovoren in prijazen

**Aleš Vilčnik je 24-letni natakar, za katerega je na naš naslov prispevo največ glasovnic, s katerimi smo izbirali najbolj priljubljenega natakarja 2003. Že pet let dela v središču mesta, kjer ima Perutnina Ptuj gostišče.**

Aleš pravi, da je presenečen, hkrati pa tudi zelo vesel, da je bil ravno on izbran za najbolj priljubljenega natakarja. Zmeraj se trudi biti dobre volje, kar po njegovih besedah tu, kjer dela, ni težko. Pravi, da je veseljak, in da bo vikend paket za šest oseb v Termah Čatež, ki ga dobil za nagrado, izkoristil maksimalno dobro.

**Kako se počutiš sedaj, ko si bil izbran za najbolj priljubljenega natakarja?**

"Počutim se super! Vesel sem, da so ljudje izbrali ravno mene, čeprav moram priznati, da tega nisem pričakoval. Vse skupaj je ena velika motivacija."

**Zakaj so ljudje izbrali tebe?**

"Ne vem natančno, zakaj so ljudje izbrali ravno mene, sem pa vsekakor počaščen. Verjetno zato, ker poznam veliko ljudi. Pa tudi to, da že pet let delam v Perutnini Ptuj, ki je v samem središču mesta, je verjetno eden izmed razlogov."

**Ampak tu vas dela veliko. Kako je ravno tebi uspelo pritegniti pozornost ljudi?**

"Trudim se biti prijazen in nasmejan do vseh. Z eno besedo: sem preprost!"

**Kdo je po tvojem mnenju posiljal največ glasovnic zate?**

"Mislim, da prijatelji, pa tudi kakšni starejši obiskovalci. Sem zelo komunikativen človek, tako da si vzamem čas za vsako stranko posebej, če le imam čas. In verjetno so te glasovnice pošljale večinoma naše redne stranke. Vsekakor pa se zahvaljujem vsem, ki so pošljali te glasovnice."

**Kakšnim strankam najraje strežeš?**

"Najraje strežem prijazne, vladne in zgovorne stranke. Tako, da razumejo, da gostinski poklic ni tako lahek, kot se zdvi."

**Kako ohranjaš dobro voljo?**

"V dobro voljo me spravlja cel naš kolektiv. Tu delamo večinoma mladi natakarji, tako da je zmeraj precej pestro. Mislim, da na razpoloženje natakarjev močno vplivajo sodelavci, kot tudi okolje, v katerem delajo."

**Po kakšnem kriteriju bi ti izbral najboljšega natakarja?**

"Moral bi biti zgovoren, hiter, pa tudi to je pomembno, da se zna posvetiti gostu."

**In koga bi ti izbral za naj natakarja?**

"Mislim, da so vsi natakarji delovni, tako da bi težko izbral samo enega. Če bi se že moral za koga odločiti, pa bi izbral enega izmed natakarjev, ki delajo v Vili Monde. Tam mi je všeč to, da tamkašnji natakarji poskrbjajo za občutek domačnosti. Pa tudi v Evropi so vsi natakarji zelo pridni."

**S čem se ukvarjaš za sprostitev?**

"Posvečam se prijateljem in sveda prijateljicam (smeh). Občasno igrat tudi namizni tenis, se rolam, amatersko pa se ukvarjam tudi z jadralnim padalstvom."

**Kakšna se ti zdi nagrada naj natakarja in koga boš vzel zraven v Terme Čatež?**

"Nagrada se mi zdi odlična. Mislim, da so takšne akcije izbiranja spodbuda in zahvala natakarjem za njihov trud. Kar pa se tiče vikend paketa, ga bomo izkoristili maksimalno dobro. Ne vem pa še točno, koga vse bom vzel zraven."

## Znova izbiramo naj natakarico

V letu 2003 smo že izbrali najbolj priljubljenega duhovnika ter najbolj priljubljenega natakarja, sedaj pa začenjamо izbirati najbolj priljubljeno natakarico za leto 2003 - akcija je lani zelo pritegnila naše bralce. Prav tako kot smo ngradili najbolj priljubljenega duhovnika z enodnevnim izletom in najbolj priljubljenega natakarja z vikend paketom za šest oseb v Termah Čatež, bomo tudi izbrani natakarici podarili lepo nagrado.

Glasovnice, s katerimi boste lahko izbirali najbolj priljubljeno natakarico, boste lahko pošljali vse do 27. avgusta, ime nagrajenke pa bo objavljeno 4. septembra.

Skupaj se bomo potrudili, da bo zmaga najboljša natakarica in ji bomo njen prijaznost poplačali s potovanjem, ki ji ga v sodelovanju s Štajerskim tednikom podarja turistična agencija Relax.

**Dženana Bećirović**

**Pokrovitelj Natakarja 2003**



Štajerski TEDNIK

Natakar 2003

## Končni vrstni red:

|   |     |
|---|-----|
| 1. Aleš Vilčnik Gostilna PP, Ptuj               | 814 |
| 2. Rok Kolarič, Kolnikišta, Ptuj                | 394 |
| 3. Mitja Mohorko Zila Terme, Ptuj               | 368 |
| 4. Dejan Dežman, Pepsi Panda, Ptuj              | 250 |
| 5. Smiljan Benkovič, Grajska kavarna, Ptuj      | 183 |
| 6. Anton Korez, Okrepčevalnica Atila, Kidričevo | 180 |
| 7. Janez Lampret, Dolina Winettu, Zg. Sveča     | 134 |
| 8. Danijel Jelen, Saš Bar, Ptuj                 | 91  |
| 9. Franc Letonja, Gostilna pri Marti, Cvetkovci | 56  |
| 10. Sašo Živkovič, Saš Bar, Ptuj                | 50  |



Foto: Dženana Bećirović

**RELAX TURIZEM**  
SPECIALIST ZA ADRIATIC AGENCIJA Z NAJUGODNEJŠO PONUDBO!

**Natakarica**  
poletja 2003



Glasovalni kupon za najbolj priljubljeno natakarico 2003 pošljite na naslov Radio-Tednik, d.o.o., Raičeva 6., 2250 Ptuj

Glasujem za: \_\_\_\_\_

Naziv in naslov lokalja: \_\_\_\_\_

Ime in priimek glasovalca: \_\_\_\_\_

Naslov: \_\_\_\_\_

Telefonska številka: \_\_\_\_\_

Kupon velja do srede, 18.6.2003

## Velika izbira stenskih in talnih keramičnih ploščic

### Plačilni pogoji:

- na gotovino 5% popust
- 12 obrokov brez obresti za keramiko iz zalog
- 6 obrokov brez obresti za blago iz zaloge

Vse cene so brez DDV.

**MCK d.o.o.**

Borovci 64, 2281 Markovci

tel.: 02/754 00 90

fax: 02/754 00 91

Ptujska cesta 17, 2270 Ormož

tel.: 02/741 72 70, fax: 02/741 72 71

Skrbimo za  
udobnejše  
bivanje



## AKCIJSKA RAZPRODAJA

keramičnih ploščic iz  
OPUŠČENIH PROGRAMOV  
od 20 do 50% popust!

DO RAZPRODAJE ZALOG!

Ptuj • Trideset let potujejo knjige

# Ne bibliobus, ampak bibliokolo

**Z junijem je začel kraje trinajstih občin na Ptujskem obiskovati bibliobus, potujoča knjižnica na kolesih, ki nudi bibliografske storitve za leposlovno branje tako kot v stacionarni knjižnici na Ptju.**

O predaji bibliobusa namenu smo pisali v prejšnji številki Štajerskega tednika, ko smo povedali, da je vrvico na vratih avtobusa s knjigami prerezel prvi ptujski potujoči knjižničar Simon Petrovič. Simona smo obiskali na njegovem domu in ga poprosili, da nam opiše to delo, ki ga je začel opravljati pred več kot tridesetimi leti.

**Štajerski tednik:** Leta 1972 je v Ljudski in študijski knjižnici Ptuj začela delovati potujoča knjižnica, nam lahko poveste, kakšni so bili začetki?

**S. Petrovič:** "Dejal bi, da sem leta 1972 imel srečo, da sem bil sprejet v knjižnico. Gospa Aličeva me je vprašala, če bi bil pripravljen prevzeti delo potujočega knjižničarja. Po tednu premisleka sem se za to odločil. Zame, kot učitelja geografije in zgodovine, je bilo to nekaj novega, neznanega, bilo je malo strahu in neprijetnih občutkov, vendar sem se v to delo tako vživel, da sem s tem delom dočkal penzijo. Sedemindvajset let sem bil pravzaprav potujoči knjižničar. Takrat seveda nismo imeli niti avtomobilov, kombijev. Knjige sem največkrat prevažal kar s kolesom in ker sem vedno bil bolj "drobiček", sem včasih kar težko prenašal kovček s tridesetimi knjigami (velja omeniti, da Simon + kolo + kovček s knjigami niso presegali dosti nad 100 kilogramov, pri čemer je večina bila v knjigah in v kolesu). Predem sem se tega dela lotil, sem poskušal dobiti nazaj tiste kovčke, ki so že v času gospoda Hasla, ravatelja knjižnice, bili na terenu. In res sem jih dobil, nekaj časa uporabljal, danes pa so muzejka vrednost."

**Štajerski tednik:** Danes bibliobus vozi s seboj pet tisoč knjižnih enot, kaj ste lahko ponudili bralcem s tridesetimi knjigami?

**S. Petrovič:** "Fond takratnih knjižnic prosvetnih društev in delovnih organizacij, šol, je bil kar dober. Na željo takratnih knjižničark in knjižničarjev sem pravzaprav doložil oziroma dodajal fond, ki so ga že zeleli imeti.

**Štajerski tednik:** Danes bibliobus vozi s seboj pet tisoč knjižnih enot, kaj ste lahko ponudili bralcem s tridesetimi knjigami?

**S. Petrovič:** "Fond takratnih knjižnic prosvetnih društev in delovnih organizacij, šol, je bil kar dober. Na željo takratnih knjižničark in knjižničarjev sem pravzaprav doložil oziroma dodajal fond, ki so ga že zeleli imeti.



Foto: FI  
Simon Petrovič, prvi ptujski potujoči knjižničar

V nekdanji ptujski občini je bilo veliko prosvetnih društev, ki so imele knjižnice, tudi vse šole so jo imele, obiskoval pa sem tudi knjižnice v tovarnah, vsak dan sem bil na terenu, dovažal in menjaval knjižni fond v teh knjižnicah. V delovnih organizacijah so velikokrat prišli po knjige tudi sami, ko sem jim želeno balnalo gradivo pripravil v knjižnici."

**Štajerski tednik:** Področje bivše občine Ptuj je kar razgibano, hribovito, s kolesom ni bilo najprijetnejše potovati po tej pokrajini, pa tudi vreme je najverjetnejše dostikrat ponagajalo. Kolo pa tudi ni primerno za neko večjo ptičljago, kako je to dejansko izgledalo?

**S. Petrovič:** "Imel sem svoje kolo, ne službenega. To je bil dober stari Rogov bicikel, na katerega sem čez balanso do sedeža dal kovček in ob kolesu lepo korakal, nisem se mogel voziti. Če so bile razdalje večje, sem koristil vlak ali avtobus. Kolo sem pustil (zaklenjeno) na postaji in knjige spravil na avtobus ali vlak, ni bilo problemov, saj ni bilo drenja. Tu in tam mi je kdo tudi pomagal, včasih tudi do kakšne knjižnice."

**Štajerski tednik:** Spominjam se, da ste tudi urejali knjižnice po društvenih, šolah in delovnih organizacijah, je tudi to bilo v vašem delokrugu?

**S. Petrovič:** "To je bila druga oblika naše dejavnosti oziroma potujočega knjižničarja, zadolženega za matično službo. Šlo je za pomoč pri urejanju knjižnic po knjižničarskih pravilih. Pomagali so učitelji, tudi učenci in seveda knjižničarji v prosvetnih društvenih in delovnih organizacijah."

**Štajerski tednik:** Najverjetnejste ste urejali knjižnice še vse z ročnim pisanjem, kdaj ste uvedli v urejanje računalnike?

**S. Petrovič:** "Računalnik smo dobili, ko sem iz knjižnice že odhajal, ko je to dejavnost prevzel kolega Kajzovar. Z računalnikom nisem delal, v ljudskem oddelku pa sem se

imam danes doma takšen zeliščni vrt. Semena in sadike sem dobil od sošolca iz Žalca, ki se z zdravilnimi zelišči ukvarja."

**Štajerski tednik:** Za pripravo zdravilnih napitkov je najbrž potrebno tudi ustrezno znanje!

**S. Petrovič:** "Ko delam mesečice, uporabljam recept znanje zeliščarke Marije Treben, ki je izdala knjigo Zdravila iz božje lekarne. Ona je iz Avstrije, zato vseh zeli pri nas nimamo."

**Štajerski tednik:** Lahko nastejete rastline, ki rastejo na Vašem vrtu!

**S. Petrovič:** "Greva kar po vrsti: lan, ricinus, monarda, jetnik, izop, origano, klasasta meta, pomladansko resje, pelin, sretena, vijolice, žlahtni vratič, pegasti badel, melisa, plahтика, vinska rutica, turška melisa, sivka, magi, srčnica, komarček, šatraj, drobnjak, ajbiš, timijan, vsega sveta zdravje ali repik, bezeg, žajbelj, čistec, veliki oman, velikonočnica, barbarica, dobrovita pa divja sliva, visokodebelna jabolka in leska."

**Štajerski tednik:** Poznamo Vas tudi kot zapriseženega planinca, nedvomno Vam je telesna kondicija pri kolesarjenju kar pomagala!

**S. Petrovič:** "Od leta 1959 sem član Planinskega društva Ptuj. Planinec pa sem že petdeset let. En mesec več, kot je staro društvo. V hribe sem začel hoditi kot dijak srednje kmetijske šole v Mariboru. Pozneje sem študiral geografijo, zanimal sem se predvsem za kraje v Sloveniji in veliko šolskih izletov sem vodil. Mlade planince pa sem vodil v hribe in v najrazličnejše kraje preko sto krat. Srečo sem imel, da ni bilo na teh pohodih in izletih kakšnih nesreč."

**Štajerski tednik:** Očitno Vas je tudi osnovni poklic, kmetijski tehnik, na nek način obremenil s prostočasno dejavnostjo. Vaš vrt je poln rastlin, ki jim še imena ne vem. Kaj vse raste na tem vrtu in za kaj se uporablja?

**S. Petrovič:** "V vrtu je združeno veselje do narave in do zdravja. Ob pohajanju po planinah, sem se zanimal tudi za rastline, prvenstveno za zdravilne zeli. Ker mi srce danes več ne dovoli pohajanja po hribovju,

sestali za abrahama 1993. leta. Veliko lepega so si imeli pogovari, pa tudi žalostnega, saj jih že kar nekaj ni več med nami. Spomnili so se tudi svojih učiteljev; žal je bila z njimi le ga. Korparjeva. Obujali so spomine iz šolskih klopi, red-

## Razmišljamo

### Hinavščina



To je takšen pristen slovenski izraz. Saj ga vsi zelo dobro poznamo, kajne? Pa tistega tudi, da naj raje sosedu crkne krava. Ste se kdaj že vprašali, kako bi pravzaprav bilo, če človeštvo ne bi poznalo binavščine in bi vse, za kar bi vedeli, da obstaja na tem svetu, bilo samo dobro? Ja, ideja sicer ni slaba, je pa samo ideja, klic vpijočega v dvajini. Re-

alnost pa je vse prej drugačna.

Ob besedi binavščina mi najprej pada na pamet naslov "cedejeke" naše ptujske, mislim, da sedaj že nekdanje skupine Hudobni volk, z naslovom Faušija ubija. Joj, če bi res bilo tako, bi bili že vsi mrtvi! Tako pa je danes bolj primeren izraz, da nas faušija gor drži. Da smo fauš vsem tistim, ki imajo več od nas, so boljši od nas, pametnejši, lepsi, imajo nov avto, novo hišo, službo, v kateri zaslužijo milijon tolarčkov na mesec, jabto in vikendico na morju in še kaj bi se našlo. Pa saj takim enostavno moraš bit fauš! Ja, kje pa je tu pravica, da imajo eni vse, drugi pa nič. Da se eni bogatijo na račun drugih, medtem ko ti, ta drugi, pobirajo samo njihove drobtinice. Ironija.

In potem se sprašujemo, zakaj toliko govora o faušiji, zakaj toliko binavščine, ritoliznija in še kar je takih stvari, ki so meni zmeraj bile tuje? Na koncu končev faušijo tako ali tako zmeraj sforsiramo sami, ker nikdar ne bomo zadovoljni s tem, kar imamo, pa čeprav imamo morda v primerjavi z drugimi, veliko, veliko več. Najbuje in najsramotejne je pa je o faušiji govoriti na glas, o njej pisati. Ker faušija je v prvi vrsti podzavestna, izvira iz lastne notranje binavske zavesti in se reproducira skozi nešteto žil in žilic, ki se prepletajo po našem telesu in nas mrcvarijo.

Edina resnica in tisto, kar ti zares očitno pomaga živeti v tem norem svetu, je podrediti se, mirno, tibo in ponižno sprejemati vse, kar ti naložijo, bkrati pa v sebi biti neznanško binavški in upati, da enkrat že še vse prav pride. Lari-fari. Ampak tako je. V živiljenju pač najlaže pridek skoz, če si svinjsko binavški. Zanima me, če se tega da kje naučiti ali te tega nauči življenje? Privočljivost je dandanes vsekakor dobra pot k uspehu. Privočiti drugemu, da je naredil napako, samo da je nisem naredil jaz in pokasiral po buči.

Zadnjič mi je ena kolegica rekla, da moram pisati bolj neutralno. Pa se mi vendarle zdi, da me potem pa ne bo bralo še niti tistib par fribcev, ki se zgražajo nad napisanim. Je že pač tako, da to ljudje radi berejo, komentirajo, opsujejo, vendar globoko v sebi, pa vedo, da je realno. Mogče si o tem ne upajo spregovoriti na glas, pisati. Ker se bojijo posledic. Mogče se bi jih moral tudi jaz?

Bronja Habjanč

## Podgorci • Srečanje sošolcev

# Znova čez pet let!

**V Podgorcih je bilo nedavno srečanje učencev iz šolskega leta 1950, ki v tem letu praznuje 60-letnico.**

Davnega leta 1950 je bilo v šoli Podgorci še 276 učencev, torej polnih 8 razredov, danes žal le komaj za 4 razrede.

Sošolci so prišli na srečanje od blizu in daleč, tudi iz Nemeckije. Najprej je sledila ura spoznavanja, čeprav so se prvič

na so bila vprašanja iz današnjih dni.

Veselo razpoloženje je ob živi glasbi, ubranem petju in odlični postrežbi trajalo vse do jutrijnih ur. Sklenili so, da se čez 5 let spet vidijo!

Mimica Korpar



## Markovci • Brata Šugman navdušila

# Veliki ljudje so skromni

**Občina Markovci in Knjižnica Ivana Potrča Ptuj sta v soboto, 31. maja, v Markovcih pripravili kulturni večer, posvečen življenu in delu gledališkega in filmskega igralca Zlatka Šugmana.**

gov sedemdeseti rojstni dan napisal brat Rajko.

Kulturnega večera sta se poleg župana Franca Kekca in direktorice ptujske knjižnice Tjaši Mršole Jukič. Srečanje in klepet z bratom Šugmanom je bil v prvi vrsti posvečen izidu biografije Moj brat, ki jo je Zlatku za nje-

je z gostoma večera, Rajkom in Zlatkom Šugmanom, v sorodu. Med lepimi besedami, ki jih je bratoma Šugman izrekla Pičerkova, je najbolj izstopila njena ugotovitev, da so veliki ljudje tudi skromni ljudje.

**Mojca Zemljarič**

Foto Žalar



Program prireditev Junij 2003

## Festival Poletje ob Dravi

festival naše dežele

## Prodajna mesta:

Ptuj: Menjalnica Luna, Turistična agencija Sonček, Radio-Tednik Ptuj, Terme Ptuj  
Maribor: Turistične agencije Sonček, Menjalnica Luna

Celje: Turistična agencija Sonček  
Gorišnica: Bencinski servis Žihor

Ormož: Blagovna hiša Mercator  
Kidričevo: Loterja Slovenija

**GRADIS**

**ČAS ZA SPERMEMBO**

Branko Duric-Duro Branko Šurbej Alenka Tetičkovič

terme ptuj, 12.6.2003, ob 21:30



**Kobajagi donjela me roda**  
Zike Sokolović

Sreda 18. junij 2003 ob 21:30, Terme Ptuj



**summer time**

Zvezda večera:  
**Dino Lenny (UK)** 1. time in SLO  
Ministry of sound, AgeOne  
Eno največjih imen na svetovni house sceni.

**groovy pools summertime**

Petak 13.6.2003, Terme Ptuj  
Start 20:00

**Program**

- D\*Sun (SLO)
- DJ BonSound (ITA)
- Gianni Coletti feat. Go Gospel Girls (ITA)
- Paps'n'Skar (ITA)
- Dino Lenny (UK) Ministry of sound

13.6.2003, Terme Ptuj, 20<sup>00</sup> - 05<sup>00</sup>

First time in SLO

**swim dance groove**  
Prinesite kopalke, nočno kopanje!  
**Ob nakupu vstopnice dobite eno brezplačno!**

Generalni pokrovitelj

Perutnina Ptuj  
1905

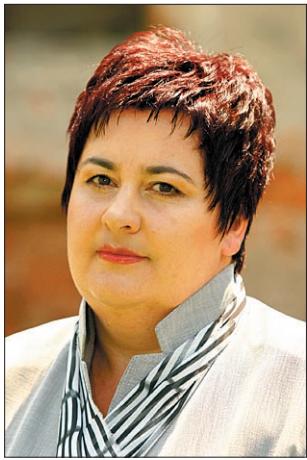
**Iščete svoj stil**

# Mira v poslovnom kostimu

**Mira Sok je 45-letna ekonomska tehnička iz Sodincev, zaposlena kot finančna referentka v ormoški občinski upravi. Je mama treh otrok, dveh sinov Andreja in Mateja ter hčerki Tanji.**



Mira prej ...



... pozneje



Mira v oblačilih poslovalnice Zvezda

V prostem času Mira rada kaj prebere, že od nekdaj pa so ji blizu nagradne igre. Tudi sodelovanje v akciji Iščete svoj stil je vzela kot neke vrste igro. Prijavnico je oddala pred več kot dvema letoma, izžrebali smo jo sredi maja.

Mira še ni bila nikoli pri kozmetičarki, zato je večji del obiska bil namenjen pogovoru o negi kože doma, ki je pri njej suha in očutljiva ter še posebej potrebna nege. V kozmetičnem salonu Neda so ji ob drugih nasvetih in negi, ki je bila deležna, še priporočili, da se izogiba premočnemu son-

cu, koža pa ji bo zelo hvaležna, če uživala tudi dovolj tekočine. V poletni vročini je to še kako pomembno.

V frizerskem salonu Stanka je za Mirino novo frizuro poskrbela frizerka **Danica Zorčič**. Njene trajno skodrane lase je postrigla zelo na kratko, jih povrh preje skrajšala in stanjsala, da je dobila prikupno obliko. Pobarvala jih je na konstante rdeče in na koncu posušila.

Gospa Mira ni vajena licenca, to je upoštevala tudi vizažistka **Nina Škerlak** iz frizerskega salona Diva. Na

obraz ji je nanesla le rahlo podlogo iz tekočega pudra. Veki ji je očrtala s črtalom in jih osenčila v bež tonu ter poddarila trepalnice. Na ustnice ji je nanesla nežno rdečo barvo in bleščilo.

Za občinsko uslužbenko Miro so modni strokovnjaki Modnega studia **Barbare Plavec** oblačila izbrali v Tekstilu Ljubljana, poslovalnici Zvezda na Ptaju. Odločili so se za poslovni komplet, ker se Mira v hlačnem kompletu tudi najbolje počuti. Čeprav je bolj izpopolnjene postave, ji hlačni sivi komplet, ki so ga dopolnili s črno majico in ob vratu popestrili z vzorčastim modnim dodatkom, zelo pristoji. Lahko izbira med živahnimi barvami in oblačili športne izvedbe,

**KOLEKTIV SALONA  
STANKA  
MOŠKO IN ŽENSKO  
FRIZERSTVO  
Slomškova 22  
10% popust v juniju**

**Popust Frizerstva Stanka v juniju**

pristojijo ji tudi vsi pasteli, izgiba pa naj se velikih rož ali geometrijskih likov ter oblačil z volančki, kril z naborki in oprijetih pletenin.

V športnem studiu Olimpic bo gospa Mira v izbranem programu brezplačno vadila mesec dni, je povedal strokovni vodja profesor **Vlado Čuš**. Poudarek bo na oblikovanju telesa in zmanjšanju telesne teže.

**MG**

## Ptuj • Živahno poletje

### Poglej, poglej ...

**Od petka ima ptujski turizem novo zloženko, v kateri so strnjene ptujske poletne prireditve.**

*Kot je v imenu izdajatelja LTO Ptuj povedal direktor Tadej Bojnc, je namenjena Ptujčanom in okoličanom, da se bodo seznanili z vsem, kar v poletnih mesecih ponujajo najrazličnejši organizatorji in da bodo znali kar najbolje izbrati. Zloženko pod naslovom "Poglej, poglej ..." je izšla v nakladi 20 tisoč izvodov. Na voljo bo v vseh turističnih objektih Ptuja in okolice, zavodih in organizatorjih prireditv ter v Turistično-informativnih centrib širom po Sloveniji. Iz zloženke je razvidno, da se poleti na Ptaju veliko dogaja, da Ptuj ni mrtvo mesto, kot to nekateri želijo napačno prikazati.*

**MG**

## Nekaj osnovnih nasvetov pred šivanjem ali obiskom šivilje

Pestra ponudba najrazličnejših modnih tkanin se danes skorajda ne more primerjati s ponudbo iz preteklih obdobij. Današnje modne tkanine bazirajo na različnih sestavah in mešanicah materialov. Poleg 100% naravnih vlaken so na trgu še razne kombinacije naravnih vlaken z umetnimi vlaknimi, ki dajejo tkanini odpornost in vzdržljivost pred mehanskih vplivov.

Prvo priporočilo pred šivanjem blaga iz naravnih vlaken kot je npr. bombaž, viskoza, lan in drugi naravni materiali je, da tkanino najprej operete po navodilih, kot jih določa proizvajalec. S tem se boste izognili morebitnemu krčenju ali obarvanju tkanine. Tako ne boste imeli težav s končnim izdelkom, ki bi se vam skrčil ali obarval že pri prvem pranju. Pazljivost pa ni nikoli odveč tudi pri likanju, pri čemer blago vedno obrnemo na hrbtno stran ter se s tem izognemo bleščečemu videzu, ki se lahko pojavi pri likanju tkanine na strani lica.

Ker ima vsaka tkanina različno sestavo oz. vezavo ima zaradi tega tudi drugačne potrebe glede vzdrževanja. Da

si prihranimo morebitno razčaranje in jezo, ki se kaj kmalu zgodi ob nepoznavanju obnašanja različnih materialov pri šivanju in vzdrževanju je dobro poznati simbole za vzdrževanje tekstilnih izdelkov.

Pri nakupu blaga z različnimi vzorci ali črtami je bolje, da ga kupite malo večjo količino kot potrebujete, ker morate pri šivanju paziti, da se vzorci na stikih ujemajo. Zelo pogosta napaka proizvajalcev konfekcije je ravno pri vzorčastih tkaninah, kot je npr. karo vzorec ali črte, ker hočejo imeti pri krojenju čim manjšo potrbo, pri tem pa ne gledajo na vzorec. Posledično pride do neujemanje vzorcev na stikih rokavov, hlačnic in podobno.

Pomembno pravilo je tudi izbira prave strani blaga, ki je sicer stvar vsakega posameznika glede na njegove želje. Za lice lahko uporabljate tudi hrbtno stran blaga, vendar je potrebno paziti, da pri šivanju obrnemo vse skropicne dele blaga na isto stran. To je še posebej vidno na tkaninah z žametnim otipom v primeru, ko šivamo hlače in je zaradi nepravilnega polaganja blaga ena hlačnica obrnjena v obratni smeri poteka dlačic kot

druga hlačnica. Takšen končni izdelek je neestetski. Zelo pogosta napaka, ki se pojavlja pri šivanju je tudi pri tkaninah, ki so elastične samo v eno smer (npr. po dolžini). Pri krojenju elastične tkanine vedno pazimo, da jo zašijemo v tisti smeri, ki je namenjena raztezanju in ne ravno obratno.

Pri svojih modnih kreacijah bodite pazljivi kadar kombinirate več različnih tkanin med sabo. Glejte, da so si kolikor toliko podobne glede sestave materiala, debeline in vzdrževanja.

Če hočete biti v koraku z modnimi smernicami je za te namene najboljša literatura Burda in italijanska revija Marfy, v katerih imate poleg slik še opis katera tkanina je najprimernejša za šivanje modela iz slike. Prava paša za oči pa so tudi španska Cadena, francoski Elegance boutique ter Elegance Paris.

Za vse, ki želite poudariti svojo eleganco z unikatnimi tkaninami pa vas vabimo v trgovino Firenze v Supermestu na Ptaju, kjer boste lahko izbirali med bogato ponudbo modnih tkanin v opojnih barvah in vzorcih.

# Firenze

**POPUST 12. IN 13. JUNIJA**

-40%

**ZA VSE TKANINE**

**OB 4. OBLETNICI TRGOVINE FIRENZE**

**V SUPERMESTU, ORMOŠKA 30, PTUJ**

**TEL. 02-787 83 00**

**metražne tkanine**

Papillon d.o.o. Ljubljana, Kochekova 15, 3211 Šentjur

## Šale

Učiteljica je učencem naročila, kaj naj napišejo za domačo nalog.

"To je nemogoče!" se je oglašil Janezek. "V takšni vročini pa toliko naloge!"

"Delo v šoli in delo za šolo še ni nikogar ubilo!" se je oglašila učiteljica.

"In zakaj bi moral biti jaz prvi?"

\*\*\*

"Vaš sin se med poukom spolne vzgoje igra s svojim organom!" je učitelj zatožil Mibca očetu.

"Ja, in?" je vprašal oče. "Vzmetite mu ga iz rok, če vas moti!"

\*\*\*

"Beno, ali si danes že napravil kakšno dobro dejanje?" je vprašal učitelj.

"Ja, sem. S psom sva preganjala dve stari ženički, da nista zamudili avtobusa!"

\*\*\*

"Tako strašno kašljam, da celo noč ne morem spati!" "Si že poskusil s kislim zeljem in litrom mineralne vode?" "Ne, za to pa še nisem slišal!"

"No, poskusi, pa boš videl, da bo pomagal!" Naslednji dan: "Si poskusil moj recept?" "Sem." "In še kašjaš?" "Ne, si ne upam!"

\*\*\*

Janezek se vrne po prvi ure angleščine domov. Ponosno reče:

"Naučil sem se že kar nekaj angleških besed: prosim, hvala, dober dan, na svidenje ..." "Kako lepo!" reče mama. "Žal pa teb besed v slovenščini ne obvladas!"

\*\*\*

"Učenci, kaj si predstavljate pod visečim mostom?" "Vodo!" je odgovoril Jurček.

\*\*\*

Kmalu po otvoritvi cestnega odseka Vranco-Maribor proti avtocesti pelje auto. Moški šofira, poleg njega sedi žena, zadaj na sedežu pa dremlje dedek. Ob vstopu na avtocesto auto ustavi policist. Moški za volanom ves živčen odpri okno. "Gospod, vi ste stotisoči voznik, ki bo peljal po novi avtocesti. Dobili boste nagrado avtocestnega podjetja v znesku 100 tisočakov. Mi labko poveste, zakaj boste porabili ta denar?" Moški menca, razmišlja, nato pa blekne: "S tem denarjem si bom plačal ure za opravljanje vozniškega izpita." Tako se oglaši njegova žena in reče: "Gospod policist, nikar ga ne jemljite resno, saj vidite, da je pijan!" Medtem se na zadnjem sedežu zbudi dedek, zagleda policista in reče: "No, vidiš! Sem ti rekel, da z ukradenim avtom ne bomo prišli do Maribora!"

## Mladi dopisniki



Foto: M. Ozmenec

Otroci pri igri.

### Ogenj

Ogenj, rada imam tvoje tople roke, ki se stegujejo proti meni.

Rada imam tvoje oči, ki me zapeljivo gledajo.

Ko se že odločim, da se ti približam, me opeče.

Ogenj, sovražim tvoje tople roke, ki se stegujejo proti meni, sovražim tvoje rdeče oči, ki me zapeljivo gledajo.

**Maja Lesjak,**  
Ekon. gimnazija Ptuj

### Moje prvomajske počitnice

Bila sem na počitnicah v Prekmurju in sem božala psičko Medo. Vozila sem se s kolesom. Božala

sem svojo psičko Bibo. Gledala sem tudi risanke in Kekca. Nekega dne smo vsi skupaj odšli gledat nogometno tekmo. Jaz sem navajala za Novo Hajdino, saj je igral moj bratec Daniel in so zmagali 10 proti 0.

**Maja Hauzer,** 2.a  
OŠ Hajdina

### Voda je življenje

Voda je vir življenja. Brez nje se ne da živeti. Za večino ljudi na zemlji je voda kot zlato. Brez vode bi ljudje umrli. V Afriki je voda zelo dragocena, ker je ni dovolj. Jezera, ribniki, morja in reke zadržujejo vodo na našo korist. Saj voda pod sončnimi žarki izhlapeva, v zraku se nabirajo vodne kapljice, ki pa se združujejo v oblake. Ko so oblaki preveč težki, začne deževati. S tem pa se namoči zemlja, da lahko rastejo rastline.

Ljudje se ne zavedajo, da voda toliko pomeni, in zato jo tudi večkrat nesmiselno uporabljajo. V južnih državah pa zaradi pomanjkanja vode ljudje umirajo. Tisti, ki vodo nespametno uporabljajo, bi se moraliti naučiti, kako pravilno koristiti vodo in ne onesnaževati okolja, s tem pa vode.

Na ptujskem hribu je bila nekoč vodna cisterna, ki jo je varoval pes, da ne bi kdo zastrupil vode.

**Alen Hliš,** 2.b/8  
OŠ Mladika

### Družina na sprehodu

Danes je bila sobota. Že dolgo naša družina ni bila na sprehodu. Naša pot je bila ob reki Pesnici do kanala in nazaj. Mamica je nabirala travniške rože in naredila velik šopek. Ati nama je pokazal majhne ribice. Srečali smo tudi fazana in fazanko. Bratec mi je pokazal, kako se strelja s trpotcem. Naš sprehod se je končal po dveh urah. Bilo je lepo in želim si še več takšnih sprehodov.

**Timotej Horvat,** 2.a  
OŠ Gorišnica

### Pomlad

Ptice lepo pojo, rože lepo cveto, vse prebuja se, saj pomlad zdrami prav vse. Ljudje raje se imajo, drug drugemu poljubček dajo. Otroci na travnikih se igrajo, dedki in babice vse raje sprehode imajo. Zvončki prvi iz zemlje pokukajo, otroci jih radi za stebelca cukajo. Mamam in babicam jih podarijo, te se zelo jih razveselijo. Pomlad vse prebudi, predrami se tudi ti!

**Manuela Dajnko,** 7. b  
OŠ Videm

### Izzrebanci ustvarjalčkov v 22. številki

#### Tednika so:

1. nagrada, založbe Karantanija knjige prejme: **Blaž Hazemali, Kajuhova 1, 2250 PTUJ,**

2. nagrada, založbe Karantanija knjige prejme: **Nuša Fekonja, Locki Vrh 10, 2253 DESTRIK,**

3. nagrada, založbe Karantanija knjige prejme: **Aleš Horvat, Veliki Vrh 14/b, 2282 CIRKULANE.**

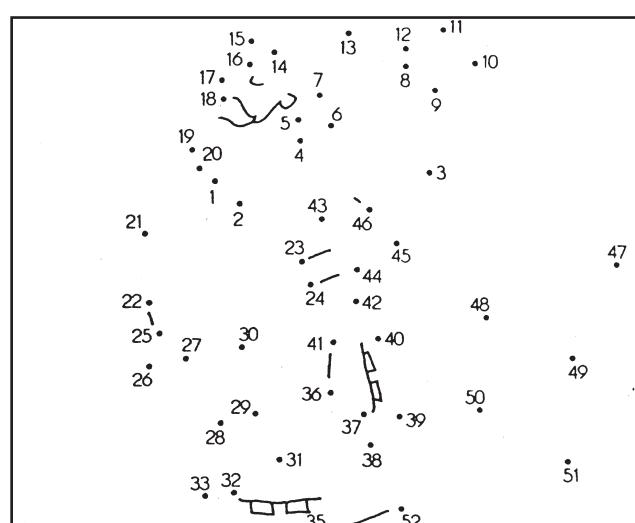
Uredništvo Štajerskega tednika čestita vsem nagrajencem, potrdila o nagradi pa bodo prejeli po pošti.

## Ustvarjalčki

Otroci, ta rubrika je namenjena vam. Rešite zastavljeno naložbo, izrežite rešitev ter jo pošljite na naslov: RADIO-TEDNIK PTUJ, RAIČEVA 6, 2250 PTUJ, s prispevkom USTVARJALČKI. Med prispevimi bomo izžrebali

tri ustvarjalčke, ki bodo prejeli TRI KNJIŽNE NAGRADE ZALOŽBE KARANTANIJA.

Veselo na delo - rešitve nam pošljite do torka, 17. junija 2003, in ne pozabite pripisati svojega imena in naslova!



Povežite s črtami po vrsti številke od 1 do 52!

## Festival Poletje ob Dravi

Kupon uveljavite pri nakupu vstopnice za gledališko predstavo Kobajagi donjela me roda, ki bo 18.6.2003 ob 21.30 v Termah Ptuj. Ugodnost velja do razprodaje vstopnic.

Ugodnost lahko uveljavite s kuponom iz Štajerskega Tednika in Večera. Ob tem veljajo vsi običajni prodajni pogoji organizatorja.

Štajerski TEDNIK

RADIOOPTUJ 89,8-98,2-104,3

500SIT  
kupon za  
popust

Prodajna mesta:

Ptuj: Menjalnica Luna, Turistična agencija Sonček, Radio-Tednik Ptuj, Terme Ptuj; Maribor: Turistične agencije Sonček, Menjalnica Luna; Celje: Turistična agencija Sonček; Gorišnica: Bencinski servis Žihor, Ormož: Blagovna hiša Mercator; Kidričevo: Loterija Slovenije

## Zanimivosti

### Spregorovil po 29 letih molka

Berlin (STA/Fena) - Nemški slikar Rainer Herpel iz mesta Bad Ems je molčal 29 let, ker je njegov oče nasprotoval njegovemu umetniški karieri. Po očetovi smrti pa se je danes 51-letni Rainer, ki je bil nekoč mlad nadarjen umetnik, odločil spregovoriti. "Zanimala me je zgolj umetnost, vendar je moj oče temu nasprotoval. Preprosto sva prišla do točke, ko mu nisem imel več ničesar za povedati," je novinarjem dejal Rainer, ki se sedaj namerava v celoti posvetiti umetniški karieri. Njegova mati Waltraut (78) je povedala, da je Rainer nebal govoriti, ko mu je oče prepovedal, da bi se vpisal na šolo za umetnost. Ker 29 let ni z nikomer spregovoril niti besede, se je Rainer osredotočil na slikarstvo, usa svoja dela pa je poimenoval po pesmih skupine Beatles. Umetnika, ki je večino svojega časa preživel v svoji sobi, v 29 letih ni nihče obiskal. Če je šel iz hiše, je nosil zaščitne slušalke, s katerimi je izoliral zvok z okolice. Ko je njegov oče lani umrl, se je Rainer postopoma začel ponovno učiti govoriti, na kar se je okolica odzvala z navdušenjem.

### Nadaljevanka o družini Reagan

Los Angeles (STA/AP/AFP) - Ameriška televizijska hiša CBS natruje snemanje nadaljevanke o ljubezenski zgodbi nekdanjega ameriškega predsednika ter igralca Ronaldja Reagana in njegove soproge Nancy. Nadaljevanka s preprostim naslovom "Reaganovi" se ne bo toliko osredotočila na politično kariero nekdanjega ameriškega predsednika, temveč se bo dotaknila predvsem ljubezni med Ronaldom in Nancy ter odnosov znotraj njune družine. Snemanje se bo začelo predvidoma konec leta, gledalci v ZDA pa si bodo nadaljevanko labko ogledali na začetku približnjega leta. 92-letni nekdanji ameriški predsednik (1981-89), ki trpi za Alzheimerjevo bolezni, in 81-letna Nancy sta sicer marca letos proslavila 51. obletnico poroke.

### Za Irak čaka 17.000 vreč s pošto

Bagdad (STA/AFP) - V Jordaniji čaka približno 17.000 vreč s pošto iz tujine, namenjene za Irak. Gre namreč za pošto, ki so jo zaradi nedavne vojne in Iraku, ustavili v Jordaniji. Ameriški predstavniki so sicer v soboto pozdravili obnovitev poštnih storitev v Iraku, obenem pa so zagotovili, da naj bi pošto iz Jordanije že v soboto poslali naprej za naslovnike v Iraku.

### Mlade Italijanke - "narcisoidne" voznice

Rim (STA/AFP) - 40 odstotkov Italijank je za volanom "diabolnih in narcisoidnih", predvsem pa to velja za mlajšo generacijo, je ugotovila anketa italijanskega časnika Corriere della sera. Italijanke, stare od 18 do 34 let, namreč ne prepustijo rade volana svojemu partnerju, kot to velja pri starejših gospbeh. Corriere della sera ugotavlja, da je raziskava pokazala drugačno sliko, kot velja v skupni, predvsem moški zavesti, ki žensko vidi zelo negotovo in nevarno za volanom. V Italiji ima okoli 12 milijonov žensk voznisko dovoljenje, od tega jih 64 odstotkov pravi, da med vožnjo rade pojede, 23 odstotkov jih med vožnjo telefonira, 17 odstotkov jih kadi, 33 odstotkov pa jih zmerja ostale udeležence v prometu.

### Krava posvojila prašiča

Pariz (STA/Hina) - Krave niso več znane le po mleku in bolezni norib krov, temveč so, kot poročajo francoski mediji, nedavno postale tudi vzor t.i. integracijske politike. Krave nekega kmeta iz Normandije Viellarda so namreč "posvojile" zapančenega mladiča divjega prašiča in ga sprejele za svojega. S tem dejanjem so postale vzor tudi za bolj razvita človeška bitja ter so v intelektualnih in novinarskih krogih spodbudile številne razprave o pojavih dobre in usmiljenja v družbi in naravi. Krave, ki so občasno celo dojile majhno siroto, so postale prave medjske zvezde.

### Starega ribiča rešili po dveh tednih

Tokio (STA/Tanjug) - Nekega 77-letnega japonskega ribiča so rešili, potem ko je preživel dva tedna na valovih Vzhodnokitajskega morja v Čolnu, ki ga je neprtičakovano zajela orkanska neviba. Starček Jošimoto Ikari je izginil, potem ko je 21. maja izplul iz pristanišča na manjšem japonskem otoku. Preživel je zabilovaljoč dvema rizevima cmokoma, manjši količini soka v konzervi in vodi iz rezervoarja na čolnu. Zaradi dolgotrajne izpostavljenosti soncu je Ikari dobil težje opekline, pa tudi debidral je, vendar ga je, še preden je bilo prepozno, opazila posadka druge ribiške ladje in ga rešila.

### Pokrovitelj rubrike

## KNJIŽNI DISKONT

ZALOŽBA KARANTANIJA

Savlje 38, Ljubljana

Kupon uveljavite pri nakupu vstopnice za koncert Summertime, ki bo 13.6.2003 ob 20.00 v Termah Ptuj. Ugodnost velja do razprodaje vstopnic.

Ugodnost lahko uveljavite s kuponom iz Štajerskega Tednika in Večera. Ob tem veljajo vsi običajni prodajni pogoji organizatorja.

Štajerski TEDNIK

RADIOOPTUJ 89,8-98,2-104,3

Obiskali smo • Internautica 2003

# Gremo na morje ...

**V portoroški marini se je letos odvijal že osmi mednarodni sejem navtike, Internautica 2003, ki ga pripravljata podjetji Marina Portorož in Studio 37.**

Na letošnjem sejmu, ki je potekal od 13. do 18. maja, slovesno pa ga je odprl predsednik DZ-ja Borut Pahor, se je predstavilo več kot 250 vodilnih svetovnih proizvajalcev plovil in navtične opreme. Na razstavnih prostorih je bilo razstavljenih okoli 150 plovil, med njimi sta bili tudi dve svetovni premieri.

## Razstavní prostori

Obiskovalci so si lahko na 7.000 kvadratnih metrih kopenskih razstavnih površin in na več kot 15.000 kvadratnih metrih morskih razstavnih površin ogledali najnovejše modele plovil in najmodernejšo navtično opremo. V ozadju prireditve je bilo začutiti, da z vstopom Slovenije v Evropsko unijo postaja tudi mednarodni navtični salon vse pomembnejši dogodek za proizvajalce, prodajalce, kupce in vse, ki jih tako ali drugače zanimata navtika in navtični turizem. Med drugim je bil na salonu omogočen nakup po ugodnejših cenah, organizirane so bile testne vožnje, priložnosti za sklepanje poslov, izleti, spreходi med zasidranimi jadrnicami, ogled starih jadrnic in še mnogo drugih aktivnosti. Marjan Matevlič, član organizacijskega odbora, nam je zaupal, da je letošnji razstavni prostor približno dvakrat večji kakor doslej. To so dosegli s plavajočimi - pontonskimi - pomoli, ki so obdajali 15 največjih, prestižnih plovil. S tem so dosegli, da je bilo več razstavnega prostora v morju, na kopnem pa je razstavna površina znašala 3000 kvadratnih metrov in poseben šotor, ki je meril skoraj 900 kvadratnih metrov. Organizatorji so pred otvoritvijo salona pričakovali več kot 30 tisoč obi-

skovalcev — napoved, ki se je tudi uresničila. Jurij Korenc iz Studia 37 nas je seznanil, da so lansko leto v Evropi prodali več kot 120 tisoč motornih plovil in 21.300 jadrnic - to skupaj znaša 2,8 milijarde evrov, kar pomeni 6,7-odstotno rast prometa. Kljub nekaterim pesimističnim napovedim, napovedujejo tudi v prihodnje rast v navtičnem turizmu.

## Plovila in razstavljalci



Na razstavi je bilo možno občudovati raznovrstna plovila, med njimi tudi daljša kakor 20 metrov. Omeniti velja dve svetovni premieri, in sicer: slovenski paradični konj Elan je predstavil del najnovejšega programa Power, hrvaška ladjedelnica AD Boats pa 12-metrsko jadrnico salona 40. V sodelovanju z medijskim partnerjem, revijo VAL navtika, so organizatorji letošnjega navtičnega salona prireditve izbor NAJ plovila INTERNAUTICE 2003. V tekmovalnih kategorijah:

štportni motorni čolni, jadrnice, motorne jahte in navtični projekt leta so tekmovali vsi prijavljeni udeleženci letošnjega salona. Zmagovalce so izbirali obiskovalci neposredno s svojim glasovanjem med obiskom prireditve, obiskovalci spletnih strani www.Internautica.net, bralci revije VAL navtika in posebna strokovna žirija Internautice 2003.

## Spremljevalne prireditve



tilnika čim bolj približali javnosti, se je skupina 1ART odločila, da kot svoj medij uporabi produktno oblikovanje. Namen je bilogniti se običajnemu pomorskemu kiču ter vpeljati nov pristop k tovrstnemu delu. Tako se na poseben, včasih tudi humoren način, ponuja nov pogled na svetilnik. Na visoki šoli za turizem v Portorožu, je bila v času Internautice organizirana predstavitev okoljevarstvenih programov pod naslovom Predstavitev Modre zastave in kodeksi obnašanja v marinah. V soboto, 11. maja, ob 12. uri, pa je bila na osrednjem prireditvenem prostoru marine svečana podelitev kriterija MODRA ZASTAVA za vse tri slovenske marine.

V portoroškem zalivu, neposredno pred marino, je bila v četrtek 15. maja, in v petek, 16. maja, izpeljana regata - match race, dveh slovenskih regatnikov, Velikega Viharnika in regatnika Esimit, za prehodni pokal Internautice. Pokrovitelj regate je bil Tag Heuer - Impakta.

## Svetilniki od Sylta do Rügna

Razstava "Svetilnik - model in oblikovanje" je odseg ustvarjalnih zamis-

li, ki se sučejo okrog svetilnikovega osrednjega motiva. Žarišče razstave je petnajst umetniško oblikovanih modelov svetilnikov iz Severnega in Baltijskega morja. Med njimi so tudi sloviti zbirateljski eksponati, kot so svetilnik Roter Sand, syltski svetilniki - List Ost, Rote Kliff, Alter Turm in Hörnum - in stari svetilnik, ki so ga po načrtih oblikovalci Karla Friedricha Schinkla postavili na Rtu Arkona.

## Kdo je letos izostal?

Poleg ob teh velikih ladjedelnic iz Izole in Gornje Radone smo pogrešali Adrio Event in podjetje KIIM. Marino Mohorčič, komercialni direktor Ladjedelnice Izola se je sicer sprehal med razstavljenimi plovili, a takoj pripomnil, da je njihova jahta velikanica Sarha uspešno priplula v domači pristan arabskega naročnika in da so po obisku novinarjev vodilne svetovne navtične revije Boat International že dobili zahtevki za novo preuredivo katamarana v luksuzno jahto za indijskega naročnika iz Kalkute - cena pa je ostala skrivnost.

**Tekst in foto:**  
**Mihail Toš**

## MISS SLOVENIJE 2003

Miss Štajerske

### PRIJAVNICA

Priimek: \_\_\_\_\_

Ime: \_\_\_\_\_

Ulica: \_\_\_\_\_

Pošta: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

Datum rojstva: \_\_\_\_\_

Mere - višina: \_\_\_\_\_

- prsi, pas, boki: \_\_\_\_\_

- teža: \_\_\_\_\_

- konfekcijska št.: \_\_\_\_\_



Podpis: \_\_\_\_\_

S svojim podpisom zagotavljam, da so navedeni podatki resnični in da soglašam s pravili izbora.

### Kandidatko prijavlja

Priimek in ime: \_\_\_\_\_

Naslov: \_\_\_\_\_



Razpis za mis Štajerske 2003



poglej in odpotuj!

**MURTER, Tisno**  
Sončkov klub, 3\* hotel Borovnik, do 12. leta brezplačno  
21.6./7D/POL **39.900**

**PORTOROŽ, Sončkov klub**  
2\* penzion Forma Viva, bogata vsebina, tudi večposteljne sobe  
21., 28.6./7D/POL **39.900**

**CRES, Sončkov klub**  
2\* Kimer, bogata vsebina, do 12. leta brezplačno  
28.6.-2.8./7D/POL od **41.900**

**ČRNA GORA, Budva**  
Sončkov klub, avtobus, hotel Obala, vključenih veliko izletov  
18.6./9D/P+POL **51.900**

**HVAR, Iviandolac**  
3\* apartmaji Toja, 160 m od morja, klima, SAT-TV, app/4  
do 21.6./7D/N **59.900**

**GRČIJA, Rodos**  
letalno z Brnika, 2\* hotel Ambasador, let. pristojbina dopl.  
20.6./7D/NZ **69.900**

**KORČULA, Lumbarda**  
3\* apartmaji Frane, 10 m od morja, nova hiša, žar, app/3  
12., 19., 26.7./7D/N **69.900**

**TUNIZIJA, Hammamet**  
letalno z Brnika, 2\*+ Residence Mahmoud, let. pristojbina dopl.  
16.6./7D/POL **69.900**

**SONČEK**  
PTUJ, Krempeljeva 5  
Telefon: 02/749 32 82  
MARIBOR, 02/22 080 22  
EUROPARK, 02/33 09 915





## Sodobni načini varčevanja

**LIDIJA:** Vprašanje premoženjskemu svetovalcu: Pri zavarovalnici varčujem že pet let - rentno in nezgodno. Želeta bi, če mi lahko svetujete, kaj naj naredim, saj ne želim nadaljevati s plačevanjem. Če vzamem denar ven, veliko izgubim in zato ne vem, kaj narediti. Mesečno plačujem 17.000 SIT. Lepo vas pozdravljam in želim še veliko uspeha pri vašem delu.

### ODGOVOR:

Svetujem vam, da zavarovanje prekinete. Čeprav boste zato izgubili kar nekaj denarja, ga boste imeli po nekaj letih bistveno več, če boste izplačani znesek od zavarovalnice vložili v vzajemne sklade (po možnosti tuge) ter za sedanje mesečno premijo sklenili terminsko življenjsko zavarovanje brez varčevalne komponente, nezgodno zavarovanje, ter redno vlagali v vzajemne sklade po metodi povprečnega stroška.

Seveda je vprašanje, v katere tuje vzajemne sklade vlagati denar in za kakšne zavarovalne vsote skleniti življenjsko in nezgodno zavarovanje. S programom EUROFOND naprimer ubijete dve muhi ena v mah. Ste življenjsko zavarovani in ste hkrati tudi investitor v tuje vzajemne sklade. Odgovor nanj je vsekakor odvisen od vaših finančnih ciljev, odnosa do tveganja in trenutne finančne situacije. Za konkreten odgovor je najboljša rešitev, da se oglasite na svetovalnem terminu, kjer lahko uredimo vse te zadeve.

### KAKO ZAŠČITITI OSEBNO PREMOŽENJE?

Preden začnemo ustvarjati osebno premoženje, moramo najprej poskrbeti za finančno zaščito sebe in svoje družine. To lahko naredimo s sklenitvijo ustreznih osebnih zavarovanj. Prvo tako zavarovanje je življenjsko zavarovanje ali zaščita družine oziroma družinskih članov.

### Obstajajo tri vrste življenjskih zavarovanj:

1. Klasično življenjsko zavarovanje z varčevalno komponento.

2. Življenjsko zavarovanje z naložbenim tveganjem in tuje vzajemne sklade (t.i. program "EUROFOND").

3. Terminsko (riziko) življenjsko zavarovanje brez varčevalne komponente.

In kako ugotoviti, kakšna mora biti naša zavarovalna vsota? To naredimo najlaže tako, da pomnožimo svojo neto plačo s 13, ter faktorjem od 2 do 4, ki je odvisen od števila otrok, ki jih imamo. Nato od dobljenega števila odštejemo likvidni kapital, ter pristemo finančne obveznosti (največkrat do banke). Tako dobimo našo priporedeno zavarovalno vsoto.

Kot vemo, nam likvidni kapital zmanjšuje potrebo po zavarovanju in obratno, ko nam finančne obveznosti, kot so posojila, povečujejo potrebo po zavarovanju. Vsa življenjska zavarovanja je priporočeno sklepati na 10 let. Samski ljudje, otroci, upokojenci in osebe brez kreditov ne potrebujejo življenjskega zavarovanja.

"Iz majhnega vložka se rodi velik dobit." (Robi Turk)

Mitja Petrič,  
premoženjsko svetovanje,  
mitja.petric@donos.net,  
GSM: 041 753 321

## Prejeli smo

### Občutek je nepoznavanje!!!

Odgovor na sestavek v Št. tedniku št. 18, str. 4: Za svoj kraj)

Pretekli razvoj KS Podgorci in dajanje ocene o razvoju KS Podgorci in medijih je pogojeno s poznavanjem razvoja KS in ga je potrebno primerjati z ostalimi KS Občine Ormož. Poznavanje tega pa je možno tako, da si pridobiš potrebne podatke na KS ali pa na občini Ormož. Novi občinski svetnik pa izjavlja za časopis, tako citiram: "Imam občutek, da smo najbolj zaspali na naši KS Podgorci v vsej občini, stvari je treba premakniti naprej. Za mene, Stanka Pignarja, podpredsednika KS Podgorci, do sedaj sem bil tri mandate predsednik KS, in za vse člane preteklih svetov je to skoraj žalitev. V preteklosti smo se enakomerno ali hitreje razvijali na marsikaterem področju. To želim dokazati z nekaterimi podatki, tako da bo javnost pravilno informirana. Najzanimivejše so ceste, tu pa smo bili v KS Podgorci najuspenejši v celi občini Ormož. KS ima asfaltiranih 74% cest. Druga najbolj uspešna KS ima asfaltiranih 60% cest. Najmanj uspešen KS ima 20% asfaltiranih cest. Naši krajanji se glede razvitosti radi primerjajo s sedanjo KS Velika Nedelja, ki ima 42% asfaltiranih cest. Za našo KS še tale podatek - od 430 gospodinjstev nima do svojega dvorišča asfalta samo 15 gospodinjstev. V celoti občini Ormož je asfaltiranih 45% KR cest. Na področju cestne infrastrukture je bilo zgrajenih tudi nekaj mostov. Pred leti smo imeli 2 transformatorski postajali, danes jih imamo 15 z veliko obnovljenega omrežja. Z javno razsvetljavo imamo pokrita vsa gosto naseljena področja z močnejšim prometom, nekatera križišča in avtobusne postaje, za navedeni projekt so bila zagotovljena finančna sredstva že v treh občinskih proračunih 2001, 2002 in 2003, ni pa možno pridobiti gradbenega dovoljenja, ker ni soglasja od dveh občanov, to je edini pogoj za začetek del. Drugi problem je na področju kmetijstva, to je izgradnja namakalnega sistema. Črpalisce je že izgrajeno. Nadaljevanje izgradnje prve faze omrežja Osluševci pa zavira manjšina neodgovornih lastnikov kmetijskih zemljišč, ki bi naj zagotovili potreben kvotov namakalnih površin, kar je pogoj za začetek črpanja finančnih sredstev države. Tretja težava, ki se je reševala nekaj let in prihaja v končno fazo, je ureditev cest v Podgorcih, kjer nas je oviral en občan posameznik z mejnim sporom oziroma dokupom potrebne zemlje za cesto. Ustrezni dogovor dolgo

varnosti pešev ob najprometnejši cesti Ptuj-Ormož je bil zgrajen tudi pločnik, kanalizacija in javna razsvetljava. Po večletnih prizadevanjih je bila tudi odstranjena črna točka železniški prehod z avtomatskimi zapornicami v Osluševcih. Ostaja pa še odprt železniški prehod Cvetkovci. Vodovod imajo vsi, ki so ga že zeleli ob izgradnji. Telefonsko mrežo delamo zračno, deloma zemeljsko imamo po celotni KS. Društvena dejavnost je zelo razvita, saj obstaja deset raznih društev, ki skupaj posedujejo šest objektov, v katerih so štiri dvorane. KS je pomagala tako z rednimi kot izrednimi dotacijami. V kraju imamo tudi 20-tonsko tehniko. KS Podgorci je tudi finančno in organizacijsko sodelovala pri obnovi cerkve, župnišča in vaških kapelic. Po večletnih prizadevanjih je tudi prišlo do izgradnje telovadnice take velikosti, kot nam pada po normativu. Letos se pa bo nadaljevala rekonstrukcija in dograditev šolskega poslopja. Razlog za dolgo čakanje na šolo pa je v tem - naša šola v Podgorcih je podružnična, prednost pa so seveda imele centralne šole v občini. Vse našeto spada med uspehe, so pa tudi stvari, ki nam niso uspele, to je kabelska televizija, ki je izgrajena samo v vasi Osluševci. V KS je pa tudi nekaj stvari, ki so v pripravi, da se izpolnijo vsi pogoji, saj so celo zagotovljena finančna sredstva v državnem ali pa v občinskem proračunu. Prva taka stvar je ureditev centra KS, to je izgradnja kanalizacije, pločnika, razsvetljave in avtobusne postaje, za navedeni projekt so bila zagotovljena finančna sredstva že v treh občinskih proračunih 2001, 2002 in 2003, ni pa možno pridobiti gradbenega dovoljenja, ker ni soglasja od dveh občanov, to je edini pogoj za začetek del. Drugi problem je na področju kmetijstva, to je izgradnja namakalnega sistema. Črpalisce je že izgrajeno. Nadaljevanje izgradnje prve faze omrežja Osluševci pa zavira manjšina neodgovornih lastnikov kmetijskih zemljišč, ki bi naj zagotovili potreben kvotov namakalnih površin, kar je pogoj za začetek črpanja finančnih sredstev države. Tretja težava, ki se je reševala nekaj let in prihaja v končno fazo, je ureditev cest v Podgorcih, kjer nas je oviral en občan posameznik z mejnim sporom oziroma dokupom potrebne zemlje za cesto. Ustrezni dogovor dolgo

ni bil možen. Za vse naštete primere pa je nemogoče iskat krivdo na občini pri županu ali KS, ampak izključno v tisti manjšini krajanov, ki jim je malo mar razvoj kraja, vse te nebodigatreba pa vsi dobro poznamo. Upam, da vse nešteto daje ja-snejšo sliko vsem krajanom in pa seveda našemu novemu občinskemu svetniku. Nekateri si seveda tudi želijo gospodarske objekte, to je pa že bolj domena drugih interesov, saj veliki sistemi nimajo interesa investiranja zaradi negospodarnosti. Primer je trgovina kot tudi privatni sektor komaj životari. Osebno tudi sam nisem vsem zadovljen in bi si želel še več in boljše. Nekatere primerjave med KS občine Ormož pa le kažejo, da nismo spali, ampak smo kolo razvoja KS poganjali naprej, kolikor so nam dopuščale možnosti.

Stanko Pignar

### Človeški viri in intelektualna lastnina

Nekako smo se že kar privadili na vsakodnevno rabo fraz, ki opredeljujejo pojem inventije in inovacije v prostoru. Izbira naravnih danosti je osnovni element preživetja človeštva, zato je smotrnost rabe le-teh vsekakor smiselna in je govorjenje o ekonomičnosti rabe naravnih virov upravičeno. Kako pa se dejansko uporablja omenjena vsebina v odnosu do veljavnega zakona o intelektualni lastnini, pa bi želel v tem sestavku, podati komentar.

Že nekaj let traja gonja za iskanjem razvojno usmerjenih projektov in vsebin po vsej Sloveniji, ki bi jo naj popeljali med vrste razvijih držav. Najlepše je ta prijem države viden v organizaciji regionalnih razvojnih agencij, ki se pojavljajo v vsej tej igri kot neke vrste kolekcionarji idej. Le-ti ugotovljajo, da imajo ljudje v našem prostoru veliko idej in prav malo možnosti za njihovo realizacijo, tako se v javnosti vsaj govor in piše. Iz podatkov izhaja, da je za Podravje zbranih toliko razvojno usmerjenih regionalnih projektov, da je njihova vrednost ocenjena na približno 1/3 letnega proračuna porabe naše države. Sicer to ni nič slabega, saj kaže na veliko željo državljanov v prizadevanjih po razvoju in napredku, vendar je opaziti, da država namenja za razvoj vedno manj, kar postavlja prizadevanja ljudi po razvoju na stranski tir, v ospredje pa postavlja politiko in diplomacijo,

ki nimata izdelane razvojne usmeritve. Zato je z zagotovljeno moč trditi, da gre v večini primerov le za zbiranje idej med ljudmi, od katerih bo realiziranih le malo zamisli, kar je že pokazala praksa v preteklosti. Postavlja pa se vprašanje, ali je to zbiranje idej brez nagajevanja avtorjev v skladu z veljavno zakonodajo s področja intelektualne lastnine ali ne? Izbira in raba avtorskih pravic, ki iz tega izhajajo, torej pravic, ki izhajajo iz Zakona o intelektualni lastnini, je jasno, da ima vsak za v okolju sprejemljivo idejo pravico do primerne nagrade, kar velja za inovacije tako iz delovnega razmerja in prav tako za inovacije v prostoru. Inovatorji so bili in bodo v manjšini, svoje delo opravljajo samodisciplinirano, vestno in marljivo, v nasprotнем ne bi bili inovativni. Javni uslužbenci, posamezniki in združbe v društvi, vodilni delavci v zavodih, direktorji v podjetjih, itd. so se že kar navzeli navade, in sicer ko jim je ideja s strani avtorja dovolj nazorno prikazana, torej ko so idejo vsaj pavšalno razumeli, se poskuša takšnega človeka nekako odriniti, namesto nagraditi. Običajno pride do stanja, da se ideja avtorju brez njegove vednosti ali celo z njegovo vednostjo odtui, na avtorja pa se začne kazati s prstom kot na negativca ali celo na sovražno nastrojeno in okolju nevarno osebo z namenom, da se v javnosti ustvari vzdušje o potencialni nevarnosti takšnega človeka v danem okolju. Najboljši prijem za odstranitev inovatorja od njegove zamisli je javno degradiranje, čemur smo pogosto priča. Včasih se celo dogodi, da se isti projekt pojavi pod novim avtorstvom, ki bi naj o tej ideji razmišljaj že pred leti ali celo desetletji, pa projekt ni bil javnosti predstavljen, zato se vanj vključuje še sedaj.

Torej če želiš ustvarjati, biti ustvarjalec, moraš imeti lastne ideje, kajti ustvarjanje po idejah drugih je poustvarjanje, kar imenujemo kraja idej in pomeni storitev kaznivega dejanja. Enako je kaznivo dejanje tudi ponarejanje uradnih listin, ponarejanje podpisov, itd., kar je tudi moč marsikje zaslediti, dasiravno velikokrat še čez nekaj let.

Ker zakon o odnosu do intelektualne lastnine v državi Sloveniji obstaja, naj velja za vse državljanje enako!

V nasprotнем primeru pa je tudi v demokraciji sodiše tisto, ki bo razsodilo, ne glede na veze in poznanstva, in bo prisodilo pravico tistemu, ki mu dejan-

sko pripada. Vsekakor pa to potegne za seboj nepotrebne stroške ter prav tako nepotrebno delo sodiščem, čemur se bi bilo moč že v naprej izogniti s primernim dogovorom, ki mora biti obojestransko vezujoč in hkrati do inovatorja stimulativen! Zavedamo pa se, da pomeni tožba sovraštvo namesto sodelovanja - priateljevanja. Sicer pa če je cilj Slovenske demokracije gojiti sovraštvo med ljudmi ali ga celo podžigati, kar lahko dnevno prebiramo v javnih medijih, je ta cilj z zastavljenim razvojnimi težnjami Slovenije nezdružljiv.

Združena Evropa nam govori, da se je potrebno opreti na lastno znanje, ki ga sicer pri nas ne manjka, vendar pa tega še vedno ne znamo ceniti, še manj pa pravčno oceniti oz. primerno nagraditi. Praksa kaže, da se je očitno bolje učiti tuje jezike kot ustvarjati in ustvariti sebi lepši dom in jutrišnji dan, torej razumeti tehniko in biti tehnik, čemur smo priča zaradi majhnosti. Odraz na predavanja Slovenije na poti razvoja pa je najbolje razviden iz števila brezposelnih v tehniških strokah, o čemer priča statistika iskalcev zaposlitve.

Bati se je torej treba ljudi, ki so ti določen čas navidezno celo dobri prijatelji, za hrbotom pa ti že istočasno tiščijo nož v hrbot (ponudiš prst, pa ti odtrgajo roko, če nisi dovolj previden!) Največja nevarnost, ki Slovence lahko doleti je, da ljudje ne bodo več prosto ponujali idej kot doslej, ker od tega v večini primerov nič nimajo, ampak bodo raje razvijali stvari le zase in za lastno zadovoljstvo, za potrebe preživetja (Nikola Tesla, Janez Puh, Milan Vidmar, ...), saj je edino na tak način moč vzdrževati svoj notranji mir, katerega smo nujno potrebeni, da lahko svobodno ustvarjamo, česar pa naša država še ne nudi. Za ta mir je neizogibna socialna varnost in ustvarjeni pogoji za preživetje, za katere je po ustavi odgovorna država, pa se temu na vsakem koraku "politično" izogiba. Lažje je očitno spremniti ustavo, kot se držati že dogovorjenega in v njej zapisanega. Zavedati se je potrebno, da je država od vseh državljanov in ne le od peščice ljudi v njej, ki so na krmilu, in da lahko obstaja le pod pogojem, če državljan plačujejo davke. V zameno pa je država po ustavi dolžna poskrbeti za njihov razvoj in normalen obstoj.

Mag. Viljem Muzek,  
univ. dipl. inž. el.

## Duševno zdravje

### Odnosi na delovnem mestu - III

Povedal sem že, da vodilne osebnosti s svojim načinom urejanja odnosov med ljudmi po določenem sistemu vodenja sproščajo pri njih večje ali manjše zadovoljstvo z delom, sodelavci in podjetjem ter tako oblikujejo sistemu primerno socialno klimo.

"Šikaniranje" se običajno pojavlja pri avtokratskem sistemu vodenja, kjer celotno politiko po-

djetja narekuje nekaj ljudi in se kljub poslovni uspešnosti dogaja, da so odnosi med ljudmi slabí, saj pribaja tu individualnost posameznega delavca malokdaj do izraza. V takih podjetjih se zelo radi zadržujejo ljudje, ki so prešibki, da bi izrazili svoje osebnostne težnje in se večinoma podrejajo liniji vodenja. Samostojno mislečih ljudi je v takih podjetjih malo, večinoma ostajajo v njih le kraji čas.

Očitno je torej, da so osebnostne lastnosti, tistib, ki "šikanirajo", in tistib, ki so "šikanirani", takšne, da takšni negativni odnosi labko vztrajajo.

Poseben problem pa je seveda sprejemanje večine ljudi novega načina razmišljanja in spreje-

manja krutosti realnosti - prešli smo iz sistema delovne zakonodaje, ki je absolutno ščitila socijalno ekonomsko varnost, zaposlenost v popolnem nasprotju - nibče več ne ščiti socialno ekonomsko varnosti zaposlenih in seveda iz tega izbaja ta bojazen ljudi, da o "šikaniranju" raje molčijo.

Noben dober vodja pa ne "šikanira" podrejenih temveč prislubne njihovim problemom in jim pomaga.

To pomeni, da tisti, ki izbirajo vodje morajo postati pri tem izboru bolj previdni, ne glede ali gre za izbor direktorja ali izbiro ali določitev neposrednega vodje male delovne skupine.

## Info

## Glasbene novice!

Plesna zabava Summertime je tik pred vrti in ljubitelji house in techouse glasbe že nestрпно чакajo jutrišnji večer, ko bodo v Termah Ptuj nastopali Dino Lenny, Paps N'Skar, Giani Coletti in DJ D\*Sun! Vroča glasba in mrzla voda sta zagotovilo za nepozaben večer.

Ameriški asi iz banda RED HOT CHILI PEPPERS so iz lanskega mogočnega albuma By The Way sneli že tri mega bite By The Way, The Zephyr Song in Can't Stop. Tiri članke nazaj sem vam opisal njihov novi ameriški single Dosed, ki pa mu v Evropi konkurira komad UNIVERSALLY SPEAKING (\*\*), ki mu dajejo moč izredni vložki kitare in razpovnaven glas Anthonyja Kiedisa.

Prvaki nu metal LINKIN PARK so kar osem tednov vladali na uredni slovenski lestvici z albumom Meteoro, ki jo je nato prebitel filmski album Matrix Reloaded, na katerem najbolj najigajo POD, Linkin Park in Deftones. Po uspešnici Somewhere I Belong si zasedba upa še bolj napasti z agresivnim, vendar poslušljivim mešanjem metala in rocka v komadu FAINT (\*\*).

Britanski indie rock velikani BLUR so armado fanov pred kratkim razveseli z novim studijskim izdelkom Think Tank in uspavanko Out Of Time. Vse prej kot uspavanka pa je njihova nova, nepovezana, groba in odpičena rock pesem CRAZY BEAT (\*\*), ki glasbeno še najbolj spominja na njihovo naspidirano uspešnico Song 2.

MICHELLE BRANCH si je priprala slavo s skladbo Everywhere in je bila posebej počaščena, ko jo v duet povabil legendarni Carlos Santana in je zanj zapela skladbo The Game Of Love. Rockerica si je v novi dinamični rock skladbi ARE YOU HAPPY NOW (\*\*\*\*) upala storiti korak naprej, saj jo spreminja provokativno in nič več otroško besedilo!

Ameriško čudežno dekle JEWEL je na mene postila najmočnejši vtis z debitantskim albumom Pictures Of You, na katerem je tudi njena najbolj znana pesem Who Will Save Your Soul. Izvajalna mojstrica me je pozitivno presenetila s pesmijo INTUITION (\*\*\*\*), v kateri je ob klasični rock kitari osnovi dodan tudi vzpodbujajoč r&b ritem!

Glasbena pot BEYONCE KNOWLES je povezana s skupino Destiny's Child in je kot solistka izdala pesem Work It Out ter je sodelovala z raven Jay Z-ja v pesmi 03 Bonnie & Clyde! Mega zvezda r&b glasbe dokazuje svoj talent v groovy r&b komadu CRAZY IN LOVE (\*\*), v katerem s svojimi rap pasažami sodeluje tudi njen bivši fant Jay Z.

Dama soul in r&b glasbe je prav gotovo MONICA, ki je največje ovajce občinstva dobila s skladbo The Boy Is Mine, ki jo je izvajala v duetu z Brandy. Simpatična mulatka bo nadaljevala uspešno glasbeno pot z ritmično ojačano r&b sklabo SO GONE (\*\*\*).

Redni bralci ste v prejšnjem članku pogrešali pregled najboljših albumov izdanih v mesecu maju, ki vam ga ponujam tokrat: Say You Will - FLEETWOOD MAC, The Trouble With Being Myself - MACY GRAY, Seven Years - DAVID SNEDDON, Think Tank - BLUR, Motown - MICHAEL McDONALD, The Golden Age Of Grotesque - MARILYN MANSON, NYC Man - LOU REED, Body Kiss - ISLEY BROTHERS, Matrix Reloaded - SOUNDTRACK, Deftones - DEFTONES, 14 Shades Of Gray - STAIN, Sound Of The Underground - GIRLS ALOUD, How The West Was Won - LED ZEPPELIN in Almas Del Silencio - RICKY MARTIN.

David Breznik

## Popularnih 10 radia Ptuj

89.8 MHz 98.2 MHz 104.3 MHz

1. RISE & FALL - Craig David & Sting
2. U MAKE ME WANNA - Blue
3. KA CHING - Shania Twain
4. IN DA CLUB - 50 Cent
5. NO ANGEL - No Angels
6. UN EMOZIONNE PER SEMPRE - Eros Ramazzotti
7. JALEO - Ricky Martin
8. ANYWHERE ANYPLACE ANYTIME - Nena & Kim Wilde
9. EVERYWHERE THAT I CAN - Sertab Erener
10. LIBERTINE - Kate Ryan

vsako soboto med 21. in 22. uro

Kdo je glavni igralec v filmu Matrix Reloaded?

Kin NAGRADNO VRPŠANJE

Odgovor:

Ime reševalca:

Naslov:

Davčna številka:

Izrezbanec bo prejel dve vstopnici za predstavo v ptujskem kinu (vstopnici ga čakata v kinu za predstavo v petek ob 20. uri).

Nagradjenec prejšnjega tedna je Petra Lovrec, Savci 32a, 2258 Sv. Tomaz.

Odgovore pošljite do ponedeljka, 2. Junija, na naslov: Radio-Tednik Ptuj, Raičeva 6, 2250 (za Info).

## Vroč festivalski vikend v Termah Ptuj

## Mokro-vroča kombinacija

Minuli vikend smo bili s petkovim koncertom Magnifica in Sester ter nedeljskim nastopom najstniških idolov Bepop in Game Over priča nadaljevanju festivala Poletje ob Dravi.



Foto: M. Ozmeč

## Bepop

Za prizorišče dogajanja so tokrat organizatorji izbrali Terme Ptuj in s tem obiskovalcem zraven uživanja ob glasbi zvezdnikov slovenske glasbene scene omogočili tudi nočno kopanje. Žal pa tega prebivalci Ptuja s širšo okolico niso znali izkoristiti, saj se jih je v petek zbral le nekaj sto, kar pa je manj od pričakovanega, glede na ponujeno. In vsem, ki so to priložnost izpustili, je lahko resnično žal, vendar pa kdo sploh razume ljudi, ki leta za letom tarajo, kako se na Ptaju nič ne dogaja, ko pa se jim ponudi odlična zabava, pa raje ostanejo doma. Pustimo zdaj delovanje človeških glav in se raje posvetimo petkovemu dogajanju.

Po predskupini Ogenj in led so na oder stopile Sestre, prav gotovo največja glasbena senzacija minulega leta. Če je slučajno kdo pozabil, naj omenim, da so nas lani zastopale na Evrosongu. Ljudje so bili nad njimi preprosto navdušeni, saj so postregle, tako kot vedno, z brezhibno urejeno zunanjostjo, in kar je v tem primeru še pomembnejše, z neverjetnim odškim nastopom. Kako hitro samo ti fantje, oprostite, ta dekleta uspejo zamenjati kostume! Že to je vredno ogleda. In ko povrhu vsega še celo bolje kot sama

Karmen Stavec izvedejo njeno zmagovalko letosnje Eme, skladbo Nanana, si lahko samo predstavljate navdušenje občinstva. Pravi bum pa se je zgodil, ko je publika zaslila prve takte njihove velike uspešnice Samo ljubezen. Sestre so nam v petek prav gotovo podarile še kaj več kot le zvrhano mero ljubezni.

Po nekajminutni pavzi pa se je na odru pojavil "ati" Magnifico, kot ga Sestre ljubkovalno kličajo, s svojim spremljevalnim bendom, sestavljenim iz samih vrhunskih glasbenikov, med katерimi je bil tudi Rok Golob. Tudi oni so navdušili občinstvo, ki jih na koncu kar ni in ni hotele spustiti z odr, kar pa ni nič

presenetljivega, saj je Magnifico pravi mojster pri vzpostavljanju vezi med njim in publiko. Je tudi eden redkih slovenskih glasbenikov, če ne celo edini, ki se zna zelo dobro pošaliti na svoj račun, zato ni nič čudnega, da je po nekaj minutah koncerta iz grl zvezdnika in občinstva odmevalo: "Magnifico je p...!"

Vrhunc pa je petkov večer prav gotovo dosegel, ko so se Magnificu na odru pridružile tudi Sestre. Prireditev je kljub pomislekom nekaterih uspela. Nastopajoči so bili zadovoljni, publika pa navdušena.

V nedeljo smo bili, kot po starci navadi, priča evforičnemu lovju kričecih najstnic na svoje



Foto: M. Ozmeč

## Sestre

Sponzor koncerta  
magnifico in sestre

# Mercator

idle. To je bil dan, ko sta na odru Term Ptuj nastopili skupini Bepop in Game Over. Očki in mamice so iz ozadja opazovali svoje male nadebudneže, kako se drenajo pod odrom in na ves glas prepevajo pesmi njim najljubših glasbenikov v Sloveniji. Tiste malo večje pa so hočeš nočeš morali z budnim očesom spremljati varnostniki, saj so, predvsem dekleta, izkoristila vsako najmanjšo priložnost, da se približajo

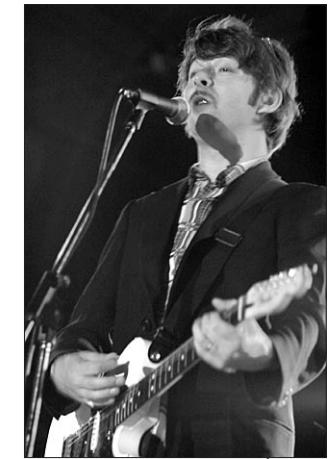


Foto: C. Goznik

## Magnifico

nastopajočim, dobijo kakšen avogram ali pa se celo fotografirajo z njimi. Nekaj srečnic in srečnikov je doletela čast, da so lahko z njimi zapeli in zaplesali na odru, v očeh tistih, ki so ostali spodaj, pa je bilo mogoče opaziti kanček nevočljivosti in veliko željo, da bi se tudi oni lahko povzpeli bližje k zvezdnikom. Le-ti so svojo nalogu opravili profesionalno, ves čas so bili dobro razpoloženi in pripravljeni na klepet z oboževalci. Mark iz skupine Game Over si je celo privočil osvežitev v bazenu. In tako se je odvilo drugo dejanje festivala Poletje ob Dravi. Ne pozabite, sledi jih še mnogo!

**Maša Srpčić**

## CID

Petak, 13. junija, ob 19.30: GLASBENI VEČER S TRIOM FLAVT. Igrajo: Eva Milošič, Natalija Tumpej in Katja Bek, učenke Glasbene šole Karola Paborja Ptuj. Mentorica Suzana Menoni

Torek, 17. junija, ob 19. uri: KITARSKI VEČER. Igrajo udeleženci tečaja kitare z mentorjem Markom Korošcem.

Petak, 20. junija, ob 21. uri: BLUEGRASS HOPPERS. Večer irske country glasbe in domislic članov skupine.

Na ogled je razstava fotografij Borisa Fariča GLEDALIŠKA FOTOGRAFIJA.

## POČITNICE 2003

Informacije in prijave v CID od 8. do 15. ure! Zloženke z informacijami o počitniških programih bodo vsi ptujski osnovnošolci in srednješolci dobili v šolab brezplačno!

Center interesnih dejavnosti je odprt za vse obiskovalce: od ponedeljka do četrtka od 8. do 20. ure, v petek od 8. do 23. ure, v soboto od 10. do 13. ure. Ob nedeljah in praznikih je CID zaprt. Informacije vsak delovni dan med 8. in 15. uro osebno, telefonsko na št. 780 55 40 ali po elektronski pošti: cid@cid.si

## Kuharski nasveti

# Skuta

**Odlične lastnosti skute so: njen sveži okus, rahnost in energijska ter hranilna vrednost. Je beljakovinsko živilo, izdelek z nizko energijsko vrednostjo in je primerna tudi za dietno prehrano. Zraven beljakovin vsebuje še malo maščob in ogljikovih hidratov ter vitamine in mineralne snovi.**



Prvotno so skuto izdelovali iz svežega mleka, danes zaradi občutljivosti uporabljamo

grozda, orehovih jedrc in razdrobljene skute.

Najpogosteje skuto še vedno uporabljamo kot nadev pri sladkih jedeh, tako so številne gibanice in zavitki okusni prav zaradi skute oziroma skutnega nadeva. Sladki skutni nadev, ki ga pripravljamo za tovrstne jedi, pripravimo zelo enostavno. Tako skuto, ki je grobo zrnata ali zrnca niso približno enake velikosti, pretlačimo ali prepasiramo, nato skuto sladkamo s sladkorjem, vanilijevim sladkorjem, lahko dodamo tudi žlico medu. Kot vezivno sredstvo in sploh, če je nadev po debelini obilnejši, dodamo jajca, lahko pa samo rumenjake iz beljakov in z delom sladkorja si pripravimo trdi sneg in ga prav tako dodamo k nadevu. Nadev s čvrstim snegom je bolj rahel, zato so gibanice in zavitki, sploh če jih ponudimo še rahlo tople, še okusnejši. Nadeve pa lahko popestrimo še z drugimi dodatki. Tako pogosto dodajamo suho sadje, ki ga predhodno aromatiziramo v sadnih likerjih ali sladkanih vodah. V kolikor pripravljamo slane nadeve, nadev lahko popestrimo z rahlo praženo čebulo, sesekljanimi dišavami, kot so: pehtran, drobnjak, peteršilj; delikatesnimi izdelki, kot sta: šunka, panceeta; drugim aromatičnim sirom, zdrobom in podobnimi dodatki. Odvisno od jedi, ki jo pripravljamo.

Skuto v redkih receptih tudi kuhamo, takrat se tako kot pri ostalih sirih pokažejo pomanjkljivosti - v kolikor ga segrejemo preveč, se beljakovina v skuti se siri in izloči se maščoba. Skuto v kuhinji lahko uporabimo na več različnih načinov, in sicer kot dodatek za okus. Tako lahko številne poletne solate izboljšamo tudi z dodatkom skute. Za tovrstne jedi uporabimo bolj zrnato skuto. Popestrimo pa lahko sadne in mešane solate. Posebej okusno in zanimivo solato dobimo, če jo pripravimo iz svetlega in temnega

skute. Za tovrstne jedi uporabimo bolj zrnato skuto. Popestrimo pa lahko sadne in mešane solate. Posebej okusno in zanimivo solato dobimo, če jo pripravimo iz svetlega in temnega

## Mokri smrček

**Vprašanje: Imam muco, ki se prosto giblje okrog hiše, čez noč pa prespi v notranjih prostorih. V času poletnih počitnic bi morala svojo muco dati v oskrbo k sorodnikom. Povejte mi, ali je bolje, da muco pustim doma in sorodniki prihajajo na naš dom in ji puščajo hrano, ali pa bi bilo bolje, da jo odpeljem k njim in jo oskrbujejo pri njih. Hvala za odgovor. Bralka Nina**



Foto: JM

## Skutna torta

**BISKVIT: 5 jajc, 15 dag sladkorja, 15 dag moke. Ločimo rumenjake od beljakov, rumenjakom dodamo sladkor in penasto umešamo. Nato dodamo moko in na koncu trdi sneg beljakov. Večji model za torto dobro namažemo potresem z moko in spečemo biskvit. Posebej pripravimo kremo.**

**Krema: 1 vaniljev puding, 3 dl mleka, 15 dag sladkorja, 3 liste želatine, pol limonine lupinice in sok pol limone, 50 dag skute, 1/4 l sladke smetane. V manjši količini bladnega mleka premešamo puding, ostalo mleko zavremo in puding skubamo. Vročemu pudingu dodamo v vodi namočeno želatino in dobro premešamo. Puding obladimo. Oblajenemu dodamo limonino lupinico in sok, pretlačeno skuto in stopeno sladko smetano. Biskvit navlažimo, nanj vsipamo pripravljeno kremo in v bladilniku strujemo vsaj dve uri. Po želji okrasimo s smetano.**

Avtor: Matej Ropič



ponujajo številne različice, tako na primer slane skutne cmove, ki jih ponudimo kot prilogo ob mesnih jedem pogosto obogatimo s sesekljanimi dišavami in začimbami, prav tako v osnovno skutno zmes lahko dodamo blansirane liste zelenjave, kot je blitva, tako da so koščki zelenjave vodni le občasno, ali zelenjavo pretlačimo, da se enakomerno porazdeli po celotni masi. Skutni štruklji pa niso zanimivi samo zaradi svoje lahkoosti ob uživanju, temveč nam ponujajo prav tako številne nadeve. Tako na maslu preprežene drobtinice lahko zamenjamos s poljubnimi kuhanimi kašami, kuhan zelenjavno in prepraženimi gobami ter drugimi nadevi.

Iz skute pa si lahko pripravimo tudi različne skutne namaze. Te uporabimo kot namaze, ki jih ponudimo za zajtrk ali kot namaz pri obloženih kruhkih in kanapejih. Te namaze lahko uporabimo tudi za tople sendviče. Skuto pogosto kombiniramo tudi s sadjem. Posebej okusne

jedim, če kombiniramo s skuto maline, jagode in borovnice ali skutne zavitke le rahnlo z omenjenim sadjem popestrimo. Skuto uporabljamo pogosto kot osnovno sestavino rahnih tort. Tudi v teh primerih dodamo blansirane liste zelenjave, kot je blitva, tako da so koščki zelenjave vodni le občasno, ali zelenjavo pretlačimo, da se enakomerno porazdeli po celotni masi. Skutni štruklji pa niso zanimivi samo zaradi svoje lahkoosti ob uživanju, temveč nam ponujajo prav tako številne nadeve. Tako na maslu preprežene drobtinice lahko zamenjamos s poljubnimi kuhanimi kašami, kuhan zelenjavno in prepraženimi gobami ter drugimi nadevi.

Iz skute pa si lahko pripravimo tudi različne skutne namaze. Te uporabimo kot namaze, ki jih ponudimo za zajtrk ali kot namaz pri obloženih kruhkih in kanapejih. Te namaze lahko uporabimo tudi za tople sendviče. Skuto pogosto kombiniramo tudi s sadjem. Posebej okusne

Nada Pignar

ča več ali manj svojega dragocenega časa.

Glede na možnosti, ki se vam ponujajo, vam svetujem, da vaši prijatelji poskrbijo za vašega mačka kar na "njegovem" - vašem domu. Ob vrnitvi s počitnic bo najverjetneje kak dan ali dva prisotna ignoranca s strani vašega muca do tistih, ki ste ga zapustili in si je sosed dovolil poskrbeti zanj, vendar bo čas zacelil rane in po nekaj dnevih bodo "medsebojni odnos" ponovno dobrki kot pred dopustom.

Vojko Milenkovič,  
dr. vet. med.



AMBULANTA ZA  
MALE ŽIVALI  
V.M.V.

## V vrtu

### Vrt v rožniku

Pričenja se poletje, čas, ko se leto prevesi v drugo polovico. Narava in vrt dobivata v tem času še popolnejšo in bogatejšo podobo od pomladanske. V mesecu rožniku zaceto vrtnice v vsej svoji žlabniti in dehteči lepoti, izbor vrtnin z domačega vrta je bogatejši, po sadnem vrtu pa se že sprehaja Vid, ki bo kmalu jagod in češenj sít.

V SADNEM VRTU se je pričelo junijsko trebljenje plodov. Odpadanje plodov je znak, da drevo ni sposobno obdržati in do konca oblikovati vseh oplojenih cvetov, zato že kmalu po cvetenju začno plodici odpadati, kar traja vse do obiranja, največje pa je v juniju. Vzrok za odpadanje plodov je več, najočitnejši pa so nezadostna prebranjenost dreves, suša, zdravstveno stanje dreves ali drugih motenj, ki med vegetacijo nastajajo pri razvoju plodov. V času junijskega odpadanja plodov smo do tega pojava še posebej pozorni, ker moramo ugotoviti njegove vzroke in ukrepati, da ne bo škode na količinskem in kakovostenem pridelku. Pri prebranjenosti dreves je labko vzrok neuravnoteženost posameznih branil, često pa v pomanjkanju dušika. Suša je najpogostejši vzrok za junijsko trebljenje plodov, ker listi, ki dobivajo premalo talne vlage, to odvzemajo plodici. Plodici zato ovenijo in odpadejo. S pravočasnim varstvom sadnih dreves pred škodljivci in bolezni in preprečimo, da bi ti bili vzrok za prekomerno redenje plodov. Neuravnovešeno razmerje med rastjo in rodnostjo pa usklajujemo z rezjo sadnega dreva.

V OKRASNEM VRTU v mesecu rožniku najbujneje zaceto rože vrtnice, kraljice vrtnega cvetja. Ostale bodo lepe in cveteče še pozno v jesen, če jih bomo skrbno negovali. Odcvetete cvetove sproti odstranjujemo, ker se ob vlažnem vremenu na njih pojavlja cvetna gniloba, ob sušnem pa plesen, ki okuži zdrave cvetne popke, da ti ne zaceto. Odcveteli so rododendromi, odstranimo jih odcvetele cvetove, da se ne bi razvili v semenice, ki rastlino še dalje izčrpavajo in da se v odmrlih cvetovih ne bi razvijala siva plesen, ki kasneje okuži tudi mladike in naslednje cvetne popke. Grme rododendrov po cvetenju pognojimo, okopljemo in zalivamo, da bodo priraščali v obilen cvetni nastavek za pribodenje. Vrtni trate v sušnih obdobjih, kot je letošnja, trpe ob pomanjkanju talne vlage. Plitve travne korenine in ruša odmirajo, na njihovo mesto pa se razraščajo širokolistni pleveli, ki imajo globoke korenine, kjer je še dovolj talne valge. Trata potrebuje v takšnih sušnih dodatno nego z zalivanjem, dognojevanjem z dušičnimi gnojili, uničevanjem plevelov in višjim odkosom na 3 cm višine, za lastno zasenčenje travnih korenin. Zgodaj spomladi cvetoče čebulnice tulipane, narcise, bijacinte, krokuse in podobne, ki so jim dozorele čebulice in odmrli listje, izkopljemo, posušimo v senčnem prostoru, očistimo in v primerneh bladnih prostorih branimo do jesenske sadnje.

V ZELENJAVNEM VRTU je rastje na višku vegetacije, ki kljub sušnemu obdobju dobro uspeva. Preprečevanje razrasti plevelov, plitvo rabljanje tal, nega rastlin in varstvo pred boleznimi in škodljivci so v junijskem obdobju potrebni dnevne pozornosti in opravil. Zalivanje opravimo le po potrebi, ko rastline že kažejo prve znake pomanjkanja po vodi, to je rablega venenja. Takrat obilno natopimo zemljo, povrhnjico zemlje pa po vsakem zalivanju ali dežju plitvo zrabiljamo, da uničimo kaleče pleveli in preprečimo preveliko izblahevanje talne vlage. Vrtniam gnojimo le posamično, kjer opazimo prepočasno rast, za kar uporabimo labkotopna rudninska gnojila ali listna gnojila in to v majhnih odmerkih.

Miran Glušič, ing. agr.

## Biokoledar: 12.-18. junija

|                 |            |             |              |
|-----------------|------------|-------------|--------------|
| 12 - Četrtek    | 13 - Petek | 14 - Sobota | 15 - Nedelja |
|                 |            |             |              |
| 16 - Ponedeljek | 17 - Torek | 18 - Sreda  |              |
|                 |            |             |              |



| RADIO<br>TEĐNIK<br>PTUJ               | SPOJ.<br>KONTAKT                        | KELTSKO<br>LJUDSTVO | JAPONSKI<br>PISATELJ<br>(KOB)                         | BRAZILSKA<br>ZVEZNA<br>DRŽAVA | SOLO<br>PEVKA |  |  |  | RADIO<br>TEĐNIK<br>PTUJ                          | SPOJ.<br>KONTAKT           | KELTSKO<br>LJUDSTVO | JAPONSKI<br>PISATELJ<br>(KOB) | BRAZILSKA<br>ZVEZNA<br>DRŽAVA | SOLO<br>PEVKA |  |  |  | ELEKTRO-<br>TEHNIČNI<br>POSREDNIK              | ZNAMKA<br>LASER-<br>SKEGA<br>TISKALNIKA | VOLJA<br>DO JEDI,<br>TEK | TANTA-<br>LOVA<br>RUDA | NEMŠKA<br>ZNAMKA<br>MOTO-<br>CIKLOV | DELEŽ<br>V ZEMLJI,<br>PARCELA |                         |  |
|---------------------------------------|---|---------------------|---|-------------------------------|---------------|--|--|--|--|----------------------------|---------------------|-------------------------------|-------------------------------|---------------|--|--|--|--|---|--------------------------|------------------------|-------------------------------------|-------------------------------|-------------------------|--|
| NAŠ NOGO-<br>METĀS<br>(SAŠA,<br>1976) |   |                     |   |                               |               |  |  |  | GENETSKO<br>ENOTNO<br>POTOM-<br>STVO             |                            |                     |                               |                               |               |  |  | SLAP<br>SAVINJE<br>POD<br>OKREŠLJEM            |  |   |                          |                        |                                     |                               |                         |  |
| UDELE-<br>ŽENEC<br>TABORA             |   |                     |   |                               |               |  |  |  | ANGLEŠKI<br>VOŽNIK<br>BOBA<br>(SCOTT)            |                            |                     |                               |                               |               |  |  |  |  |   |                          |                        |                                     |                               |                         |  |
| FRANCOSKI<br>IGRALEC<br>(DANIEL)      |   |                     |   |                               |               |  |  |  | DERIVATI<br>ALKOHOLA                             |                            |                     |                               |                               |               |  |  |  |  |   |                          |                        |                                     |                               |                         |  |
| KRANJ                                 |   |                     | IT. ZNAMKA<br>MOTORJEV<br><br>AM. JAZZ<br>KLARINETIST |                               |               |  |  |  | SM. SKAKAL,<br>KVARSTAD<br><br>JAČASTA<br>POSODA |                            |                     |                               |                               |               |  |  | GLAS<br>PRI<br>GORENJU                         | ZRAKOPLOV,<br>BALON<br><br>MERA ZA<br>TEKOCINE | PONUJANJE                               |                          |                        |                                     |                               |                         |  |
| RADIO<br>TEĐNIK<br>PTUJ               | STARO-<br>GRŠKI<br>PESNIK<br><br>KONICA |                     |   |                               |               |  |  |  | TENKO,<br>BRUSENO<br>STEKLO                      |                            |                     |                               |                               |               |  |  | PETER PEN<br><br>PRVA<br>PERIODA<br>MEZOZOIKA  | DRAGI<br>KAMEN                                 |   |                          |                        |                                     |                               |                         |  |
| MESTO V<br>ITALIJ<br>(SPORAZUM)       |   |                     |   |                               |               |  |  |  | VRBA IVA<br>(LJUDSKO)                            |                            |                     |                               |                               |               |  |  | GLIKOZID V<br>DETELJI<br><br>LESEN<br>MOSTIČEK |  |   |                          |                        |                                     |                               |                         |  |
| SKLANJA-<br>TEV,<br>DEKL-<br>NACUA    |   |                     |   |                               |               |  |  |  | JANEZ<br>ALBREHT                                 |                            |                     |                               |                               |               |  |  | SREDNJE-<br>VEŠKA<br>NOTACIJA                  |  |   |                          |                        |                                     |                               |                         |  |
| TOVARNA<br>IGEL V<br>KOBARIÐU         |   |                     | VODNI<br>VRTINEC,<br>CMRK                             |                               |               |  |  |  | PARADIZ,<br>EDEN                                 | ZMIKAVT,<br>KRADLJ-<br>VEC |                     |                               |                               |               |  |  | NOROST,<br>NEUMNOST                            |  |   |                          |                        |                                     |                               | RADIO<br>TEĐNIK<br>PTUJ |  |

**Rešitev prejšnje križanke:** **Vodoravno:** posestnik, Eva Barati, nogometni, Adon, moli, levica, In, Zita, oje, Robin, Murave, avtoguma, bron, cvenk, nargile, Ari, skalar, krni, etatist, omleta, elan, Vered, Etna, gis, Tivadar, Ngami, Njasa, Ana, KR, aerat, Ink. **Ugančarski slovarček:** AIM = italijanska znamka motociklov, AMO = nemška znamka motociklov, INERNEL = francoski gledališki in filmski igralec (Daniel, 1920-1999), RIDER = angleški voznik boba (Scott, 1977), RORAIMA = brazilska zvezna država, SAEB = ime libanonskega politika Salama, SEMIBREVIS = srednjeveška, menzuralna notacija, SITAN = norveški smučarski skakalec Kvarstad, TRIFOLIANOL = strupena substanca v detelji.



## GOVORI SE ...

DA bodo ministri in poslanci varčevali pri plačab in s tem dajali svetel zgled delavcem. Problem je le v tem, da delavci ob takov mizernih plačab nimajo kaj varčevati.

DA nas te dni množično vabijo na Poletje ob Dravi. Glede na temperaturo bi bilo bolje, ko bi prireditve organizirali kar v Dravi.

DA minister v začetku tedna ni spregel jeznih prasičerejcev. Menda je bil na kosilu. Njegov meni: juba, madžarski kotlet in solata.

DA ptujskemu turizmu manjkajo še drobnarje. Recimo hotel, novi bazeni, večje število gostov.

DA so policisti ptujske poštaje v svoje turistično izobraževanje vključili tudi vinsko

klet. Želeli so se izobraziti, od kod vsebinha za zelene balončke.

DA je parlament dekrimiziral prostitucijo. Sedaj je dovoljeno tudi javno prašanje, za koliko dajo Slovenke.

DA najstarejši obrtnic sedaj ne bodo več obiskovali policisti, temveč tržni in davni inšpektorji. K njihovi delovni opremi je torej treba dodati kondome.

DA še ni jasna metoda, kako bo delovni inšpektor kontroliral ustreznost pogojev dela novih podjetnic. Recimo ustrezno mehkost postelje ...

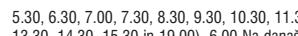
## VIDI SE ...

DA so prebivalci baloškega zaselka Frimje svojemu županu podarili uro na delu soda. Menda je to ura, ki izredno bitro teče v kleti, bistveno počasneje v pisarni. Uganite, kam jo bo obesil župan.

DA ministr prireditev potrebe po delavcih. 13.10. Sport. 13.40 Napovednik prireditve. Potrebe po delavcih. 14.45 Varnost. 16.15 V VRTU (ing. Miran Glušič). 17.30 POROČILA. 18.15 Napotki za duševno zdravje (mag. Bojan Šinko). 18.30 EVROPA V ENEM TEDNU (BBC). 19.15 RITMO MUZIKA (DJ DEJAN). 20.00 PETA NOČ (Marjan Nahberger). 24.00 SKUPNI NOČNI PROGRAM (radio Slovenske gorice).

DA ptujskemu turizmu manjkajo še drobnarje. Recimo hotel, novi bazeni, večje število gostov.

DA so policisti ptujske poštaje v svoje turistično izobraževanje vključili tudi vinsko



## Aforizmi

### by Fredi

Najnovejše meteorološko poročilo: proti večeru bodo ceste postale spolzke, poestnice pa opolzke.

\*\*\*

Če si nič, se zate ne zmeni ničče.

\*\*\*

Zvodniki zaslужijo znatno več kot vodniki.

\*\*\*

Krik: "Držite lopopa!" se je že zdavnaj spremenil v šepet: "Držite se lopopa".

\*\*\*

Vsek je svoje sreče kovač, dokler si ne opeče prstov.

\*\*\*

Ko se bodo ljudje, ki so jih zmetali na cesto, znašli v slepi ulici, bodo nehali streljati s slepo municio.

\*\*\*

Onaniranje je seks na play back.

\*\*\*

Za politične "humoriste" so neslane šale na račun volivcev sol življena.

## Lujzek / Dober den vsoki den



Mirna in si zaslužijo nedeljski počitek, pa če glib jibovi šefi drgačik mislijo, ker jim pač ob sobotah in nedeljah ne treba delati v službi, pač pa samo na kokšnem vikendi, v toplicah ali pa poleti na morji. Ob nedelab in proznikih naj bi bila v vecjem kraju ali manjšem mestu največ ena dežurna štacuna, v vecjih mestih pa mogoče še ena ali dve fco. Vrstni red dežurstev si naj zgučijo konkurenčne trgovske firme. Tista gospodinja ali gospodinjec, ki si v petek popudne ali pa v soboto nemre ali pa neče kupiti določenih živil, ke nede v nedelo stroda, tokšni pa so redki in v nedelo nemajo kaj po štacunab letati.

Glib pret sen tak skozi eno vubo po radiji posluša, da bomo pre meli letošjo jesen drgoč kar dva referenduma. Na prvem naj bi odločali o delovnem cajti štacunov z živili ob nedelab in proznikih, na drugem pa o legalizaciji kurvarije, pardon - prostitucije. Saj vete, da gre pri tem, kak provimo, za najbolj staro obrt na svetu. Pri prvem primeri man jaz čista osebno mnenje in sen proti, da bi meli ob nedelab fse pošprek odprte štacune, saj so tudi trgovke

in trgovci lidje in si zaslužijo nedeljski počitek, pa če glib jibovi šefi drgačik mislijo, ker jim pač ob sobotah in nedeljah ne treba delati v službi, pač pa samo na kokšnem vikendi, v toplicah ali pa poleti na morji. Ob nedelab in proznikih naj bi bila v vecjem kraju ali manjšem mestu največ ena dežurna štacuna, v vecjih mestih pa mogoče še ena ali dve fco. Vrstni red dežurstev si naj zgučijo konkurenčne trgovske firme. Tista gospodinja ali gospodinjec, ki si v petek popudne ali pa v soboto nemre ali pa neče kupiti določenih živil, ke nede v nedelo stroda, tokšni pa so redki in v nedelo nemajo kaj po štacunab letati.

Pri zakoni o prostituciji pa jaz mislim, da bi držova lebko tudi kak drgačik od tote obrti tolare pokasirala. Navsezadjo pa je tudi držova ženskega spola in že tak zadosti svoje državljanke in državljone jebe. Pa oprostite, da sem vam toti izraz tak po balkansko in slovensko poveda. Kurbarija legalna ali pa nelegalna je bila in bo, tudi te, ko nas več na sveti ne bo! Vas lepo vaš prostut LUIZEK pozdrovila.

### NEDELJA, 15. junija:

5.00 Uvod. 5.30 NOVICE (še 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 14.30, 15.30 in 19.00). 6.00 Na današnjem dan. 6.15 Horoskop. 7.10 Vprašanja in odgovori. 9.40 Vedeževanje. 10.00 Obvestila (še 11.00, 13.00, 15.00, 17.00, 18.00 in 19.05). 10.15 Mali oglasi (še ob 10.45, 17.15 in 17.45). 11.10 Za več zdravja (profesor Vlado Čuš). 11.50 NOVA. 12.00 Poročila BBC. 12.15 Sredi dneva: Napovednik prireditve. Potrebe po delavcih. 13.10 Šport. 13.40 Napovednik prireditve. Potrebe po delavcih. 14.45 Varnost. 16.15 V VRTU (ing. Miran Glušič). 17.30 POROČILA. 18.00 SOBOTNI BUM: BAR BAZA ter ŠPORT in POPULARNIH 10 (Jankom Bežjak in David Breznik). 24.00 SKUPNI NOČNI PROGRAM (Koroški radio).

11.15 Kuharski nasveti (ponovitev). 11.15 Kuharski nasveti (Nada Pignar). 12.00 Poročila radia

BBC. Sredi dneva: Pogovor ob kavi (Tjaša Mrzole - Jukič). 13.10 Šport. ČESTITKE POSLUŠALCEV.

17.30 POROČILA. 20.00 SOBOTNI BUM: BAR BAZA ter ŠPORT in POPULARNIH 10 (Jankom Bežjak in David Breznik). 24.00 SKUPNI NOČNI PROGRAM (Koroški radio).

11.15 Kuharski nasveti (ponovitev). 11.15 Kuharski nasveti (Nada Pignar). 12.00 Poročila radia BBC. Sredi dneva: Pogovor ob kavi (Tjaša Mrzole - Jukič). 13.10 Šport. ČESTITKE POSLUŠALCEV. 17.30 POROČILA. 20.00 SOBOTNI BUM: BAR BAZA ter ŠPORT in POPULARNIH 10 (Jankom Bežjak in David Breznik). 24.00 SKUPNI NOČNI PROGRAM (Koroški radio).

11.15 Kuharski nasveti (ponovitev). 11.15 Kuharski nasveti (Nada Pignar). 12.00 Poročila radia

BBC. Sredi dneva: Pogovor ob kavi (Tjaša Mrzole - Jukič). 13.10 Šport. ČESTITKE POSLUŠALCEV.

17.30 POROČILA. 20.00 SOBOTNI BUM: BAR BAZA ter ŠPORT in POPULARNIH 10 (Jankom Bežjak in David Breznik). 24.00 SKUPNI NOČNI PROGRAM (Koroški radio).

11.15 Kuharski nasveti (ponovitev). 11.15 Kuharski nasveti (Nada Pignar). 12.00 Poročila radia

BBC. Sredi dneva: Pogovor ob kavi (Tjaša Mrzole - Jukič). 13.10 Šport. ČESTITKE POSLUŠALCEV.

17.30 POROČILA. 20.00 SOBOTNI BUM: BAR BAZA ter ŠPORT in POPULARNIH 10 (Jankom Bežjak in David Breznik). 24.00 SKUPNI NOČNI PROGRAM (Koroški radio).

11.15 Kuharski nasveti (ponovitev). 11.15 Kuharski nasveti (Nada Pignar). 12.00 Poročila radia

BBC. Sredi dneva: Pogovor ob kavi (Tjaša Mrzole - Jukič). 13.10 Šport. ČESTITKE POSLUŠALCEV.

17.30 POROČILA. 20.00 SOBOTNI BUM: BAR BAZA ter ŠPORT in POPULARNIH 10 (Jankom Bežjak in David Breznik). 24.00 SKUPNI NOČNI PROGRAM (Koroški radio).



Urednik športnih strani: Jože Mohorič, E-mail: [sport@radio-tehnik.si](mailto:sport@radio-tehnik.si)

**Piše:** Danilo Klajnšek

## Drava na pragu prve lige

Predzadnji krog v 2. SNL je postregel z rezultati, ki so bili v prid ptujskim nogometniki. Najprej so svoje delo opravili, ko so v Izoli premagali domače moštvo, nato pa so jih razvselili še nogometniki Zagorja, ki so v Grosupljem slavili zmago proti domačinom. To je pomenilo, da so nogometniki Ptuj Drave skočili na drugo mesto in imajo možnost, da si v nedeljo na svojem stadionu ob 17. uri priigrajo zmago, ki bi dokončno pomenila to, da bi Ptuj po več kot dvaletih letih dobil prvoligaša.

Velikokrat smo že zapisali, da imamo tudi mi na našem področju dobre nogometnike in da bi bilo dobro, če bi imeli tudi prvoligaša, kar bi bila samo potrditev dobrega dela v klubih. Mnogi se sprašujejo, ali je vse skupaj sploh res. Da, zelo blizu je, saj manjka le še majhen korak. Upajmo, da bodo pred zadnjim srečanjem v ptujskem klubu obranili dovolj zrelosti, saj jih čaka še tekma z Dravinjo. Čeprav je žoga okrogle, ne verjamemo, da bodo nogometniki zamudili priložnost za zgodovinski uspeh v samostojni Sloveniji in uresničitev sanj veliko nogometnike različnih generacij ter seveda zvestib privržencev. Sanje postajajo resničnost!

Nogometniki so s fantastično serijo uspehov prišli na tako želeno drugo mesto. Upajmo, da bodo tudi navijači to nedeljo prispevali svoj delež in bodo dvanajsti igralec Ptujčanov. Tokrat bodo vse poti vodile na Mestni stadion na Ptiju, kjer se bo ob ugodnem rezultatu nedeljsko popoldne sprenglo v dolgo noč oziroma proslavljanje velikega uspeha. Samo majhen korak je še do tega.

V nedeljo se bo na Ptiju za nekatere "ustavil" čas, tako da bodo marsikateri pikniki, sprebodi in domača slavja prestavljeni zaradi tekme desetletja za ptujske nogometnike. Navijači, gledalci in nogometniki našega področja bodo vsekakor znali narediti primerno vzdušje!

## 2. SLOVENSKA NOGOMETNA LIGA

Rezultati 29. kroga: Aluminij - Jadran Pivovarna Mahnič 6:2 (1:2), Triglav - Železničar 3:0 (2:0), GPG Grosuplje - Zagorje 0:2 (0:0), Krško Posavje - Križevci 1:0 (1:0), Nafta - Bela krajina 1:1 (1:1), Goriška brda - Livar 2:0 (2:0), Dravinja - Domžale 3:2 (0:0), MNK Izola - Ptuj-Drava 0:2 (0:1).

|                        |    |    |    |    |       |    |
|------------------------|----|----|----|----|-------|----|
| 1. DOMŽALE             | 29 | 22 | 5  | 2  | 76:28 | 71 |
| 2. PTUJ-DRAVA          | 29 | 17 | 7  | 5  | 61:24 | 58 |
| 3. ALUMINIJ            | 29 | 17 | 5  | 7  | 67:37 | 56 |
| 4. GPG GROSUPLJE       | 29 | 17 | 5  | 7  | 58:40 | 56 |
| 5. BELA KRAJINA        | 29 | 11 | 11 | 7  | 47:39 | 44 |
| 6. DRAVINJA            | 29 | 12 | 3  | 14 | 31:40 | 39 |
| 7. TRIGLAV             | 29 | 10 | 8  | 11 | 39:40 | 38 |
| 8. MNK IZOLA           | 29 | 11 | 5  | 13 | 42:50 | 38 |
| 9. ZAGORJE             | 29 | 9  | 9  | 11 | 47:46 | 36 |
| 10. GORIŠKA BRDA       | 29 | 10 | 5  | 14 | 36:46 | 35 |
| 11. KRŠKO POSAVJE      | 29 | 7  | 14 | 8  | 35:48 | 35 |
| 12. LIVAR              | 29 | 10 | 5  | 14 | 29:42 | 35 |
| 13. JADRAN PIVO.MAHNIČ | 29 | 9  | 7  | 13 | 36:42 | 34 |
| 14. NAFTA              | 29 | 8  | 5  | 16 | 38:59 | 29 |
| 15. KRIŽEVCI           | 29 | 7  | 3  | 19 | 39:54 | 24 |
| 16. ŽELEZNIČAR         | 29 | 4  | 5  | 20 | 23:69 | 17 |

## 30 let BD Ranca

Brodarsko društvo Ranca Ptuj praznuje te dni 30-letnico delovanja. Ob tej priložnosti so člani BD pripravili številne prireditve, ki bodo imele svoj vrbunc 14. in 15. junija. V soboto se bo začelo že ob 8. uri, ko se bo začela veslaška regata kajak-kanu na mirnih vodah, ob 11. uri pa prva jadralna regata razreda Optimist, ob 18. uri pa še veslaška regata z rančami. Dan se bo zaključil z zabavo z živo glasbo. V nedeljo bo še druga regata razreda Optimist in sicer ob 10. uri.



## Judo

### 4. kadetski pokal Ljubljana 2003

V soboto je v Ljubljani skupaj nastopalo 140 tekmovalcev iz 8 držav. Tekmovalci iz JK Drava iz Ptuja so dosegli naslednje uvrstitev - kategorija do 66 kg: Rok Tajhman 2. mesto, kategorija do 73 kg: Rok Murko 5. mesto, kategorija do 70 kg: Lea Murko 1. mesto. (SK)

## Nogomet • 2. slovenska nogometna liga

# V pričakovanju prve lige!

### ALUMINIJ - JADRAN PIVOVARNA MAHNIČ 6:2 (1:2)

STRELCI: 0:1 Kneževič (13), 0:2 Kneževič (26), 1:2 Golob (29), 2:2 A. Čeh (50), 3:2 Kramberger (56), 4:2 Kramberger (79), 5:2 Kramberger (85), 6:2 Panikvar (89).

ALUMINIJ: Toplak, Golob, Toplovec, Štebih, Rakič, Prapotnik, Kuserbanj (od 46. Perkovič),

Dončec, S. Čeh (od 46. Kramberger), A. Čeh (od 84. Rumež), Panikvar. Trener: Miran Emeršič.

Kidričani so tudi v svojem drugem zaporednem domačem srečanju visoko zmagali, čeprav so nastopili v močno oslabljeni sestavi. Vendar prvi polčas ni prinesel želene igre, s katero bi bili maloštevilni gledalci zadovoljni. Domačini so igrali zelo medlo in nepovezano in gostje iz Krvave-

ga potoka so to znali izkoristiti ter so si tako v 26. minuti priigrali vodstvo z dvema zadetkoma prednosti. V 29. minuti so domačini prvič resneje ogrozili gostujučega vratarja in preko Goloba znižali izid.

V drugem polčasu, predvsem po prihodu Krambergerja in Perkoviča na igrišče je igra dobila pravo vrednost. Igralci Aluminija so goste potisnili na njihovo polovico in priložnosti so se kar vrstile. V 50. minuti je Rakič s strelo iz 11 metrov zadel vratnik, minuto kasneje pa je Aleš Čeh uspel izid izenačiti. Gostom očitno ni odgovarjala igra domačinov, še manj pa hitrost Simona Krambergerja, ki je v relativno kratkem času dosegel klasični hat trick in popeljal domače v visoko vodstvo. Minuto pred koncem pa je zmago potrdil mladi Leon Panikvar.

### IZOLA - PTUJ-DRAVA 0:2 (0:1)

STRELCA: 0:1 Poštrak (29), 0:2 Majcen (89).

PTUJ DRAVA: Golob, Klinger, D. Krajnc, Korez, Štebih,

Danilo Klajnšek

Foto: JM  
Simon Kramberger (Aluminij) je dosegel hat-trick proti Jadranu. Slika je s tekme proti Sloveniji, kjer je prav tako dosegel gol.

## Zlatko Zahovič, državni nogometni reprezentant:

# »Imamo veliko priložnost!«

**Nogometna reprezentanca Slovenije na peti kvalifikacijski tekmi za nastop na evropskem prvenstvu 2004 na Portugalskem ni blestela. Kljub temu so se varovanci Bojana Prašnikarja iz vroče Turčije vrnili zadovoljni.**

Kako tudi ne - Izraelcem, glavnim konkurentom za drugo mesto v skupini, ki vodi v dodatne kvalifikacije, so uspeli odščipniti točko in tako še naprej z dvema točkama prednosti ostajajo trdno zasidrani na drugem mestu v kvalifikacijski skupini 1.

Naši reprezentanti so v Turčiji poskrbeli, da bo 6. september polnoma v znamenju nogometnika. Takrat bo namreč na Plečnikovi razvalini odigrana povratna kvalifikacijska tekma med Slovenijo in Izraelom. Če bo zmaga ostala doma, bo Slovenija na pragu uvrstitev v dodatne kvalifikacije. Kako se bo razpletel obračun za Bežigradom, bo v veliki meri odvisno tudi od igre prvega zvezdnika v naši vrsti Zlatka Zahoviča. V Turčiji mu sicer ni uspelo zatreći mreže Izraela, kljub temu mu bo gostovanje v Antali našlo ostalo v lepem spominu.

"Smaram, da se je vse iztekel pozitivno, še posebej, ker smo imeli pred tekmo veliko težav. Praktično vsi igralci prve enajsticerice smo bili izven pravega tekmovalnega ritma. Sicer pa je bila to za nas najpomembnejša tekma v kvalifikacijah. V domovino smo hoteli prineseti aktivni rezultat, to nam je uspelo in sedaj ima-

mo pred domačo publiko veliko priložnost, da si praktično zagotovimo drugo mesto v naši skupini. Zavedam se, da ne bo lahko, kajti Pavlin, Vugdalič in Gajser zradi rumenih kartonov ne bodo imeli pravice nastopa. Bomo pa zato ostali igralci takrat v pravem tekmovalnem ritmu. Na domačem igrišču smo že pet let nepremagljivi, po iztržku na domačih tekmacah v zadnjem obdobju spadamo med najboljše reprezentance Evrope in smatram, da bo to na koncu odločilo nam v prid."

Ob tekmi z Izraelom čakata naša reprezentanca do konca kvalifikacij obračuna s Francijo doma ter Ciprom v gosteh. Izraelci bodo gostili še Malto, v zadnjem krogu pa odhajajo v Francijo. "Osnovni cilj smo izpolnili, saj v vsakem primeru ostajamo v igri za drugo mesto. To je vsekakor velik uspeh. Ne smemo namreč pozabiti, da se je po nastopu na svetovnem prvenstvu veliko stvari spremeniilo, reprezentanca je v prenovi. Po vseh uspehih so pričakovanja seveda ostala visoka, ampak igralci in vodstvo smo bili vedno trdno na realnih tleh, kar nam je tudi prineslo ta rezultat."

Jesen bo torej čas pomembnih odločitev. Kvalifikacije se bodo na-



Foto: J. Mohorič

Zlatko Zahovič na tekmi Aluminij - Slovenija v Kidričevem

praktično že desetletje. Prav tako bomo poskušali čim več narediti v Ligici prvakov. Upam, da nam bo uspelo doseči zastavljene cilje.

Sicer pa mi skrivnost, da Zlatko počasi razmišlja o vrnitvi v domovino. Tudi domačo nogometno dogajanje redno spremi. "Kot vsak Mariborčan sem ponosen na letošnjo zmago Maribora. Po mojem mnenju je med vijoličastimi in ostalimi slovenskimi klubmi še vedno precejšnja razlika. No, zadnjega stavka na vzemite preveč resno, ker sem ga izgovoril bolj s srcem kot z glavo. Me pa veseli, da je Maribor ponovno potrdil sloves nogometnega mesta. Kar se tiče vrnitve, res, vedno pogosteje premlevam to temo. Toda nisem še dobil nobene ponudbe iz domovine. Stvar bi postala zanimiva, če bi recimo na moj naslov prišla kakšna konkretna ponudba aktualnih državnih prvakov. Za Maribor sem pripravljen tudi kaj žrtvovati, saj se za vijoličaste igra za klub ne za denar. Toda prvo mora priti ponudba," nam je dejal 32-letni zvezdnik Benfice.

Aleš Tihec

## Tenis • 1. liga TZS

# Uspešen začetek TK Ptuj - NES

**Ženska članska ekipa Teniškega kluba Ptuj, ki nastopa z nazivom TK PTUJ - NES, je uspešno začela z nastopi v letošnji 1. ligi Teniške zveze Slovenije (TZS).**

Ekipa v ligi brani lani osvojeni naslov viceprvakinja. V sezoni 2001 so osvojile državno prvenstvo. Tudi v letošnji sezoni so v klubu zastavili visok cilj - uvrstitev v play off oziroma končnico, v katerem se bosta na naslov državnih prvakov pomerili dve prvouvrščeni ekipi iz rednega dela lige.

V prvem kolu so se Ptujčanke na domačih igriščih v Termah Ptuj pomerile z ekipo TK Iskratel Triglav Kranj. čeprav zaradi sočasnosti prvih kol lige in gimnazijskih matur nista mogli nastopiti v zadnjih dveh sezona najuspešnejši igralki Ajda Brumen in Nina Šuvak, so gladko, z rezultatom 4:0, premagale pomlajeno ekipo iz Kranja. Liga se igra po sistemu trije dvojbi posamezno, po rangu igralk na jakostni lestvici TZS, in en v dvojicah.

Vse domače igralke so svoje nasprotnice v igrah posamezno premagale z 2:0 v nizih. Urška Jurič Smrekarjevo, Tjaša Jezernik Majo Kambič in Daniela Berček Arbutovičevi. V igri dvojic sta Nena Vukasovič in Daniela Berček z istim

rezultatom premagali Kambičeve in Kovačičeve.

V drugem kolu so Ptujčanke nastopile proti ekipi TK Branik v Mariboru in v igri dvojic izborile neodločen rezultat 2:2. V igrah posamezno je Daniela Berček gladko premagala Stefano Davidovsko, Nena Vukasovič je v dveh nizih izgubila z Majo Seniča, Tjašo Jezernik pa po poškodbi roke v treh nizih proti Maji Sevšek. V igri dvojic sta nato Urška Jurič in Nena Vukasovič z 2:0 premagali Sevškovovo in Senico.

Mladi ptujski up Karlo Pintarič je ponovno potrdil, da sodi v sam vrh mladih tenisačev te kategorije v Sloveniji, saj je osvojil naslov državnega prvaka v obeh kategorijah.

## Karlo dvakratni državni prvak do 14 let

Na teniških igriščih v Domžalah je bilo pretekli vikend državno prvenstvo Teniške zveze Slovenije do 14 let posamezno in v dvojicah.

Mladi ptujski up Karlo Pintarič je ponovno potrdil, da sodi v sam vrh mladih tenisačev te kategorije v Sloveniji, saj je osvojil naslov državnega prvaka v obeh kategorijah.

V igrah posamezno je, kot 3. nosilec prvenstva, v četrtnfinalu s 6 : 4 in 6 : 2 premagal Jana Tavčarja (TK Koper), v polfinalu Janeza Semrača (TABRE) s 3 : 6, 6 : 2 in 6 : 4, v finalu pa Andraža Bedeneta s 6 : 3, 3 : 6 in 6 : 2.

Z osvojitvijo naslova si je Karlo, kot reprezentant Slovenije, izboril pravico do nastopa na Evropskem prvenstvu do 14 let.

Skozi kvalifikacije prvenstva sta se od Ptujčanov prebila tudi Blaž Rola, ki je nato izgubil proti Janu



Karlo Pintarič

Tavčarju, in Katja Mršnik, ki je izgubila proti 1. nosilki in kasneši državni prvakinji Taji Mohorčič (MAX LJ).

Karlo je s partnerjem **Klemenom Kovačičem** (Benčsport LJ) slavil tudi v kategoriji dvojic, kjer sta v finalu s 6 : 0 in 6 : 1 premagala Ternarja in Popoviča.

TK

## Kolesarstvo • KK PP

# Ptujski tandem pomel s konkurenco

**V nedeljo so se mlajši mladinci uspešno kosali z vrstniki v močni konkurenči 110 kolesarjev iz Italije, Hrvaške in Slovenije na mednarodni dirki Udine-Subit v Italiji.**

Kolesarji so najprej prevozili tri kroge po 17 km in nato še 22 km s končnim 7 km dolgim vzponom na Subit (720 m nadm. višine), kjer so morali premagati več kot 400 m višinskih metrov. Peklensko vročino pa so najboljše prenašali prav ptujski kolesarji, saj so bili aktivni že od samega začetka dirke. Tako je bil ob pomoči sotekmovalcev v samostojnem povegu Gorazd Bauer slabih 20 km v prvi polovici dirke in pridno pobiral prva mesta na letelih ciljih, kar mu je na koncu prineslo prvo mesto v tej kategoriji.

Glavnina ga je ujela po okrog 40 km in skupaj pripeljala pod zadnji klanec, ki je odločal o končnem zmagovalcu. Prav neverjeten podvig je v zadnjih sedmih kilometrih uspel Kristjanu Đurasku in Gorazdu Baueru, ki sta bila dosti prehitra za ostale kolesarje, se zato od njih odlepila in jim do cilja »dala« več kot minuto. Bauer je pobral gorski cilj, Đurasek je prvi prekolesaril ciljno črto, nagrado

Uroš Gramc



Jernej Finšgar, Kristjan Đurasek in Gorazd Bauer

## Kolesarstvo • KK TBP Lenart

# Dvakrat na stopničkah

**Kolesarji kolesarskega kluba TBP Lenart so v soboto, 31. maja, uspešno tekmovali na kriteriju za veliko nagrado Idrije, saj se jim je uspelo dvakrat uvrstiti na zmagovalne stopničke.**

V kategoriji mlajših mladincev se je Davorin Bukvič uvrstil na tretje mesto, v kategoriji pod 23 let pa Janezu Muhiču uspela uvrstitev prav taako na tretje mesto.

Od 29. maja do 1. junija so štirje kolesarji KK TBP Lenart v kategoriji starejših mladincev, skupaj s kolesarjem radenskega Roge uspešno branili barve slovenske reprezentance na dirki za svetovni pokal »Tour de Lorraine« v Franciji. Po prevoženih petih etapah so v generalni razvrstitvi med 120 kolesarji dosegli naslednja mesta:

Grega Bole 5. mesto, Niko Čuček 38. mesto, Aleš Obreht 66. mesto, Jože Senekovič 78. mesto in Dejan Mlakar 93. mesto.

Jože Senekovič je generalno uvrščen na 2. mesto v točkovjanju letičnih ciljev, na prvi etapi pa je osvojil majico najaktivnejšega kolesarja v etapi.

Ekipno je v generalni razvrstitvi slovenska reprezentanca uvrščena na 9. mesto med 24 nastopajočimi ekipami, kar je soliden dosežek mladih slovenskih kolesarjev.

Zmagog Salamun

## Kikboks

# Nagode prvi v Piacenzi

**V Piacenzi v Italiji je od 30. maja do 1. junija potekala tekma za Svetovni pokal WAKO organizacije v kikboksu v disciplinah semi, light in full kontakt ter v glasbenih katah, ki je privabila na borišča kar 1265 tekmovalcev iz 26 držav.**

To tekmovanje velja vsoko leto za najmočnejše tekmovanje v kikboksu v Evropi. Tudi letos se je to samo potrdilo, saj se je zgodilo, da je bilo samo v eni kategoriji 48 tekmovalcev. Reprezentanca Slovenije je pod okriljem Kickboxing zveze Slovenije je pod vodstvom selektorja reprezentance **Vladimirja Sitarja** sodelovala s 30 tekmovalkami in tekmovalci. Rezultati so dobri, saj so naši tekmovalci osvojili eno prvo mesto, eno drugo in devet tretjih mest.

Najbolj sta presenetila in zadovoljila **David Nagode** (Vrhnik), ki je osvojil 1. mesto v full kontaktu in **Elvis Trepč** (Nova Gorica) z 2. mestom v light kontaktu. Ker je bila ta tekma ena odločilnih za seštevo reprezentance Slovenije, ki bo nastopala letos na Svetovnem prvenstvu oktobra v Parizu, je tako bolj razveseljiva forma naših reprezentantov, ki so pokazali, da lahko računamo na uspehe.

Uspeno so nastopali tudi tekmovalci iz Kluba borilnih veščin Ptuj in Ormož.

- **Sandi Kolednik** (Ptuj) je v kategoriji do 94 kg v semi kontaktu,

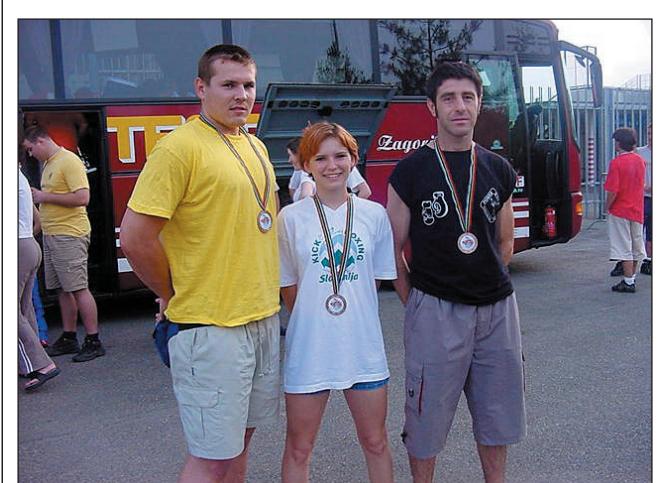
- **Marcel Fekonja** (Ptuj), je prav tako enkrat zmagal, vendar se ni uspel prebiti na višja mesta,

- **Matjaž Kaluža** (Ormož) ki se je med mladinci v semi kontaktu prebil na 5.-8. mesto,

- V full kontaktu sta še nastopala **Boštjan Gašljevič** in **Robi Kolarč** (Ptuj), brez vidnejšega uspeha.

Na tekmovanju sta sodila tudi **Tončka Kaluža** iz Ormoža in **Marjan Šibila** iz Ptuja.

Franc Slodnjak



Matej Šibila, Sabina Kolednik, Milan Korotaj

## Ptuj • Četrtri rojstni dan ptujskega igrišča za golf

# Letos okrog 80 dogodkov

**25. maja letos je ptujsko igrišče za golf praznovalo 4. rojstni dan.**

Od odprtja do danes si je pridobil veliko število zvestih igralcev iz Slovenije in tujine. V letih 2000 in 2001 je bilo proglašeno za najbolje urejeno urejeno igrišče v Sloveniji. Letos se bo na njem zvrstilo okrog 80 dogodkov, je povedal direktor Mitja Hlastec, polovica od teh bo odprtih in poslovnih turnirjev. Najpomembnejši dogodek pa jih čaka konec avgusta in v začetku septembra, ko se bosta na njem odvili mednarodna tekma profesionalcev in amatersko prvenstvo Slovenije z mednarodno udeležbo. Na vsaki tekmi pričakujejo okrog sto igralcev iz desetih držav.



MG

Foto: Crtomir Goznik

**Nogomet**

# Ormož in Boč napredujeta

**Mladinci Aluminija izgubili 1. mesto in prvo ligo.**

## 3. SNL SEVER

**REZULTATI 26. KROGA:** Bistrica - Mons Claudius 6:1 (0:1), Vrasko - Stojnci 1:0 (1:0), Središče - Šoštanj 4:1 (1:0), Malečnik - Krško Posavje 2:0 (1:0), Paloma - Kozjak Radlje 2:1 (0:1), Šmarje pri Jelšah - Pohorje 3:1 (0:0), Fužinar - Hajdina 1:3 (0:1).

|                |    |    |   |    |       |    |
|----------------|----|----|---|----|-------|----|
| 1. POHORJE     | 26 | 17 | 4 | 5  | 60:30 | 55 |
| 2. BISTRICA    | 26 | 15 | 2 | 8  | 48:33 | 48 |
| 3. ŠOŠTANJ     | 26 | 13 | 8 | 5  | 58:29 | 47 |
| 4. PALOMA      | 26 | 13 | 7 | 6  | 47:37 | 46 |
| 5. ŠMARJE PRI  | 26 | 13 | 3 | 10 | 41:35 | 42 |
| 6. SREDIŠČE    | 26 | 12 | 5 | 9  | 58:50 | 41 |
| 7. HAJDINA     | 26 | 11 | 6 | 9  | 63:46 | 39 |
| 8. KOŽJAK RAD. | 26 | 11 | 4 | 11 | 36:36 | 37 |
| 9. STOJNCI     | 26 | 10 | 6 | 10 | 38:23 | 36 |
| 10. MALEČNIK   | 26 | 9  | 7 | 10 | 44:50 | 34 |
| 11. KRŠKO POS. | 26 | 9  | 6 | 11 | 35:38 | 33 |
| 12. VRANSKO    | 26 | 8  | 5 | 13 | 32:47 | 29 |
| 13. FUŽINAR    | 26 | 3  | 5 | 18 | 31:69 | 14 |
| 14. MONS CLAU. | 26 | 1  | 5 | 20 | 24:92 | 8  |

V 2. SNL se je uvrstila ekipa Pohorja iz Ruš, iz te pa so izpadle ekipi Mons Claudiusa, Fužinara in Vranskega.

V 3. SNL sever so končali s tekmojanjem. Pohorje iz Ruš je na koncu zasluženo osvojilo naslov prvaka in si po samo letu dni ponovno priigralo možnost, da nastopi v 2. SNL. Od štirih klubov, ki prihajajo iz MNZ Ptuj so vsi razen Bistrice izpolnili pričakovanja. Bističanom je po prvem delu kazalo dobro, saj so bili vodilno moštvo, se ob odmoru še okreplili, vendar pa to ni prineslo tako želenega prvega mesta. Drugo tekmovalno sezono bo v 3. SNL sever s področja MNZ Ptuj nastopilo kar pet ekip (Hajdina se še ni dokončno odločila), saj so se po nekaj lehih čakanja tja uvrstili nogometni Holermuosi Ormož, kot prvak 1. lige MNZ Ptuj.

## VRANSKO - STO- JNCI 1:0 (1:0)

STRELEC: 1:0 Osojnik (37).

STOJNCI: Trop, Stregar, Purgaj, Meznarič, Vilčnik, B. Bežjak, D. Bežjak, Rižnar, Kupčič, Žnidarič (od 61. Bromše), Milošič. Trener: Dušan Čeh.

## SREDIŠČE - ŠOŠ- TANJ 4:1 (1:0)

STRELEC: 1:0 Habjanič (21. iz 11m), 1:1 Čuš (63), 2:1 Lesjak (59), 3:1 Prapotnik (66), 4:1 Kolenec (81).

SREDIŠČE: Majč, Novak, Jelovica, Zadravec, Ivančič (od 41. Aleksič), Kaloh, Habjanič (od 73. Kolarčič), Prapotnik, Pintarič (od 5. Kosec), Lesjak, Kolenc. Trener: Miran Rakovec.

## BISTRICA - MONS CLAUDIUS 6:1 (0:1)

STRELEC: 0:1 Kos (29), 1:1 Topic (56), 2:1 Ivetič (70), 3:1 Patonik (73), 4:1 Ivetič (76), 5:1 Patonik (82), 6:1 Ivetič (90).

BISTRICA: Kračun, Ivetič, Škale, Šabanovič, Peša, Horvat, Klajderič, Papotnik, Topič, Obrovnik, Modrič. Trener: Momčilo Mitič.

## FUŽINAR - HAJDINA 1:3 (0:1)

STRELEC: 0:1 Jurišič (45), 0:2 Jurišič (60), 0:3 Pihler (74), 1:3 Ičanovič (78).

HAJDINA: Brodnjak, Gaiser, Horvat, Črnko, Vrabl, Bauman, Hotko (od 46. Princ), Bežjak (od 46. Petrovič), Jurišič, Pihler. Trener: Branko Krajnc.

**Danilo Klajnšek**

## 3. SNL vzhod

**Rezultati zadnjega, 26. kroga:** Odranci - Črenšovci 3:0 (1:0), Kema Puconci - Beltinci 1:5 (1:2), Panonija Gumi center - Tromejnik 0:1 (0:1), Bistrica - Hotiza 3:2 (2:1), Turnišče - Čarda 0:3 (0:1), Bakovci - Tišina 3:2 (2:1) in Apače - Verzej 2:4 (1:1).

|                |    |    |   |    |       |    |
|----------------|----|----|---|----|-------|----|
| 1. POHORJE     | 26 | 17 | 4 | 5  | 60:30 | 55 |
| 2. BISTRICA    | 26 | 15 | 2 | 8  | 48:33 | 48 |
| 3. ŠOŠTANJ     | 26 | 13 | 8 | 5  | 58:29 | 47 |
| 4. PALOMA      | 26 | 13 | 7 | 6  | 47:37 | 46 |
| 5. ŠMARJE PRI  | 26 | 13 | 3 | 10 | 41:35 | 42 |
| 6. SREDIŠČE    | 26 | 12 | 5 | 9  | 58:50 | 41 |
| 7. HAJDINA     | 26 | 11 | 6 | 9  | 63:46 | 39 |
| 8. KOŽJAK RAD. | 26 | 11 | 4 | 11 | 36:36 | 37 |
| 9. STOJNCI     | 26 | 10 | 6 | 10 | 38:23 | 36 |
| 10. MALEČNIK   | 26 | 9  | 7 | 10 | 44:50 | 34 |
| 11. KRŠKO POS. | 26 | 9  | 6 | 11 | 35:38 | 33 |
| 12. VRANSKO    | 26 | 8  | 5 | 13 | 32:47 | 29 |
| 13. FUŽINAR    | 26 | 3  | 5 | 18 | 31:69 | 14 |
| 14. MONS CLAU. | 26 | 1  | 5 | 20 | 24:92 | 8  |

V 2. SNL je napredovala Čarda (boljša v medsebojnih obračunih z Beltinčani), iz 3. SNL-vzhod pa izpadelo Apače, Kema Puconci in Panonija Gumi center. V prihodnji sezoni bodo v 3. SNL-vzhod nastopali tudi Nafta in Križevci (izpadeta iz 2. SNL) ter Arcont Radgona (prvak 1. MNL Murska Sobota) in Renkovci (prvak 1. MNL Lendava).

**MŠ**

## 1. LIGA MNZ PTUJ

**rezultati 22. igralnega dne:** Holermuosi Ormož - Podlehnik 2:3, Gerečnik vas Unukšped - Dornava 3:3, Gorišnica - Videm 2:3, Zavrč - Skorba 2:1, Tržec - Slovenija vas 5:2, Mark 69 Rogoznica - Pragersko 0:1.

|                 |    |    |   |    |       |    |
|-----------------|----|----|---|----|-------|----|
| 1. HOLER. ORMOŽ | 22 | 14 | 3 | 5  | 52:24 | 45 |
| 2. PODLEHNIK    | 22 | 12 | 5 | 5  | 42:32 | 41 |
| 3. GER. VAS UN. | 22 | 10 | 7 | 5  | 63:39 | 37 |
| 4. ZAVRČ        | 22 | 9  | 8 | 5  | 36:34 | 35 |
| 5. SKORBA       | 22 | 9  | 6 | 7  | 62:42 | 33 |
| 6. PRAGERSKO    | 22 | 9  | 6 | 7  | 32:39 | 33 |
| 7. DORNAVA      | 22 | 7  | 7 | 8  | 41:38 | 28 |
| 8. GORIŠNICA    | 22 | 7  | 7 | 8  | 28:25 | 28 |
| 9. MARK 69 ROG. | 22 | 8  | 2 | 12 | 43:56 | 26 |
| 10. VIDEM       | 22 | 6  | 6 | 10 | 37:47 | 24 |
| 11. SLOV. VAS   | 22 | 6  | 5 | 11 | 28:49 | 23 |
| 12. TRŽEC       | 22 | 4  | 1 | 17 | 31:70 | 13 |

## MARK 69 ROGOZNICA - PRAGERSKO 0:1 (0:1)

STRELEC: 0:1 Novak (2).

MARK 69 ROGOZNICA: Ferčec, Kolarič, Vauda, Herga, Kralj, Polanec, Nenad, Kukovec (od 77. Robin), Kurbus, Arnuš, Lah. Trener: Martin Potočnik.

PRAGERSKO: Petrovič, Leskovar, Justinek, Kralj, Čelan, Cerk, K. Kmetec, I. Kmetec, Novak, Debevec, Popovski. Trener: Zvonko Kacjan.

## GORIŠNICA - VIDEM 2:3 (1:1)

STRELEC: 1:0 Ljubec (17), 1:1 Ovčar (40), 1:2 Veselič (49), 2:2 Ljubec (55), 2:3 Ovčar (84).

GORIŠNICA: Roškar, Lapornik, Janžekovič, M. Bežjak, Šket, Poplatnik (od 42. Bromše), Ljubec, Bohl, Simonič, Horvat (od 75. Kranjča), G. Bežjak. Trener: Gorazd Šket.

VIDEM: M. Trafela, Topolovec (od 76. Skok), Veselič, Hrovat, Bračič, A. Koprek, Šipek, Kokol, Ovčar, Bedrač, M. Koprek (od 57. G. Trafela). Trener: Rudi Štelcer.

## ZAVRČ - SKORBA 2:1 (0:1)

STRELEC: 0:1 Mlakar (40), 1:1 M. Kokot (54), 2:1 R. Kokot (71).

**rezultati zadnjega, 26. kroga:** Odranci - Črenšovci 3:0 (1:0), Kema Puconci - Beltinci 1:5 (1:2), Panonija Gumi center - Tromejnik 0:1 (0:1), Bistrica - Hotiza 3:2 (2:1), Turnišče - Čarda 0:3 (0:1), Bakovci - Tišina 3:2 (2:1) in Apače - Verzej 2:4 (1:1).

**SKORBA:** Markež, Vogrinec, Horvat, Panič, Zajšek, Janžekovič, Klaneček, Perko, Šmigoc, Mlakar, Šjanec (od 68. Haunholter). Trener: Jeza Darko.

## HOLERMUOS ORMOŽ - PODLEHNIK 2:3 (1:3)

STRELCI: 1:0 Husel (3), 1:1 Mišošić (22), 1:2 Milošić (27), 1:3 Železnik (35), 2:3 Ropoša.

**POLEHNIK:** Grabovec, Lepšak, Frlež, Topolovec, Polajzer, Emeršič, Toplak, Železnik, Beloševič (od 52. Gašper), Koren, Milošić. Trener: Dušan Hvalec.

## TRŽEC - SLOVENJA VAS 5:2 (2:1)

STRELCI: 1:0 Pečnik (15), 1:1 Lenart (19), 2:1 Pečnik (37), 2:2 Gerečnik (68), 3:2 Grabovec (77), 4:2 Pečnik (85), 5:2 Emeršič (88).

TRŽEC: D. Šeliga, Kolednik, Hliš, Emeršič, Metličar, M. Šeliga, Mlakar, Grabovec, Pečnik, Pintarič, Nahberger. Trener: Janez Pečnik.

SLOVENJA VAS: Vegelj, Pulko, Žunkovič, Erhartič, Huzjak, Šterbal, Lenart, Mlinarič, Krajnc, Gerečnik, Predovnik. Trener: Alojz Podhontnik.

## 2. LIGA MNZ PTUJ

STRELCI: 22. kroga: Ciruklane - Hajdoše 7:2, Grajena - Zgornja Poljšava 3:1, Bukovci - Boč 5:3, Lovrenc - Povvinci 2:8, Leskovec - Markovci 0:2, Spodnja Poljšava - Apače 1:4.

STRELCI: 1:0 Jevšenak (2), 1:1 Krivec (11), 1:2 Zajc (42), 1:3 Krivec (51), 1:4 Kmetec (73).

## BUKOVCI - BOČ 5:3 (3:0)

STRELCI: 1:0 Kos (15), 2:0 Mustafi (26), 3:0 Zemljarič (40), 3:1 Trunkl (54), 4:1 Kos (57), 4:2 Polanec (61), 5:2 Zemljarič (77), 5:2 Dolšak (87).

## CIRKULANE - HAJDOŠE 7:1 (3:0)

STRELCI: 1:0 Klajderič (1

## Atletika

**Bistričani nizajo uspehe**

Na finalu atletskega pokala Slovenije v Velenju 7. in 8. junija so člani AD Almont iz Slovenske Bistrike ponovno stali na stopničkah, in sicer Miran Vodovnik dvakrat, Boštjan Fridrik pa enkrat.

Po besedah trenerja kluba Lada Mesariča je Miran Vodovnik prepričljivo zmagal v suvanju krogle z rezultatom 18,93 metrov in z osebnim rekordom 53,50 m v metu disk. Vodovnikovo suvanje krogle se po centimetrih približuje 20 metrom, kar je olimpijska norma. Boštjan Fridrik je izgubljeno priložnost v teku na sto metrov (2. mesto 10,62), ko je moral priznati premoč Roka Predaniča, uspešno nadoknadel in suvereno zmagal v teku na 200 m z rezultatom 21,33. Sobotni tek na sto metrov smo si zapomnil tudi po štirih neuspešnih startih. V isti disciplini je Rok Markanovič z osebnim rekordom 11,13 osvojil deveto mesto, Tomi Kolar pa trinajsto (11,29). Jure Pirš je osvojil tretje mesto v skoku v višino (195 cm). Anže Zorc tretje v troškoku (13,40) Marijan Krempel je bil v teku na 5000 m

peti (16:03,11) in v teku na 3000 m šesti (9:10,28). Boštjan Vinčler je s preskočenimi 400 cm osvojil sedmo mesto v skoku v višino. Oslabljena štafeta, ki bi v popolni postavi spadala med favorite, je osvojila peto mesto s solidnim časom 42,62. Skupno je moška ekipa AD Almont zasedla šesto mesto, kar je lep dosežek ob dejstvu, da so bili tokrat v ospredju individualni nastopi in so atleti AD Almont odpovedali več kot pol finalnih nastopov, ki bi pomenujeli zanesljivo uvrstitev med prve tri.

Čez štirinajst dni bo v Velenju tekmovanje B skupine prve evropske lige državnih reprezentanc. Za Slovenijo bosta zanesljivo nastopila Miran Vodovnik (krogla) in Boštjan Fridrik (200 m, štafeta 4 x 100). Med kandidati za reprezentanco pa je tudi Branka Lepej.

**Brixia meeting Bre-sanone**

Na tradicionalnem srečanju šestnajstih atletskih reprezentanc, de-

žel alpskega prostora, v Bresanou na Južnem Tirolskem sta v reprezentanci Slovenije nastopila člana AD Almont Branka Lepej in Martin Potočnik. Branka je s časom 57,80 zasedla četrtoto mesto v teku na 400 m, Martin pa s časom 22,60 osmo mesto v teku na 200 m in se približal normi za nastop na svetovnem prvenstvu za mlajše mladince na desetinko sekunde. Oba sta uspešno nastopila tudi v štafetah 4 x 100 m. Ženska reprezentanca je skupno osvojila tretje mesto, moška pa peto. Uspeh je še toliko večji, saj so Slovenci nastopili z najmlajšo reprezentanco.

**Meeting Leibnitz**

Martin Potočnik se je v ponedeljek, 9. junija, v Leibnitzu normi za svetovno prvenstvo mlajših mladincov približal na vsega 7 stotink sekunde. V teku na dvesto metrov je zasedel tretje mesto v absolutni kategoriji s časom 22,57. V teku na 60 m pa je zmagalna Natalija Waldhuber s časom 8,13.

**Nataša Pogorevc**

**Z »Vetrom v laseh« med mlade****V začetku tega meseca se je začela enomeseca športno-humanitarna akcija Športne unije Slovenije. Zaključek prireditve bo 14. junija v Podbeli.**

Akcijo Veter v laseh - s športom proti drogi, Športna unija Slovenije priepla že osmo leto zapovrstjo. Do zaključne prireditve se jih bo zvrstilo po vsej Sloveniji kar 35. V Ptaju je veter zavel v petek, 6., in soboto, 7. junija.

Akcija sodi v gibanje šport za vse, s katerim se Športna unija Slovenije zavzema za naraven, zdrujno in okolju prijazen, varen in uravnotežen športni slog življenja. Akcija Veter v laseh je v teh letih prerasla v vseslovensko športno-humanitarno akcijo.

"Letošnje akcije se je udeležilo kar 485 mladostnikov. Zanimalje otrok kaže, da si te akcije želijo. Na Ptaju vsako leto akcijo tudi obohatimo, ponudimo več dni aktivnosti, več programa, več možnosti vključevanja mladostnikov. Letosnjih del programa akcije bomo izvedli še v septembru, ko bomo organizirali okroglo mizo in ostale aktivnosti, ki bodo potekale v povezavi s športnim vikendom, ki ga organizira Športni zavod Ptuj", je

ob tem pa je potekala tudi likovna delavnica. Ob zaključku prireditve pred Mestno hišo so najuspešnejši udeleženci akcije prejeli priznanja in majice, prireditev pa so poprestili plesalci in plesalke plesnega centra Mambo, učenci in učenke OŠ Olge Meglič, trebušne plesalke ter padalci Aero kluba Ptuj. Aktivnosti ne bi tekle brez številnih mentorjev, učiteljev, sodnikov. Spodbuden je tudi podatek, da se vsako leto te športno-humanitarne akcije udeleži vedno več mladih.

Rezultati:

**Osnovne šole:** KOŠARKA:  
Ml. učenci: 1. OŠ Mladika  
St. učenci: 1. OŠ Mladika  
**NOGOMET:**  
Ml. učenci: 1. OŠ Ljudski vrt  
St. učenci: 1. OŠ Ljudski vrt  
**ODOBOJKA:**  
1. место OŠ Mladika  
**ROLANJE:**  
Ml. učenci: 1. Luka Šamperl (OŠ Ljudski vrt)  
Ml. učenke: 1. Doroteja Zajc (OŠ Mladika)  
St. učenci: 1. Miha Pukšič (OŠ Ljudski vrt)  
St. učenke: 1. Katja Bedrač (OŠ Ljudski vrt)

**Srednje šole**  
**KOŠARKA:** 1. GIMNAZIJA  
**NOGOMET:** 1. POKLICNA IN TEHNIŠKA STROJNA ŠOLA  
**ODOBOJKA:** 1. GIMNAZIJA

**Simon Starček**

Naročite

**Štajerski TEDNIK**

Vsek naročnik dobi:

- popuste v obliku bonov v vrednosti 10.000 sit
- brezplačne priloge Štajerskega tednika (TV okno, Kakovost bivanja, Prva prestava, Moda, Slovenske počitnice, Podravski gospodarski kompas, Osebne finance, Kronika leta, Kulinarika...)
- poštna dostava na dom.

Naročite se še danes in sodelujte v tedenskem nagradnem žrebanju Centra aerobike.



z brezplačno prilogo



NAROČILNICA ZA Štajerski TEDNIK

Ime in priimek: \_\_\_\_\_

Naslov: \_\_\_\_\_

Pošta: \_\_\_\_\_

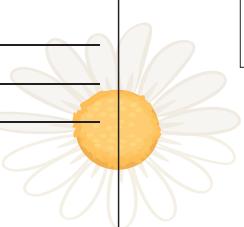
Davčna številka: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

Datum naročila: \_\_\_\_\_

Podpis: \_\_\_\_\_

Priloga: TV okno -  
48 barvnih strani TV  
sporeda in zanimivosti  
iz sveta zabave in glasbe!

  
RADIO TEDNIK Ptuj d.o.o.  
Raičeva 6  
2250 Ptuj

Vsek tened aktunalni dogodki iz Spodnjega Podravja s Prlekijo ter pregled dogajanja v Sloveniji in po svetu.

## Kasašto

**Inter najboljši v Zagrebu, Den MS v Beogradu**

Na hipodromih v Zagrebu ter Beogradu so potekale mednarodne kasaške dirke, katerih so se s svojimi kasači udeležili številni slovenski tekmovalci ter dosegli izvrstne rezultate.

V hrvaški prestolnici je mednarodno dirko za 3- do 14-letne kasače z zaslužkom do 40.000 hrvaških kun na 1600 m dolgi progi dobil Inter (Dušan Zorko, Ljutomer) s kilometrskim časom 1:19,4, v mednarodni dirki za 3- do 14-letne kasače (absolutna konkurenca) na 1600 m dolgi progi pa je bila Cony

Chergon (Zvonko Oster, Slovenske gorice, 1:18,8) tretja. Dušan Zorko je za zmago prejel 6000 hrvaških kun.

V prestolnici Srbije in Črne gore je v okviru velikih mednarodnih kasaških dirk potekala dirka podjetja Sport Line, ki je v lasti nekdajnega predsednika koprskega nogometnega ligaša Georga Subana. Slednji je zbral dvanajst kasačev, najboljša peterica pa si je razdelila 15.000 evrov. Na 2200 metrov dolgi progi je zmagal lanški prvak slovenskega derbija ter

**Miha Šoštaric**

**Svetovna razstava psov v Dortmundu****Sodelovalo več kot 21000 psov**

**Viktor Hoiker iz Spuhlje je najuspešnejši slovenski rejec razstavnih psov, ki se redno udeležuje tudi največjih razstav.**



**Viktor Hoiker in sosedova Eva z zlatimi prinašalcemi.**

Resno se je začel z vzrejo psov ukvarjati pred petimi leti, ko je k hiši pripeljal prvega zlatega prinašalca. Tej pasmi ostaja zvest še danes in pravi, da bo tako tudi v bodoče, saj so ti psi zelo ubogljivi, poleg tega pa so primerni za lov, za vodenje slepih, za iskanje mamil, predvsem pa za družine z otroki, saj so zelo dobrorušni.

Hoikerjeva (tudi Viktorjeva žena Kristina posveča ves prosti čas psom) imata trenutno pri hiši štiri zlate prinašalce, in sicer 9-letno Rejo, 5-letnega Lasseja (uradno ime je Karvin Avalanche), 2-letno Lenči (Galans Hot love) in 6-mesečnega Lapija (Karvin Zeppelin). Viktor pove: »Prvega prvega šampiona sem pripeljal iz Finske, saj je izredno težko dobiti dobrega razstavnega psa. Tudi pot na Finsko ni bila garancija za zdravega in uspešnega psa, ampak je vedno potrebljno tudi nekaj sreče, saj nekatere »napake« pri psih niso vidne pri mladičih, ampak se razvijejo pozneje. Pri vzreji psov si je zelo težko ustvariti dobro ime, to lahko traja več let. Šele potem lahko kupuješ pri najboljših rejcih, ki hočejo za svojega psa tudi dobrega gospodarja. To je izredno pomembno tudi zame, saj nikoli ne bi prodal psa nekomu, ki sploh ne pozna značilnosti pasme zlati prinašalec.«

Na svetu je približno 350 vrst psov, ki so na tekmovalnih razdeljeni na deset skupin. Skupine so razdeljene na pasme. V osmo skupino spadajo med drugim koker španjeli, labradorci in tudi zla-

11 CACIB priznani, Lasse pa 8.

Poleg teh so Viktorjevi psi lastniki še številnih drugih naslovov: Lenči je najuspešnejša razstavna psička TOP 20 v Sloveniji, Lasse je drugi, sta najuspešnejša razstavna psa avstrijskega kluba zlatih prinašalcev, večkratna klubска prvaka (vsaka država ima samo en klub), šampiona v različnih državah ...

Izmed številnih pisnih ocen različnih evropskih sodnikov sodnikov, v katerih mrgoli besed excellence, wonderfull, gut, beste, fantastic, unglaublich in podobnih, pa prav posebno mesto v arhivu Hoikerjevih zaseda ocena finski sodnik, ta se namreč Viktorju zahvaljuje, da je sploh lahko videla takšnega najmlajšega psa v živo.

»Zame so vsi psi lepi«, zaključi Viktor Hoiker in s ponosom kaže številna priznanja, ki jih je prejel za delo s svojimi zlatimi prinašalci.

**Jože Mohorič**

**Štajerski TEDNIK** in



nagrajujeta obstoječe in nove naročnike Štajerskega tednika

**Ta tened prejmeta osem brezplačnih obiskov Centra aerobike:**

IME IN PRIIMEK:

**Ivan Klinc**

NASLOV:

**Cirkulane 48/a, 2282 Cirkulane**

IME IN PRIIMEK:

**Kegl Lovro**

NASLOV:

**Prešernova 4, 2000 Maribor**

NAGRAJENCA PREJMETA NAGRADE PO POSTI.

**RADIO))TEDNIK**

Direktor: Božidar Dokl

**Naslov:** RADIO-TEDNIK Ptuj, d.o.o., p.p. 95, Raičeva 6, 2250 PTUJ; tel.: (02) 749-34-10, faks: (02) 749-34-35.

**Štajerski TEDNIK**

**Štajerski tednik** je naslednik Ptujskega tednika oziroma Našega dela, ki ga je ustavil Okrajni odbor OF Ptuj leta 1948. Izhaja vsak četrtek. Ta številka je bila natisnjena v 12.000 izvodih.

**Odgovorni urednik:**

Jože Šmigoc

**Pomočnica odg. urednika:**

Liljana Vogrinec

**Urednik športnih strani:**

Jože Mohorič

**Vodja tehnične redakcije:**

Slavko Ribarič

**Grafično-tehnični urednik:**

Jože Mohorič

**Celostna podoba:**

Imprimo, d.o.o.

**Novinarji:**

Jože Bračič, Majda Goznik, Viki Klemenčič Ivanuša, Franc Lačen, Martin Ozmc

**Lektor:** Boštjan Metličar

**Naročniška razmerja:** Majda Šegula (02) 749-34-16.

Cena izvoda je 250 tolarjev. Celotna naročnina: 12.920 tolarjev, za tujino 25.400 tolarjev.

**Transakcijski račun:** 04202-0000506665 pri Novi KBM, d.d.

Nenaročenih fotografij in rokopisov ne vračamo.

**Tisk:** Delo, d.d.

Davek na dodano vrednost je vračan na ceno izvoda in se obračunava v skladu s 7. točko 25. člena Zakona o DDV, Uradni list 23.12.1998, št. 89.

**E-mail uredništva:**

tednik@amis.net, nabiralnik@radio-tednik.si


**RADIO PTUJ**  
89,8 • 98,2 • 104,3
**Odgovorni urednik:**

Ludvik Kotar

**Uredništvo:**

Marija Slodnjak, Anemari Kekc, Tatjana Mohorko, Majda Fridl, Zmaglo Šalamun

**Telefon uredništva:** (02) 749 34 25

**Vodja studia:**

Zvonko Žibrat

**Telefon studia**

(za oddaje v živo):

(02) 771-22-61,

(02) 771-22-60

**E-mail:**

nabiralnik@radio-tednik.si

**OGLASNO TRŽENJE****Mali oglasi:**

Justina Lah (02) 749-34-10,

Jelka Knaus (02) 749-34-37

**Sprejem oglasov po e-mailu:** nabiralnik@radio-tednik.si

**Vodja marketinga:**

Simona Krajnc Pavlica

Tel.: (02) 749-34-30, (02) 749-34-14, (02) 749-34-39

narocila@radio-tednik.si

**Internet:**

www.radio-tednik.si

www.tednik.si

www.radio-ptuj.si

**Mali oglasi****STORITVE**

ZA DVORIŠČA, dovozne poti ter gradnjo dostavljamo sekane, peseck, gramoz. GSM: 041 676-971, Prevozništvo Vladimir Petek, s.p., Sovretova pot 42, Ptuj.

PREVOZI PREMOGA iz Velenja samo še do 30. 6. 2003, zelo ugodno. Tel. 629-10-95. Prevozništvo Vladimir Pernek, s.p., Sedlašek 91, Podlehnik.

DELNICE - po uradnih borznih cenah, izvenborzno tudi Perutnine Ptuj. CBH, d.o.o., poslovalnica DOMINO, Trstenjakova 5, Ptuj, tel.: 02/ 78 78 190.

POPRAVILO TV video, radio aparativ. Servisiranje avtoradijskih sprejemnikov. Servis GSM aparativ - baterije, displej, polnilci ... Storitve na domu. Jurič Ljubo, s.p., Borovci 56/b, tel. 755-49-61, GSM 041 631-571.

HITRI kredit - gotovina takoj. Tel: 02 320-48-30, GSM 041-539-663. Share, d.o.o. Tržaška cesta 65, Maribor.

GSM in RTV servis na Ptiju Branko Kolarič, s.p., P.E. Gobčeva 23 - ob Mariborski cesti pri baru Mitrej. Tel. 041 677-507.

POSOJILYO PO VAŠI MERI:- hipotečarno, nakup, kredit, leasing, obremenitev ni ovira, do 20 let: gotovinska: podlaga OD, prosta 1/3 ni pogoj, do 2 leti. Svetujemo in pomagamo pri pridobitvi! Tel. 03 49 000 49, FMC You-re, Podjetniško in poslovno svetovanje, Ul. XIV. divizije 14, Celje.

MONTAŽA, centralne kurjave, vodovodne instalacije, plinske instalacije, stanovanjske klime. Ugodne cene materialov in storitev. Janez Cimerman, s.p., Marakovci 58 a, tel. 788 82-90, GSM 041 753-734.



KVALITETNA IN UGODNA izdelava strojnih estrihov - 031 349-343 ter strojnih ometov - 041 332 585. KDM Estrih, Miran Kolarič, s.p., Gajevci 6 a, Gorišnica.



ASFALTIRANJE, TLAKOVANJE dvorišč in parkirišč, nizka gradbena in zemeljska dela, Ibrahim Hasanagić, s.p., Jadranska ul. 18, 2250 Ptuj, tel. 041 726-406.

FRIZERSTVO "BRIGITA", pramejni na sto načinov, nova volumenska trajna (L'oreal, TI-GI, WELLA), modna strniženja, podaljševanje las. Brigita Pušnik, s.p., Trstenjakova 5, Ptuj, tel. 776-45-61, 779-22-61.

ODKUP VSEH VRST DELNIC! Preknjižbe, nakupi in informacije. Agencija CEKIN (za GBD, d.d.), Marijan KUJAVEC, s.p., Osojnjkova 3, Ptuj, tel. 02 748 14 56.

IMATE TEŽAVE s hrbitenico, sklepi, migrenami, depresijo ali alergijami? Z akupunkturno masažo in JIN POTEGLI terapijo bomo poskrbeli za vaše težave v centru zdravja in terapije Olen mai v Goršnici. Pokličite jih na telefon: 041 600 194.

ZERO  elektrotehnika Roman ZEMLJARIČ, s.p., Dornava 59, GSM: 031 851-324 - elektro instalacije - meritve električnih inštalacij, meritve strelovodov - montaža in servis domofonov ter električne ključavnice - menjava starih varovalk z avtomatskimi.



KNAUF montaža, spuščeni stropovi, suhi estrihi. Kompletna uređitev mansardnih stanovanj. KLAS GM, d.o.o., Podvinci 15, Ptuj, telefon: 7460318, GSM 031 341 532.

30 LET SOBOSLIKARSTVA - PLESKARSTVA Ivana Bezjaka, s.p., Vitorinci. Brusenje parketa, fasade. Izkušnje, svetovanje, kvalitetno delo. Priporočamo se! Tel. 757-51-51, GSM 031 383-356.

**KMETIJSTVO**

KMETIJA POŽEGAR, Biščeki vrh 30 a, Trnovska vas. Predelava in prodaja mesa, dopolnilna - obvezna cenjene stranke, da imajo 30 % znižane cene domačega svinjskega mesa, (do razprodaje zalog). Na zalogi imajo še nekaj belega vina različnih sort. Informacije na tel. 041 212 408.

NAKLADALKO, komplet z noži, prodamo. Tel. 031 652-922.

PRODAM traktor URSUS 335, letnik 1976, registriran. Tel. 794-34-71.

NESNICE, rjave, grahaste ter crne, stare 14 tednov, prodam - 600 SIT, dostava na dom. Marčič, Starošince 39, tel. 792-35-71.

PRODAM gumi voz. Tel. 040 221-650.

KORUZO, cca 1000 kg, prodam. Tel. 02 790-19-11.

PRODAM PUJSKE, Alojz Toplak, Muretinci 4, tel. 740-83-57.

MLADE NESNICE, tik pred nesnostjo, grahaste, prodam, Kolarč, tel. 753-14-31 ali 041 546-676.

PASEMSKE mlade koze - za mleko, in pegatke, prodamo. Tel. 753-14-31, 041 546-676.

ODOJKE, nad 20 kg, prodamo. Franc Šmigoc, Stojnici 119 a, tel. 766-37-61.

ČELNI NAKLADAČ, prodamo. Tel. 02 758-44-31.

PRAŠIČE, 120 kg, dolga mesnata pasma, prodamo. Rozina Venta, Formin 9, Gorišnica, tel. 740-40-81.

PRODAM BELO mešano in sortno ter rdeče vino z analizo. Tel. 764-49-21 ali 031 554-705.

NESNICE, rjave, grahaste in crne, tik pred nesnostjo, zagotovljena takojšnja nesnost, dostava tudi na dom. Vzreja nesnic Tibaut, Babinci 49, Ljutomer, tel. 582-14-01.

MLADE NESNICE, tik pred nesnostjo, rjave, grahaste in crne, opravljena vsa cepljena, prodamo. Soršak, Podlože 1, Ptujska Gora.

PRODAJA domaćih jagod pri Zelenikovih v Stojnicih 122 b. Tel. 02 766-37-81 ali GSM 041 715-213.

KUPIMO BIKCE simentalce za nadaljnjo rezo. Tel. 041 263-537.

PRODAM balirko za štiri oglate bale. Inf. na tel. 041 510-801.

MALO POSESTVO s kletjo, prodamo. Turški Vrh, občina Zavrč. Tel. 751-52-01.

AKCIJSKA prodaja belih kokoši in petelinov, težkih 4 kg, po 700 sit za žival. Nasad po telefonu: 688-13-81 ali 040 531-246, Rešek, Starše 23.

KATERA poštena družina bi hotela oskrbovali (in hasnovati) roden nasad rizlinga, na ravnni ob asfaltu. Nasad je dobro naložen, srednjih let in na čisto vzgojo. Možna je popolna strojna oskrba. Naslov na upravi Štajerskega tednika, telefonski pogovor možen vsak večer po 21. uri.

PURE, domače reje, težke 6,5 kg, za zakol ali nadaljnjo rezo, po 550 sit za Kg/žive teže, prodajamo. Tel. 688 13-81 ali 040 531-246, Rešek, Starše 23.

KOKOŠI nesnice, rjave, stare eno leto, za zakol ali nadaljnjo nesnost, po 200 sit/kos, prodajamo. Meglič, Skorba 23.

KRAVO IN telico, simentalki, z A kontrolo, breji v 8 mesecu, prodam. Tel. 041 336-037.

NAKLADALKO SIP 19, zelo dobro ohranjen, prodam. Tel. 764-03-41 ali 031 723-089.

**NEPREMIČNINE**

GARAŽO pri Rimski peči prodamo ali damo v najem. Telefon: 041 / 331 - 941

VIKEND, vseljiv, v Majšperku, Preša 15 a, prodamo. Ogled možen 14. in 15. junija.

GRADBENO parcelo v Gajevcih, 11 arov, prodam. Tel. 041 371-844.

GRADBENO parcelo ob Ribniku v Rogoznici, prodam. Tel. 031 256-652.

Zaradi starosti prodamo lepo, bolj malo posestvo pri glavnih cestah. Placar 18, Destnik.

POSLOVNI prostor v centru Ptuja, primeren za trgovino ali agencijo, 60 m2, oddam. Tel. 745-02-51, 041 598 075 ali 031 416-922.

PRODAM polovico posestva, 2,5 ha, v Zavruču (Goričak). Tel. 02 4712-574.

PRODAM GOZD s pašnikom. Tel. 040 797-518.

PRODAM STAN. HIŠE, VIKENDNE, KMETIJE, GRAD. PARCELE na raznih lokacijah, STANOVANJA: 2-sobno, Kraigherjeva; 2,5-sobno, UL. 5. Prekomorske; 3-sobno, UL. 25. maja; 3-sobno, Račev; 3-sobno, Slomškova, 3-sobno, Kidričev; 2 X 4-sob

## Mali oglasi

## DELO

MOTORNO KOLO DAELIM 125 VT, letnik 2000, prevoženih 8500 km, prodam. Tel. 040-668-011.

ZAPOLIMO gradbenega delavca pri strojnih omrežih. Tel. 02 687-16-51, GSM 041 726-398, Vinko Kokot, s.p., Dravski dvor, 2204 Miklavž.

ZAPOLIMO: 1. kovinarja za proizvodnjo kovinskih ograj - pogoj: 6. st. strojništva, voz, izpit B-kat.; 2. monterje ograj - pogoj: kovinar ali gradbenik, 3.-4. st. izobrazbe, voz, izpit B-kat.; 3. pomožnega delavca za montažo ograj, pogoj - voz, izpit B-kat. Cenjene pisne ponudbe pošljite na naslov: Žično pletarstvo Rogina Marjan, s.p., Rajšpova ul. 15, 2250 Ptuj. Tel. 778-87-51.

## BELA TEHNIKA

PRODAM, rabljen pralni stroj, Gorenje. Tel. 051 221-026.

## RAZNO

PRODAM BUKOVA drva, metrska ali žagana, z dostavo. Tel. 03 582 72-12, 041 544-270.

KUHINJSKO KREDENCO, sedežno, regal za dnevno sobo ter drugo razno pohištvo, prodamo. Tel. 62-91-385, 040 754-858.

GOSTINSKI ŠANK, s komplet hladilno opremo ter nadgradnjom, prodam. Tel. 041 877-310, 740 05 52.

PRODAM dvosed, za simbolično ceno, ali menjam za vino. Tel. 02 685-50-71.

VRSAR, oddamo apartma (dve sobi, kuhinja, kopalinica, terasa, parkiri prostor v dvorišču. Lahko tudi za daljše obdobje. 040 840-290, po 17. uri.

PRODAM domači jabolčni kis. Tel. 041 579-080.



Osnovnošolci, dijaki, študentje ob koncu šolskega leta posebni gotovinski popusti na vrhunsko ameriško gorsk, BMX, trekking, cestna kolesa. Velika izbira, ugodne cene!

Kolesarski center BIKE EK, Jadranška ulica 20, Ptuj, tel. 771 2241 ali 040 226 522.

**ZOBOZDRAVNIK - ZASEBNIK**  
dr. ZVONKO NOTESBERG  
Trajanova 1, Ptuj (ob Mariborski c.)  
**tel.: 02 780 67 10**  
Možnost plačila na obroke, gotovinski popust in popust za upokojence

**ZOBODENT**, d.o.o., zobozdravstvo,  
Ul. Heroja Lacka 10, Ptuj  
samoplačniška zobra ambulanta  
**tel.: 787 75 12**

Strojne estrihe: 041 646 292  
strojne omete: 041 343 906  
izdelujemo kvalitetno in ugodno.  
Izdelava betonskih tlakov in estrihov Pero Popović, s.p., Gajevci 26 a, 2272 Gorišnica



**AKTAL** d.o.o.  
Industrijsko naselje 14  
2325 Kidričevo  
Tel.: 02/799 04 30  
Faks: 02/799 04 31

**PROIZVODNJA  
OKEN IN VRAT IZ PVC  
IN ALU PROFILOV**

## ZOBNA ORDINACIJA

dr. Zdenka Antonovića v Krapini,  
M. Gubca 49, ordinira vsak dan po  
dogovoru. Vse informacije po ☎.  
0038549 372-605

**NOVO! FIKSNA IN SNEMNA OR-  
TODONTIJA ZA OTROKE IN  
ODRASLE.**

**AVTO ŠOLA ŠTART**

organizira tečaj cestnoprometnih predpisov  
v ponedeljek 16.6.2003

- ob 16.00 v učilnici avto šole, Peršonova 1, Ptuj
- ob 17.00 vpis pred OŠ TRNOVSKA VAS
- ob 17.30 vpis pred OŠ VITOMARCI

Prijave na dan tečaja ali GSM 041/649-007.  
START d.o.o., PERŠONOV 1, PTUJ



**TROCAL**  
TROJNO TESNENJE

Izdelujemo in montiramo:

**PVC OKNA, VRATA  
ROLETE in ŽALUZIJE**

(Evropska kakovost s cert. št. c 1688/98-520-2  
SIST 1018 ZAG, Ljubljana)

**Ivan Arnuš s.p.**

Povodnova ul. 3, 2251 (Ob Mariborski c.)

Tel.: 02/783-00-81, GSM: 041/390-576

**GOTOVINSKA POSOJILA**

MEDIAFIN, d.o.o., Dunajska 21, Ljubljana

**Maribor**

**tel.: 041 830-065  
02/25 00 953  
02/25 17 489**

(med 13. in 15. uro)

**REALIZACIJA TAKOJ!!****NOVO NA STAREM MESTU!****GOTOVINSKA  
POSOJILA**

po najnižji obrestni meri -  
poklicite in preverite

tel.: 02/22-82 335

Garancija: pokojnina, plača, kartice...

Mensa d.o.o., Cankarjeva 21, Maribor

**ELEKTROMEHANIKA GAJSER**

ULICA SERCERJEVE BRIGADE 24,  
PTUJ / TURNIŠČE

Previdjanje elektromotorjev vseh  
vrst, tudi za pralne stroje,  
popravila transformatorjev in  
raznih gospodinjskih aparativ.

**Zelo ugodne cene! 788-56-56**

**Najmanjše obresti v mestu za  
GOTOVINSKA POSOJILA**

Garancija: plača, pokojnina, kartice

**Maribor, Razlagova 24  
02/ 22 80 110**

**SoliS d.o.o.**

Razlagova 24  
Maribor

**CENTRALNA  
KURJAVA  
VODOVOD**

do 10 % popusta na cene  
materiala in storitev

Strelec Franc s.p.,

Prvenci 9 b, Markovci

tel. 743 60 23

**GSM 041 730 857.**



**Roletarstvo ABA**

Anton Arnuš, s.p.

Maistrova 29, 2250 Ptuj

✉ 02 771-40-91, 041 716-251

**PE Štuki 26/a**

✉ 02 787 86 70

faks 02 787 86 71

**Izdelujemo in montiramo**

**PVC OKNA**

**PVC VRATA**

**SENČILA.**

**UGODNI KREDITI**

za vse zaposlene ter upokojence  
za dobo do 6 let.

Možnost obremenitve osebnega  
dohodka preko 1/3, stari kredit  
ni ovira.

**VIVA** posredništvo in trgovina,

Matej Praprotnik s.p.

Pivkova ul. 19, 2250 Ptuj, p.e. Čafova 4, 2000 Maribor

tel.: 02/25 25 152, GSM: 041/ 325 923

**Prireditvenik** • [vabimo@radio-tednik.si](mailto:vabimo@radio-tednik.si)**Četrtek, 12. junij**

19.00 v slavnostni dvorani Knjižnice Ivana Potrča Ptuj, predstavitev zbornika »Kidričevo«.

19.00 vabljeni na koncert v glasbeno šolo Karol Pahor na Ptju.

20.00 v Narodnem domu na Ptju, koncert ženske pevske skupine DPD Svoboda Ptuj Spominčice z glasbenimi gosti.

21.30 v Termah Ptuj, Teater 55 – Čas za spermembro.

V CID-u na Ptju je na ogled razstava fotografij Borisa Fariča z naslovom Gledališka fotografija.

POČITNICE 2003, Informacije in prijave v CID-u na Ptju od 8.00 do 15.00. Zloženke z informacijami o počitniških programih bodo vsi ptujski osnovnošolci in srednješolci dobili v šolah brezplačno.

**Petak, 13. junij**

12.00 v razstavnišču Mestne hiše, odprtje razstave likovnih del (olje na platno) ptujske slikarke Rozine Šebetič.

12.00 pred Akvarijem-terarijem v mariborskem Mestnem parku, Slovenskost ob 50. obletnici Akvarija-terarija.

19.00 v Centru za starejše občane Ormož, odprtje razstave Ormož skozi čas.

19.00 grajska poročna dvorana v Ormožu, Literarni večer z Rudijem Seligo.

19.00 v domu Draženci, koncert kvarteta 2x2 z gosti.

19.00 v Galeriji Tenzor, odprtje razstave slik Silvestra Plotajsca Sicoe.

19.00 v dvorani dornavskega dvorca, predstavitev Vrišerjevega zbornika.

19.00 v Kulturnem centru Sinagoga v Mariboru, literarno-duhovni večer z perzijskim lirikom in sufiskim mojstrom Hafisa z naslovom »Zapleši z menoj«.

19.30 v CID-u na Ptju, Glasbeni večer s Triom flavt, nastopile bodo učenke glasbene šole Karol Pahor Ptuj.

20.00 SNG MB, Čaj za dve, MalOd, za izven.

20.00 v Termah Ptuj, House party: Summertime.

21.00 v Kulturno Alternativnem klubu v Ormožu, koncert Unterhund.

**Sobota, 14. junij**

8.00 na ptujskem jezeru, Veslaška regata Kajak – Kanu na mirnih vodah.

9.00 Otvorite haloške kolesarske poti, v Žetalah.

10.00 do 12.00 pred Knjigarno Mladinske knjige Ptuj, brahna terasa.

11.00 ptujsko jezero, Jadralna regata razreda Optimist – 1. dan.

11.00 pred Avtocentrom Renault v Ormožu, vas vabijo na tradicionalno kolesarjenje po ljutomersko-ormoških goricah.

18.00 ptujsko jezero, Veslaška regata z Rancami.

20.00 SNG MB, Čaj za dve, MalOd, za izven.

20.30 na čolnarni društva Ranca Ptuj, svečana prireditev ob 30 letnici Brodarskega društva.

22.00 na čolnarni društva, Zabava z živo glasbo.

**Nedelja, 15. junij**

10.00 ptujsko jezero, Jadralna regata razreda Optimist – 2. dan.

15.00 pred gasilskim domom na Spodnji Polškavi, 26. Medobmočna revija godb na pihal.

16.00 v Vaški dvorani Dornava, 8. praznik občine Dornava.

**Ponedeljek, 16. junij**

20.00 v galeriji Media Nox v Mariboru, otvoritev razstave Transformation.

**Torek, 17. junij**



**Posebna družinska ponudba v maju in juniju\***: Ob nakupu Peugeota 206, 307, 406, 607, 807 ali Partner kombi poleg avtomobila dobite tudi kolo Peugeot, skuter Peugeot, dodatno opremo, izdelke iz butika Peugeot ali pa prihranek v skupni vrednosti do 500.000 SIT - odvisno od vrednosti kupljenega avtomobila. Med njimi boste prav gotovo našli avtomobil za vse potrebe, želite pa razvade vaše družine.  
\*ponudba velja za nova osebna vozila Peugeot, dobavljenia med 12.5. in 30.6.2003.



SPC TOPLAK s.p. - Dežno Id, 2286 Podlehnik - tel.: 02 788 40 50



KOPALNIŠKO POHISHTVO  
od 9. do 28. junija 2003  
**-10%**



Najboljše za vašo kopalnico

Kopalnica je prostor, kjer začnemo in končamo dan. Moderna, sveža, prijetna kopalnica vas čaka tudi v Merkurju, kjer sledimo modnim trendom, se prilagajamo vašim željam in vam svetujemo pri izbiri. Najboljše za vašo kopalnico poiščite v Merkurju na oddelkih s kopalniškim programom. Celovita ponudba keramičnih ploščic, sanitarno keramike, armatur in kopalniških dodatkov priznanih blagovnih znakov na enem mestu.

Ne prezrite! Pri nakupu kopalniškega pohishtva Gorenje vam od 9. do 28. junija priznamo 10% popust!

Možnost nakupa na 12 obrokov!

**MERKUR**  
Ustvarjamо zadovoljstvo

MERKUR, Ormoška cesta 30,  
Ptuj, tel.: 02 798 06 00



Svečana prireditev ob 30 letnici društva  
bo dne 14. 6. 2003 ob 20.30 uri,  
na čolnarni društva



Prireditve:

2. 6. do 12. 6. 2003  
RAZSTAVA  
30 LET BRODARSKEGA DRUŠTVA  
RANCA PTUJ - prostori Mestne hiše

14. 6. 2003 ob 8.00 uri  
VESLAŠKA REGATA  
KAJAK - KANU NA MIRNIH VODAH

14. 6. 2003 ob 11.00 uri  
JADRALNA REGATA RAZREDA OPTIMIST  
1. dan

14. 6. 2003 ob 18.00 uri  
VESLAŠKA REGATA Z RANCAMI

14. 6. 2003 ob 22.00 uri  
ZABAVA Z ŽIVO GLASBO

15. 6. 2003 ob 10.00 uri  
JADRALNA REGATA RAZREDA OPTIMIST  
2. dan

[www.ranca-ptuj.com](http://www.ranca-ptuj.com)

Štajerski TEDNIK



**PREROKOVANJE ONIKS**  
044-73 186,55 SIT/min  
041-73 126,05 SIT/0,5 min  
071-73 1000 Lj  
BON SOLVENTA, d.o.o.  
Cigletova 11, 1000 Lj  
NON STOP 090-41-73  
MOŽEN TUDI OSEBNI STIK  
- V ZIVO SKUPINA  
NAJBOLJŠIH  
PREROKOVALCEV  
POSEL  
DENAR  
ZDRAVJE  
CUSTVA  
LJUBEZEN  
SRECA

**GMG**  
**ELMONT** d.o.o.  
&  
**GRADBENA MEHANIZACIJA ELEKTROMONTAŽA**



ALEKSANDER GABROVEC s.p.

**IZVAJAMO:** - IZKOPE (bager, mini bager, JCB)  
- PREBOJE CESTIŠČ  
- POLAGANJE INFRASTRUKTURNIH VODOV  
(kanalizacija, vodovod, plinovod)  
- RUŠENJE OBJEKTOV  
- UTRJEVANJE TERENA, REZANJE ASFALTA

ŽNIDARIČEVO NABREŽJE 12, 2250 PTUJ, TEL.: 02 / 748 18 90  
FAKS: 02 / 787 74 58, GSM: 041 648 255, 031 648 255

RADIO TEDNIK

**Mali oglasi**

**02/749-34-10**



**Klas GM**

PODVINCI 15, PTUJ  
TEL 02 746 03 81  
GSM 031 341 532

**HONDA**  
Moč naših sanj

Accord je Honda.



AC-MOBIL PSC Ljubljana 01/ 5883 254, PSC Maribor 02/ 4600 123  
ADRIA PLUS Novo mesto 07/ 3935 400  
AVTOMARKET Ljubljana 01/ 5613 525, Trzin 01/ 5623 450  
AVTOSTORITVE JANKO ČEPIN Vojnik 03/ 7800 040  
AVTO TRIGLAV Nova Gorica 05/ 3351 085  
CAR-LINE AMBROŽ Radomlje 01/ 7227 534  
FORI Slovenij Gradec 02/ 8812 500, Velenje 03/ 8984 724  
HONDA SERVIS ZIBERT Kranj 04/ 2343 100

## Mali oglasi

## RAZNO

OKNA, s polkni, šest kosov, nova, prodamo. Tel. 778-24-21, 031 416-977, po 20. uri.

STREŠKO OPEKO, zareznik, 2500 kosov, prodamo. Tel. 031 287-139.

KUPIM STARINE: pohištvo, slike, bogege, ure, steklo in drobnarje. Plačam takoj! Tel. 041 897-675 ali 779-50-10.

POHIŠTVO za spalnico, prodamo. Tel. 031 215-850.

ODDAJAMO apartma za štiri osebe, v Piranu. Cena: 5000 sit na noč. Tel. 041 36 36 97.

BETONSKI ZIDAKI, širine 20 in 30, v akcijski ponudbi, junij 2003. Cementninarstvo Bruno Šurbek, s.p., Bistriška c. 30, 2329 Poljčane. Tel. 02 80 25-303.

ŠOTOR, nov, zelo kvaliteten, z dvema ločenima spalnicama, 50 % ceneje, prodajo. Tel. 040 522-272.

Zdaj je pravi čas, da si priskrbite kurjavo za zimo. Ponujamo vam kvalitetno bukovka drva po konkurenčnih cenah, z dostavo na dom. Se priporočamo! Tel. 02 769-15-91 ali mobi 041 610-210.

## Male oglase in osmrtnice sprejemamo na telefon: 02 / 749-34-10

Hiro, hitro čas beži, že eno leto je, odkar te ni.  
Kako je hiša strašno prazna, odkar tebe v njej več ni,  
prej bila tako prijazna, zdaj otočna se mi zdi.  
Nihče ne sliši, kadar jočem, nihče ne ve, kako mi je hudo,  
pa naj mi nihče ne reče, da vse mine.  
Prišel bo čas, ko bova skupaj srečna,  
takrat za naju bo ljubezen večna.



## V SPOMIN

Neizmerno bolče je spomin na 12. junij 2002, odkar si se za vedno poslovil od nas, dragi mož, oče in dedek

## Franc Beranič

13. 4. 1945 - 12. 6. 2002

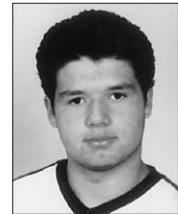
## APAČE 211, LOVRENC NA DRAVSKEM POLJU

Hodim in tavam ...

... za trenutek te zagledam pred seboj, stopim hitreje, a vedno si korak pred menoj. Jaz pa bi se ti še enkrat rada razzrla v oči in ti rekla hvala. Hvala ti za vse lepe in srečne dni.

Hvala vsem, ki s svečko ali cvetko počastite njegov spomin.

**Z mislijo vedno pri tebi:** žena Anica, sinova Daniel in Dubravko z družinama



Nešteto sveč je zagorelo,  
nešteto solz preteklo,  
a nič več te ne zбудi,  
vendar v naših srcih še živiš.

## V SPOMIN

Tih in boleč je spomin na 15. junij 2001, ko si nas za vedno zapustil, dragi sin, brat in vnuk

**Peter Žganjar**  
IZ SAGADINOVE 20, PTUJ

Hvala vsem, ki s svečo in lepo mislijo postojite ob njegovem mnogo preranem grobu.

V tih žalosti tvoji najdražji



Srce ljubeče  
v grobu zdaj spi,  
nam pa solze  
lijijo iz oči.

## SPOMIN

17. 6. mineva leto žalosti in bolečine, odkar je za vedno odšel naš ljubi mož, oče, dedek in pradedek

**Jožef Kovačič**  
IZ GOMILŠAKOVE 17

Težko je dojeti, da te več ni med nami, saj imeli smo te radi.

Vsi tvoji najdražji



Ne jočite ob mojem grobu,  
le tiko k njemu pristopite,  
spomnite se, kako trpel sem,  
in večni mir mi zaželite.

## ZAHVALA

Ob izgubi dragega moža, očeta, dedka, brata in strica

**Mihaela Krajinca**  
IZ ŠTURMOVCEV 9

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste ga pospremili na njeni zadnji poti, darovali cvetje, sveče, za maše, cerkev, za ustna ali pisna sožalja.

Posebej se zahvaljujemo duhovnikoma g. Karlu Pavliču in Romanu Majerju za govor in pogrebni obred, ge. Hedviki Pulko za poslovilne besede in cerkvenim pevcom za odpete pesmi.

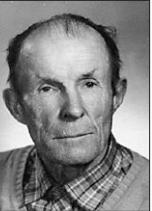
**Žalujoči:** žena Katica, sin Robert z družino, sestra Marija in ostalo sorodstvo

## V SPOMIN

V nedeljo, 15. junija, bodo minila 4 leta, odkar nas je zapustil mož, oče, dedek in pradedek

**Anton Jus**  
IZ ŽETAL 54

Hvala vsem, ki na njegovem grobu postojite in prižgete svečke.



Tvoji domači

## ZAHVALA

Ob boleči izgubi drage žene, mame, stare mame, sestre, tete in botre



**Marije Krajnc**  
IZ SP. SVEČE 16

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, sosedom in znancem, ki ste jo v tako velikem številu pospremili na njeni zadnji poti, darovali sveče, cvetje, za maše ter številna ustna in pisna sožalja.

Hvala duhovniku za lepo opravljeni obred, pevcem za odpete žalostinke, govorniku za ganljive besede slovesa ter godbeniku za odigrano Tišino.

Zahvaljujemo se tudi patronažnim sestrarjem in pogrebnemu podjetju MIR za opravljene pogrebne storitve.

**Žalujoči:** vsi njeni

## ZAHVALA

ob boleči izgubi naše drage mame, babice, prababice, tašče in sestre



**Marije Holc**  
IZ ZAGORCEV 61

Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom in znancem, ki ste našo mamo pospremili na njeni zadnji poti. Hvala za cvetje in sveče, darovane maše ter številna ustna in pisna sožalja.

Iskrena hvala župniku gospodu Štefanu Casarju za opravljeni obred ter govornikoma Zvonku in Jožetu Horvatu.

Hvala PGD Grabšinski Breg, občini Juršinci, OO SLS Juršinci, DU Juršinci ter sodelavcem podjetja "CERTUS" DE Ptuj.

Iskrena hvala tudi sosedom Kocmut in Ferencič ter družini Furman, Hedviki Motaln in Aniki Novag.

Hvala pevcem in pogrebnemu podjetju MIR za opravljene storitve.

**Žalujoči:** sin Stanko, hčerke Ida, Frančika in Anica ter sestra Julijana z družinami



## ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše drage mame

**Marije Peršuh**  
IZ ŽUPEČJE VASI 54

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, sosedom in znancem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti, darovali cvetje, sveče, za maše, cerkev, za ustna ali pisna sožalja.

Posebej se zahvaljujemo duhovnikoma g. Karlu Pavliču in Romanu Majerju za govor in pogrebni obred, ge. Hedviki Pulko za poslovilne besede in cerkvenim pevcom za odpete pesmi.

**Žalujoči:** hčerka Stanka in sin Jože z družinama

## ZAHVALA

ob boleči izgubi naše drage mame, babice, prababice, tašče in sestre



**Maksia Kosenburgerja**  
Z ZG. HAJDINE 156

Prazen dom je in dvorišče,  
zaman oko te naše isče,  
ni več tvojega smehljaja,  
le trud in delo tvojih  
pridnih rok ostaja.  
Niti zbogom nisi rekel  
niti roke nam podal,  
odšel si tiho, brez slovesa,  
tja, kjer ni trpljenja ne gorja.



## ZAHVALA

Ob boleči izgubi dragega moža, očeta, dedka, brata, tasta, strica in botre

**Maksia Kosenburgerja**  
Z ZG. HAJDINE 156

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste nam v teh bolečih trenutkih stali ob strani, ustno in pisno izrekli sožalje, darovali cvetje, sveče, sv. maše in ga v tako velikem številu pospremili na njegovi zadnji poti.

Iskrena hvala g. župniku za opravljeni cerkveni obred, molilcem, govorniku za ganljive besede slovesa, pevcem, godbeniku za odigrano Tišino, zastavonoši in pogrebnemu podjetju Mir.

**Žalujoči:** žena Antonija, hčerki Nada in Brigita z družinama ter ostalo sorodstvo

Zdaj ne trpiš več.  
Zdaj počivaš,  
ker sedaj te nič več  
ne boli.  
A svet je mrzel, prazen,  
opustošen za nas,  
odšel te več med nami ni.

## ZAHVALA

Ob boleči izgubi moža, očeta, tasta in dedka

**Stanka Goloba**  
IZ KICARJA 61

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste nam v teh bolečih trenutkih stali ob strani, izrekli sožalje, darovali cvetje, sveče, svete maše in ga v tako velikem številu pospremili na njegovi zadnji poti. Iskrena hvala podjetju Karoserija Maribor, sosedom Trstenjak, Slameršak, Gabrovec in Rogina za nesebično pomoč, govorniku g. Kozelu za poslovilne besede, godbeniku za odigrano Tišino, pevcem za odpete žalostinke, g. župniku za opravljeni obred in sv. mašo, ter podjetju Mir. Vsem in vsakemu še enkrat iskrena hvala.



**Žalujoči:** žena Marija, sin Milan in hčerka Marica z družinama

